

RECORDS OF BAPTISMS

PENS NECK 1713

Olof and Magdalena von Neeman's daughter, Elizabeth, born —, christened on September 14. Godparents: Jacobus von devair, Gabrielsson Petersson, Catharina von devair, and Elizabeta von Neeman.

William and — Philpot's Anna, born —. Christened on September 20. Godparents: Johannes Senek, Jacob Savoj, Ingrid Hindersson and Margaretta Philpot.

Henric Wainam's daughter, Anna, baptised on October 4. Godparents: Anders Hindricsson, Anders Seneck, Ingridh Hindersson and Beata Hindersson. On October 7 baptised Laurentz Cock's Son, Thomas, in Salem in English. Cornelius Wallraven's daughter, Elizabeth, baptised on October 25. Godparents: Mathias Starck. Zacharias Berthilgren,¹²⁴ Catarina Savoj and Sara Berthilsson.

Anders and Johansson's daughter, Margareta, baptised on November 1. Godparents: Thomas Guilliamsson, Hans Shiere, Beata Hindersson and Catarina Guilliamsson.

Anders and Maria Senecks[son's] Andreas, baptised on November 17. Godparents: Albert Billerback, John Hindricsson, Ingrid Hindricsson and Catarina Wainam.

Albert and Margareta Billerback's son, Daniel, baptised on November 17. Godparents: Anders Senecks, Seneck Senecks, Anna Shiere and Beata Hindersson.

John and Elizabeth Minck's son, Johannes, born on November 25, baptised [the] 26[th] of the same. Godparents: Lucas Petersson, Johan von Neeman, Anna Jansson, Christina Fransson.

Elizabeth Donet's son, William, baptised on December 13. Godparents: Jacob von Devair, Hinric Johansson and Elizabeth von Neeman.

RACOON 1713

Anders and Maria Hoffman's daughter, Beata, born on December 24; christened on March 4, 1713. Her godparents were: George Kyhn, Måns Kyhn, Gertrude and Christina Petersson.

George and Ella Kyhn's daughter, Helena, born on January 1, christened on March 1. Her godparents were: Laurentz Hollsteen, Gabriel Petersson, Magdalena Kyhn and Brigitta Hoffman.

Hans and — Halton's son, Lars, was christened on January 11, born on the 1st of the same. His Godparents were: Johannes Hoffman, John Sträng, Ella Sträng and Catharina Hoffman.

On January 12 was christened Fredrick Dinnehs' daughter, named Catarina. Her Godparents: Jonas Aureen, Fredrick Dinnehs, Ingrid Homman, Catharina Dinnehs.

Samuel and Margareta Von Neeman's son, Olof, was christened on January —. His Godparents: Michael Homman, Maria Rambo and Elizabeth Mulicka.

Thomas and Maria Dinnehs' daughter, Christina, was born on January 26, and christened on May 16. Her Godparents: Nils Qwist, Jöns, Catharina Dinnehs and Christina Didricksson.

Gunnar and Helena Arched's son, Anders, born on February 7, [was] christened on May 16. Godparents: John Arched, Joh: Geörgen, Elizabeth Geörgen, — Arched.

¹²⁴ Berthilgren is an unusual form. Berthil (Bertil) is a Christian name (as for instance, Prince Bertil, son of the Swedish Crown Prince) and we would expect Bertilsson,

Peter and — Lock's son, Jonas, born on January 17, [was] christened on —. Godparents: Anders Lock, John Geörgen, Åsa [Osa] Jones and Brigitta Hoffman.

Olof and Eva Mulicka's son, Olof, born on July 3, [was] christened on the 2nd. Godparents: Fredrick Dinnehs, Stephen Mulicka, Elizabeth Dinnehs, Gina Petersson

Mickail and Judith Homman's son, Gustaf, [was] christened on August 2. [Godparents:] John Hoffman, Jonas Cock, Elsa and Beata Jones.

✓ Peter and — Mattsson's son, Pehr, born on June 9, was christened on —. His Godparents: Bengt Bengtsson, Erik Mulicka, Maria Sandell, [Bri] gitta Ramboo.

Lorentz and Hiertrud [Gertrude] Hollsten's daughter, Susanna, born on Aug[ust] 31, [christened] on September 13. Godpar[ents]: George Lyke [Lykian?], Lars Hoffman, Catharina Hofff[man], Christina Fransson.

RACOON 1713

✓ Matts and Julie Mattsson's son, Peter, born on Sept[ember] 6, baptised on the 13th of the same month. [Godparents] : Johan Ramboo, Gabriel Dahlbo, Brigitta Culn and Brigitta Ramboo.

Anders and Magdelina Dahlbo's daughter, Sarah, born on Septemb[er] 7, [baptised] on the 13th of the same. Godparents: Gabriel Dahlbo, Carl Strängs (Streng, Strengs), Anna Cock and Elsa [Cock].

On September 13 christened John Pålson's (Paulsson's) two daughters, one — the other 12 years old, called Rebecca and Maria. Witnesses: Jacob —,¹²⁵ George Kyhn, Brigitta Ramboo and Elizabeth Ramboo.

Johannes and Anna Nilsson's son, Johannes, born on Sept[ember] 19, baptised on the 9th. Godparents: Joh[an] Nilsson, Stephen Jones, Maria Dinnehs, Rebecca Cock.

James and Brigitta Guarring's daughter, Elizabeth. Godparents George —, Olof Homman, Elizabeth Guarring and Catharina Halton. She [was] born on Sept[ember] 7, and christened on October 18.

Anders and Maria Mattsson's daughter, Maria, born on Nov[ember] 27, baptised on January 24, 1714. Godparents: George Kyhn, John M—,¹²⁶ Beata Jones, Christina Fish.

Olof and — Homan's daughter, Anna, baptised on —. Godparents: Fredrick Hoffman, Manne Didricsson, Catharina P—, Anna Halton.

PENS NECK ANNO 1714

On February 4. Göran Latien's Christina. Godparents: Jacob Hindersson, Hans Shiere, Christina Göransson, and Ingrid Hindersson.

John Rinkman's Daniel [baptised] on February 1. Godparents: Andreas Seneck, [Seneck] Seneks[son], Magdalena Hindersson.

Timothy and Margareta Stedham's Henric, born — February. Godparents: Gabriel Pehrsson, Christina Petersson, Maria Sluby.

John and Gunilla Berthilsson's Andreas, born —, baptised on April 4. Godparents: Mathias Starck, Hans Shiere, Hiertrud Corneliusson, Elizabeth Minck.

Peter and Christina Petersson's Sarah, born —, baptised on April 26. Godparents: Lucas Petersson, Matthias Shogen and Ingridh Petersson.

Marta and Carin Guilliamsson's Johannes, born —, baptised on June 27. Godparents: Olof von Neeman, Johan Hindersson, Magdalena Hindersson and Catharina Litien.

¹²⁵ Jacob is perhaps Jacob Savoj.

¹²⁶ John M. is perhaps John Mink.

Thomas and Margareta Wiggorie's Johannes, born on —, baptised on August 8. Godparents: Johan Hindersson, Seneck Senecks:[son], Anna Shiere, and Margareta Billerback.

Zacharias and Sara Betrthilsson's William, born —, baptised on September 12. Godparents: Olof von Neeman, John Berthilsson, Anna Petersson and Magdalena v. Neeman.

John Göransson's Laurentz, baptised on November 21. Godparents: Olof v. Neeman, Marten Johnsson, Anna Petersson and Magdalena von Neeman.

Lucas and Ingridh Petersson's Abraham, born on November 24, baptised on the 29th of the same. Godparents: Abraham Lidenius, John Minck, Elizabeth Minck.

Stephen Mulicka's son, Eric, born on —, baptised on January 24. His Godparents: — —, Catharina Petersson, Ingridh M—.

Fredrich Petersson's daughter, Christina, born on January —, baptised the 11th. Her Godparents: John J. Hoffman, John F. Hoffman, Magdalena Kyhn, Elsa Runnels.

Peter Cock's son, Gabriel, born on January 31, baptised on Febr[uary] 14. Godparents: Peter Lock, Gabriel Cock.

Michael Laikian's son, born on February 17, baptised on the 27th of the same. Godparents: M. Laikian, Elias Fish, Eva Mulicka, Armgodt Hoffman.

Lars Cock's, Elizabeth, born on —, baptised on May 9. Godparents: Thomas Johan Ramboo, Jr., Magdalena Kyhn, Maria Ramboo.

Elias and Christina Fish's Rebecca, born on June 24, baptised on the 4th. Godparents: Johan Mulicka, Peter Rambo, Maria Mattsson, Abigail Fish.

Thomas and Maria Dinnehs' Catharina, born on July 21, baptised on the 25th. Godparents: Anders Hoffman, Fredrich Halton, Helena Dinneh and M. Petersson.

Johan and Hiertrud [Gertrude?] Senecksson's Ingridh, born on the 5th [of Sept.], baptised on the 3 October. Godparents: John Cock, Guarret von Neeman, G. Cock and Anna Cock.

Ake and Catharina Helm's Magdalena, born on September 20, baptised —. Godparents: Elias Fish, John Ramboo, Jr., Sarah Dahlbo and Maria Ra[mboo].

Lars Petersson's Olof, born on —, baptised on October 17. Godparents: — Archd, Michail Hoffman, Maria Dinneh, Margareta Petersson.

Jona and Ambora Bjurström's Andreas, born on October 25, baptised on November 2. Godparents: Anders Hoffman, George Kyhn, Maria H.

Gabriel and Christina Petersson's Peter, born on November 4, baptised —. Godparents: John v. Neeman, Olof v. Neeman, Hiertrud Holls, Sarah Petersson.

Gustaf and Magdalena Lock's son, Anders, born on Nov[ember] 20, 1713. Baptised on January 24. Godparents: Anders Lock, John Lock, Christina and Maria Lock.

Stephen and Anna Jonsson's Abraham, born on December 4, baptised the 11th of the same. Godparents: Abraham Lidenius, Laurentz Hollsten, Anna Cock.

Peter and Catharina Matsson's Maria born on —, baptised on December 12. Godparents: Matts Mattsson, Johan Ramboo, Jr., Catharina and Maria Ramboo.

Johan and Berthil Hoffman's Måns, born on —, baptised on December 12. Godparents: Måns Kyhn, Joh: F. Hoffman, Catharina Petersson, Brigitta Hoffman.

PENS NECK 1715

Hans and Anna Shiere's Maria, born on —, baptised on February 28. Godparents: Johan v. Neeman, Carin Stahlkopp and Carin Guilliamsson.

Jean Richman's Maria, baptised on April 10. Godparents: Anders Hindersson, Margareta Billerback.

Robbin Pickman's Anna. Godparents: Anna Petersson, Sarah Berthilsson, Abraham Savoj and Jacob Savoj. Baptised on May 15.

Cornelius Corneliusson's Jacob, born on — May, baptised on the 15th of the same. Godparents: Jacob von Devair, Hinric Petersson, Anna Fransson, Gunilla Berthilsson.

Jean Classon's Oney, baptised on June 8.

Item Henric Vaiman's Lars.

Olof and Catharina Stahlcopp's Anna, born on —, baptised on July 4. Godparents: Tim: Stedham, Christiern Petersson, Sara Petersson and Christina Petersson.

Olof von Neeman's Jacob, born on July —, baptised on the 24th of the same. Godparents: Abraham Lidenius, William Englander, Helekia Masslander and Maria Sluby.

Johan von Neeman's George, born on September —, baptised on the 25th [of Sept.]. Godparents, Jacob von Devair, Jean Minck, Anna Petersson, Christina Petersson.

Anders Henricsson's Henric, baptised on October 30. Godparents: Cornelius Corneliusson, Johan Savoj, Christina Petersson.

Item, Pålvel Jansson's Christina. Godparents: Henric Billerback, Catharina Petersson.

Thom: Gillets Josua, baptised on November 11. Godparents: Lucas Petersson, John Minck, Anna Petersson, Margareta Minck.

RACOON CREEK 1715

Hans and Brigitta Halton's Sarah, born on December 28, baptised on the 9th [of January]. Godparents: Anders Dahlbo, Magdalena Dahlbo and Frederick Pettersson.

Jöns and Catarina Halton's Maria, born on January 20, baptised on the 29th of the same. Godparents: Johan Mulicka, Anders Petersson, Maria Dinnéh, Margareta Petersson.

Carl Hoffman and Elsa Hoffman's William, born on —, baptised on February 6. Godparents: Gabriel Petersson, Lars Hoffman, Magdalena Kyhn and Brigitta Hoffman.

James Guarring's James, born on —, baptised on March 20. Godparents: James Guarring, Senior, Anders Hoffman, Berthil Petersson.

Johan Fred: Hoffman's Fredrich, born on —, baptised on April 3. [Godparents:] Lourentz Hollsten, Andrew Petersson, Christina Petersson, Christina Didricsson.

Heriman Helm's Åke, born on —, baptised on April 4. Godparents: John I. Hoffman, Hindric Hindricsson, Margareta v. Neeman, Regina Hindersson.

Hans and Sara Petersson's Hans, born on —, baptised on May 8. Godparents: Jan Göring, Abr. Lidenius, Catharina Hoffman, Mary Stedham.

Peter Cock's Anna. Godparents: Anders Lock, Jean Rambo, Gunnar Arched's wife, Eva Mulicka.

Michael Homman's Johannes, born on —, baptised on June 6. [Godparents:] Anders Lock, Johan Petersson, Regina Henricsson, Debora Hoffman.

Johan and Anna Mulicka's Catharina, born on July —, baptised on the 25th. Godparents: John Cock, George Kyhn, Christina Fish, Elsa Runnels.

Michael Laikian's Fredrich, born on —, baptised on August 7. [Godparents:] Fredrich Hoffman, Pehr Cock, Christina Fish, Maria Rambo.

Item Anders and Magdalena Dahlbo's Olof, on July 4.¹²⁷ Godparents: Lars Halton, Gabriel, Enoch, Maria Halton, Sarah Dahlbo.

¹²⁷ *Faddrar d. 4 Juli*, "Godparents, on July 4". The original is confused. *Faddrar*, "godparents", was written first and then it was discovered that the date was omitted, whereupon the date was inserted after *faddrar*, preceding the names of the godparents.

Måns and Magdalena Kyhn's Måns, born on August 18, baptised the 23rd.
Godparents: Anders Hoffman, Laurentz Hollsten, Elsa Hoffman, Stina
Qwist.

John and Elizabeth Georgen's Maria, born on —, baptised on the 21st. ([Godparents:] James Guarring, Sr., Manne Dircksson, Berthil Hoffman.

Peter and Maria Lock's Johannes, born on August 29, baptised on September 4. [Godparents:] Anders Matthsson, Joh. Fr. Hoffman, Eric Steehlman's wife.

Item Fredric and Helena Dinneh's Olof, born on August 30. Godparents: Anders —, Lars Hoffman, Eva Mulicka, Anna Lock.

Laurentz and Hiertrud Holsten's Johannes, born on —, baptised on September 5. Godparents: Gabriel Peterson, Olof von Neeman, Christina Petersson, and Elizabeth Lidenius.

John and Debora Hoffman's Lars, baptised on September 18, born on the 7th of the same. Godp[arents]:¹²⁸

Anders and Maria Hoffman's Rebecca, born on September 8, baptised on the 17th. Godparents: Jean Göding, Johan Hoffman, Margareta Petersson.

Gunnar and Helena Arched's Elizabeth, baptised on October 2.

George and Ella Kyhn's Rebecca, born on October 2. Baptised on the 15th of the same. Godparents: Johan Mulicka, Lars Hoffman, Christina Petersson, Elsa Runnels.

PENS NECK 1716

Albert Billerback's Sarah, baptised on January 22. Godparents: William Philpot, Jean Hindersson, Magdalena Hindersson, Ingridh Hindersson.

Tim. Stedham's Ingeborg, baptised on January 26.

Geen and Catarina Billerback's Anna Maria, illigitimate, baptised on —. Godparents: Jacob von Devair, Jacob Savoj.

Johan and Catharina Philpot's Nicolas, born and baptised on April 18. [Godparents:] Abraham Lidenius, George Litien, Elizabeth Lidenia, Anna Shiere.

Olof and Anna Fransson's Maria, baptised on April 22. Godparents: Lidenius, Jacob Hindersson, Magdalena Hindersson and Ingrid Hindersson.

Jean Robbinsson's Elizabeth, was baptised on May 13.

Anders Jansson's Morris, on July 22.

Jona and Christina Shagen's Anna, baptised on August 26. Godparents: Lour. Hollsten, John Minck, Anna Fransson and Elisabeth Minck.

John and Gunnilla Berthilsson's Johannes, born on —. Godparents: Jonas Shagen, Jacob Wainam, Christina Shogen and the Widow Coltzberg.

Marten and Elizabeth Johnsson's Nicolas, baptised on October 21. [Godparents:] Jean von Neeman, Olof von Neeman, Catharina von [devair], George and Christina Litien's Eric, baptised on November 1. Godparents: Abraham Lidenius, Elizabeth Lidenia.

Lucas Petersson's and Ingridh Petersson's Maria, born on —, baptised on November 17. [Godparents:] Jonas Shagen, Anna Fransson.

RACOON CREEK 1716

On January 1 Lars and Gunilla Cock's Olof, born on —. Godparents: Gustaf and Magdalena Lock's Rebecca, born on December 10; baptised on January 2. Godparents: John Fr. Hoffman, John F. Hoffman, Debora Hoffman, Helena Lock.

Hindric Hindricsson's and Regina H. Andreas, born on —, baptised on January 2. Godparents: Peter Lock, Maria Lock and Helena Lock.

¹²⁸ No names are given in the original.

Manne and Christina Didricsson's Helena, born on —, christened on January 29. Godparents: Johan Cobb, Johan Kyhn, Helena Arched, Christina Qwist.

Thom. Dinneh's and Maria's Maria, born on February 15, christened on the 22nd of the same month. Godparents: Johan Cobb, Fredrick Dinneh, Olof Person's Wife, Fredrika Qwist

Frederick and Hanna Halton's Johannes, baptised on February 26. Godparents: George Kyhn, Nicolas Hoffman, Magdalena Kyhn.

Sam. and Marg. von Numar's Margarit, born on February 2, baptised on the 9th of the same. Godparents: The Father and the mother.

Fredrick and Elsa Petersson's Hans, baptised on April 2. Godparents: Jöns Halton, Päwel Kjempe, Catharina Halton.

Olof Homman's Andreas, baptised May 23. Godparents: Lars Petersson, Nils Qwist, Maria Dinneh, Margaretta Petersson.

Stephen Mulicka's Thomas. Godparents: Eric Mulika, Nils Qwist's wife.

Olof Mulicka's Maria, baptised on May 27. Godpa[rents]: Matts Mattsson, Peter Cock, Anna Mulicka, Elsa Runnels.

Johan Cock's Johannes, baptised on June 4. Godparents: Peter Rambo, Margareta Mattsson, Elsa Pålsson [Paulsson].

Matts Mattsson's Catharina. Godparents: Stephan Jones, Johan Mattsson, Lisa Lidenia.

Margareta Mattsson, born on June 25, baptised on July 5.

Peter Mattsson's Johannes, baptised on Aug[ust] 12. Godparents: John Cock, John Mattsson, Pehr Cock's wife, Elizabeth Rambo.

Åke Helm's Catharina, born on August 16, baptised on the 21st of the same month. Godparents: Abraham Lidenius, Lars Dahlbo, Brigitta Petersson, Maria Rambo.

Peter Cock's Elias. Godparents: Manne Dircksson, David Cock, Peter Cock's wife, Helena Cobb

Carl Hoffman's and Elsa's Carl, baptised on October 28. Godparents: George Kyhn, Nicholas Hoffman, Ella Kyhn and Helena Cobb.

Johannes and Anna Nilsson's Carl, baptised on November 25. Godparents: Elias Fisk, Anders Dahlbo, Elsa Runnels, Berthil Dahlbo.

Hans and Brigitta Halton's Susanna, born on December 6, baptised on the 9th of the same month. Godparents: Abr. Lidenius, Anders Hoffman, Olof Homman's wife.

Peter Cock's Maria, the same day [December 9]. Godparents: Peter Mattsson, Peter Rambo, Eva Mulicka.

Jöns and Catharina Halton's Måns, baptised the same day [December 9]. Godparents: Thom. Dinneh, Anders Mulicka, His wife, Margareta Petersson.

Fredrick Dinneh's Thomas [baptised on the same day, December 9?]. Godparents: Thom. Dinneh, Brigitta Mulicka, Nicholas Hoffman.

Almgott Hoffman, baptised on December 22.

PENS NECK 1717

Marten and Catharina Guilliamsson's Christina, on January 6. Godparents: Marten Jansson, Peter Hindricsson, Marg. Billerback and Margareta Minck.

Hans Shiere's Catharina, baptised on January 20. Godparents: Jean —, Elizabeth Lidenius, Maria Litien.

Zacharias and Sarah Berthilsson's Richard, baptised on January 20. [Godparents]: Jacob Hindricsson, Henric Petersson, Hiertrud Corneliusson, H. Petersson.

Jean Suggar's Maria, baptised on January 25. Godparents: Simon and Jean Eaton, Margareta Eaton and Elizabeth Lidenius.

Thom: and Margarita Wiggorie's William, baptised on February 21. [Godparents]: Hans Shiere, Eric Fransson, Catharina Ruckman and Maria. Christiern and Catharina Petersson's Brigitta, baptised on May 3, [Godparents]: Jacob Hindersson, Sarah Seneck, Anna Fransson. Olof and Magdal. v. Neiman's Johannes, baptised on May 19. Godparents: — von Neiman, Guarret v. Neiman, Hiertrud Hollsten, — Petersson. Eric and Catharina Jansson's Regina, baptised on May 19. Godparents: Lucas Petersson, Johan Hindricsson, Margareta Billerback. Johan Robbinsson's Catharina, the same day. On June 14, baptised Thom. Lambstone's Helena, being as to her (?)¹²⁹ She had Thom. Pennington for Godfather. Abraham and Lisa Lidenius' Johannes, born on October 14, baptised —. Godparents: Jacob Hindricsson, Olof von Needham, Ingridh Petersson, — Marslander. Tim. and Margareta Stedham's Catharina, baptised on October 20. Jean v. Numan, Lucas Petersson, Hiertrud Senecksson, Elizabeth —. Jean Caspar's Rebecca, baptised on November 14. Godparents: Caspar, and Elizabeth Jansson. Josias and Helena Pennington's Thomas, baptised on November 17. [Godparents]: Sennecksson, Sara Petersson and Margareta Wiggorie.

RACOON CREEK 1717

Gabriel Petersson's and Christina's Gabriel, born on December 29, 1716, baptised on January 3. Godparents: Laurentz Hollsteen, Guarret von Numan, Anna Petersson, Magdalena v. Numan. Elias and Christina Fisk's Elias, baptised on January 23. Godparents: Per Cock, Maria Cock. Lars Petersson's Thomas, on January 13, baptised. Godparents: Maria Petersson, Catharina Petersson, Thom. Dinnéh, Zacharias Petersson. Jonas and Amborah Biurström's Margareta, born on January 24, baptised on February 5. Godparents: Jacob von devair, Hans Petersson, Ella Kyhn. Michael and Judith Homman's Olof, born on —, baptised on February 9. Godparents: Jacob v. devaire, Olof von Numan, Debora Hoffman. John and Catharina Hoffman's Måns [Mons], born on —, baptised on March 22. Godparents: Fredrich Hoffman, Pawel Hoffman, Carin Qwist, Margaret Petersson. Laurentz and Hiertrud Hollsten's Lars, born on March 19, baptised on the 24th. Godparents: Guarret v. Numan, Johan Hoffman, Magdalena v. Numan, Maria Cock. John and Cath: Lock's Beata, born on March 18, baptised on April 7. Godparents: Item an illigitimate child, Rebecca Gilbert. The Mother, Maria Magdaniel. Godparents: Berthil Supply, Joh. Georgen's wife. The mother was brought in on the stool of repentance.¹³⁰ Hermanus Helm's and Catharina's Maria, born on —, baptised on May 26. Godparents: Berthil Dahlbo, Anna Kock. James and — Guarring's Helena, born —, baptised on May 26. Godparents: Helena Arched. Anders and Magdalena Dahlbo's Lars, born on July 28, baptised on August 11. Godparents: Anders Hoffman, Gabriel Dahlbo, Maria Halton, Elizabeth Dahlbo.

¹²⁹ *warande till sin*, is an incomplete phrase, which perhaps should be *warande till sin* [*börd oäkta*], "being as to her birth [illegitimate]".

¹³⁰ *Plictepallen*, "stool of repentance". Stool of *répentence*, formerly in Scotland, the *cutty stool*, a small raised seat on the gallery in old Scottish churches, where female offenders against chastity were seated during services for three Sundays, and publicly rebuked by their pastors.

Thom. and Maria Dinneh's Elizabeth, born on September 9, baptised on the 15th of the same. Godparents: Frederich Hoffman, Lars Petersson, Catharina Hoffman, Anna Sträng
John and Anna Mulicka's Magdalena, born on September —, baptised the 29th of the same. Godparents: Olof Petersson, John Mattsson, Eva Mulicka, Sarah Dahlbo.
Michael and — Laikian's Catharina. Godparents: Peter and Gunilla Cock.
George and Ella Kyhn's George, born on October 14, baptised on the 27th of the same. Godpa[rents]: Gustaf Lock, Peter Dahlbo, Catharina Hinricsson.
Pehr Cock's Maria, born on —, baptised on November 24. Godparents: Måns Kyhn, Johan Jönsson, Catharina Hoffman, Maria Lock.
John and Elizabeth Geörgen's Helena, born —, baptised on December 8. Godparents: Hans Petersson, Måns Kyhn, Hiertrud Hollsten, Elsa Hoffman.
Hindric and Regina Hindersson's Christina, born —, baptised on November 10. Godparents: —

PENS NECK 1718

John Minck's and Elizabeth's Maria, born on January 19, baptised on the 23rd of the same. Godparents: Abraham Lidenius, Jonas Shagen, Lisa Lidenius, Ingrid Petersson.
John von Neeman's Henric, baptised on March 9. Godparents: Abraham Lidenius, Guarret von Neeman, Catharina Guilliamsson, Elizabeth Jansson, Jonas and Christina Shagen's Wallborg, baptised on March 9. Godparents: Anders Hinricsson, Gabriel Petersson, John Savoj, Catharina Savoj, Gunilla Berthilsson.
Anders Henricsson's Peter, baptised on April 20. Godparents: Abraham Savoj, Ingrid Hinricsson, and Maria Hinricsson.
Albert and Margareta Billerback's Peter, baptised on June 1. Godparents: Jacob Hinricsson, Lucas Petersson, Dorothea Seneck and Ingrid Hindricsson.
Peter Paulow's and Margareta's Alekie, the same day. Godparents: Lucas Petersson, Guarret v. Neeman, Catharina Savoj, Helena Minck.
Seneck Senecksson's Andreas, baptised on September 21. Godparents: Johan Savoj, Marten Shiere, Ingridh Hindricsson, Margaretta Wiggorie.
Guarret and Maria von Neeman's Christina, baptised on October 11. Godparents: Abraham Lidenius, Olof von Neeman, Magdalena von Numan, Helena Lock.
Lars and Sara Nilsson's Ingridh, baptised on November 30. Godparents: Philip Fransson, Guarret von Neeman, Ingridh Petersson and Helena Fransson.
David Strahlen's David. Godparents: Adam Strahlen, John Eaton, Catharina Stahlkopp and Anna Shiere [and the] Mother: Susanna.
Christiern Petersson's Peter, baptised on December 18. Godparents: Olof Shahlkopp, Ingrid Hindersson, Margaretta Wiggorie.

RACOON CREEK 1718

Magdalena Päwclsson's Catharina, illegitimate [child] was baptised on February 2nd. Godparents: James Guarring, Lars Straeng, Elizabeth Geörgen, Catharina Paulsson.
On the same day was baptised, or confirmed, Charles and Elsa Dahlbo's Maria, baptised in emergency. Godparents: Mr. Jesper Swedberg, Matts Mattson, Sara Dahlbo, Elsa Päwlsson.
Lars Cock's and Gunnilla's daughter, born —, baptised on February 15. Godparents: Elizabeth Kock, Hiertrud Lock, Michael Laikian, Sam. v. Neeman.

Item: Desiderius Debora v: Numan's Helena. Godparents: The Father and the mother.

Gunnar and Helena Arched's Helena, born —, baptised on February 16. Godparents: Henric Henricsson, And. Petersson, Christina Didricsson, Beata Jönsson

Anders and Maria Hoffman's Margarita, born on February 21, baptised on March 21. Godparents: Abrah. Lidenius, John Jonsson, Magdalena Kyhn, Maria Petersson.

On March 9, was baptised Anders Jones' Maria, they do not belong to our Church.

Gustaf and Magdalena Lock's Magdalena, born March 6, baptised on the 15th of the same month. Godparents: Mr. Jesper Swedberg, Peter Lock, Eric Steehlman's wife, Elsa Paulsson.

Johan Mattsson's and Annicka's Johannes, born on March 30, baptised on April 6. Godparents: Pehr Cock, Jacob Mattsson, and Maria Rambo.

Fredrick and Hanna Halton's Peter, baptised on April 27. Godparents: Thom. Dinneh, Catharina Hoffman, Judith Mattson.

Hans and Sara Petersson's Sarah, baptised on June 7. Godparents: George Kyhn, Guarret von Numan, Elsa Hoffman, Magdalena von Numan.

Berthil and Maria Supply's daughter was baptised on June 8. Godfather: Johan Anders Hoffman.

Peter and Maria Lock's Jesper, born on May 25, baptised on June 22. Godparents: Jesper Swedberg, Henric Hinricsson, Catharina Lock and Beata Jonsson.

Matts and Judith Mattsson's Lydia, born on July 24, baptised on August 3. Godparents: Anders Hoffman, Jacob Mattsson, Annica Matsson and Maria Petersson

Jöns and Catharina Halton's Jöns, born on August 10, baptised on the 17th of the same month. Godparents: Johannes Hoffman, Zacharias Petersson, Helena Dinneh, Ingrid Runnels.

Lars Sträng and Rebecca's John, baptised on September 22. Godparents: Hans Halton, William Cobb, Brigitta Halton, Maria Sträng.

Item: Måns Kyhn's and Magdalena's Johannes, born on September 25. Godparents: Joh. Hoffman, Alexander King, Ella Kyhn and Maria Hoffman.

Eric and Margareta Mulicka's Johannes, born on October 2, baptised on the 12th of the same month. Godparents: George Kyhn, Catharina Halton and Anna Mulicka.

Åke Helm and Cath[arine's] Israel, born on Octob[er] 8, baptised on the 12th of the same.

Item: Olof Homman's Margaret.

Thomas Chieu and his sister Elizabeth, both brought up as Quakers, baptised on October 29.

William and Almgott Cobb's Christina, born —, baptised on November 23. Godparents: Johan Hoffman, Pålvel Hoffman, Maria Dinneh.

Manne and Christin Didricsson's Eric, born —, baptised on Decemb[er] 7. Godparents: William Cobb, Joh. Hoffman, Elsa Hoffman, Margareta Guärring.

Stephen Mulicka's Catharina, baptised on Decemb[er] 28. Godparents: Anders Hoffman, John Cock, Hiertrud Cock, Christina Qwist.

PENS NECK 1719

William and Maria Philpot's Nicolas and Thomas, baptised on January 6, at home, in English. Godparents: The Father and Mother.

Johan and Gunnilla Berthilsson's Philip, born on February 12, baptised on the 15th of the same. Godparents: Olof v. Numan, Zacharias Berthilsson, Magd. v. Numan, Lisa Lidenius.

Zacharias and Sarah Berthilsson's Anna, born on February 25, baptised on March 1. Godparents: Abraham Lidenius, Johan Savoj, Lisa Lidenius, Catharina v. Devaire.

Thom, Gillet's, from Duck Creek, Catharina, born on February 19, 1718, baptised on June 3. Godparents: John Minck, John Berthilsson, Helena Minck, Brigitta Minck.

Marten and Catharina Guilliamsson's George, born on —, baptised June 21. Godparents: Jacob Hindricsson, Jonas Shagen, Catharina Von Numan.

Philip and Helena Fransson's Christina, born —, baptised on July 5. Godparents: Lars Nillsson, Willm. Pukman, Carin Savoj, Sarah Nillsson.

Abraham and Lisa Lidenius' Christina, born on August 20, baptised on the 24th of the same. Godparents: Rev. Andreas Hesselius, his wife, Mr. Jesper Swedberg,¹³¹ Magdalena v. Numan.

Olof and Magdalena v. Numan's Catharina, born on October 16, baptised on October 20. Godparents: John Seneck[sson], Gabriel Petersson, Hiertrud Seneck[sson], Maria von Numan.

Marten and Elizabeth Jansson's Margareta, born on December —, baptised on the 26th of the same. Godparents: David v. Numan, Jonas Shogen, Catharina v. Numan, Christina Shiere.

RACOON CREEK 1719

Fredrick and Elsa Peterson's Johannes, born on January 26, baptised on February 8. Godfathers: Jöns Halton, Britta Mulicka and —.

Hindric and Regina Hindricsson's Susanna, born —, baptised on February 22. Godparents: Guarret von Numan, Maria von Numan, Fred. George, Beata Jönsson.

Eric and Brita Steelman's Hans, born —, baptised on March 7. Godparents: Manne Dircksson, Judith Mattsson, and Berthil Dahlbo.

Anders and Maria Mattsson's Rebecca, born on March 27, baptised on April 19. Godparents: Måns Kyhn, John Dahlbo, Brita Steelman, and Brita Hoffmann.

The same day, Manus Helm's and Catharina's Catharina.

Elias and Christina Fisk's Susanna, born on April 3, baptised on the 29th. Godparents: Åke Helm, Gustaf Lock, Susanna Laikian, Marg[areta] Mulicka.

Gabriel and Christina Petersson's Annicka, born on April 17, baptised on the 27th of the same month. Godparents: Mr. Jesper Swedberg, Lisa Lidenia, Anna Fransson.

Hans and Brigitta Halton's Rebecka, born on May 29, baptised on the 31st of the same month. Godparents: William Cobb, Lars Hoffman, Armgott Cobb, Maria Petersson.

Peter and Maria Kock's Margareta, born on June 14, baptised the 28th of the same month. Godparents: Lars Cock, John Rambo, Margareta Mulicka, Beata Jones.

Anders Dahlbo's and Magdalena's Andreas, born on June 27, baptised on the 28th of the same month. Godparents: Lourentz Hollsten, Måns Kyhn, Ella Kyhn, Maria Halton.

Fredrick and Elizabeth Geörgen's twins, Elizabeth and Maria, born on July 10, baptised on the 12th. Godfathers: Gustaf Lock, Edward Hatfield, Hiertrud Hatfield, Annicka Jönsson.

John and Catharina Hoffman's Andreas, born on August 17, baptised on the 23rd of the same month. Godparents: Jacob Lundbeck, Nicolas Hoffman, Gunnilla Cock, Ingrid Runnels.

¹³¹ Jesper Svedberg, the brother of Emanuel Swedenborg, and son of Bishop Svedberg, spent several years here as a school teacher.

Olof and Eva Mulicka's Jacob, born on August 16, baptised on the 23rd of the same month. Godparents: John Mulicka, Michael Laikian, Brigitta Mulicka, Maria Cock.

John's and Elizabeth Geörgen's Hans, born on August 24, baptised on September 6.

Lars and Cath: Petersson's Lars, born on September 3, baptised on October 17. Godparents: Gustaf Qwist, Päwel Kempe, Judith Mattsson, Christina Dircksson.

George and Ella Kyhn's Elizabeth, born on October 24, baptised on the 26th of the same month. Godparents: Olof von Numan, John Hoffman, Hiertrud Steelman, Magdalena Dahlbo.

Jacob and Christina Lundbeck's Jacob, born on October 25, baptised on November 8. Godparents: Thom. Dinneh, Lars Hoffman, Gunilla Cock, Brigitta Hoffman.

Hans and Elsa Steelman's Jöns, born on November 17, baptised on the 21st of the same month. Godparents: Hinric Hindricsson, Zach. Petersson, Elsa Dahlbo, Bea.[ta] Jones.

Michael and Anna Laikian's Maria, born on November 17, baptised on December 5. Godparents: Olof Petersson, Cath. Cock, Brigitta Hoffman.

Thomas and Maria Dinneh's Gunnilla, born on December 18, baptised on the 20th of the same month. Godparents: Jacob Lundbeck, Gustaf Qwist, Cath. Halton, Maria Petersson.

PENS NECK 1720

Peter and Margareta Enlow's Elizabeth, born —, baptised on February 11. Godparents: Seneck Senecksson, Christina Litien.

Guarret von Numan's and Maria's Johannes, born on February 11, baptised on the 14th. Godparents: Lars Lock, Peter Justice, Lisa Lidenia, Maria Lock.

Jacobus and Catherine Von Devair's William, born on February 11, baptised on the 21st. Godparents: Olof Sluby, Olof von Numan, Christina Litien and Catharina Sluby.

Albert and Margareta Billerback's Ingrid, born on —, baptised on July 3. Godparents: Joh. Seneck, Magdalena Hindersson, Christina Shiere

The same day was baptised Thomas and Margaret Wiggorie's Ingridh, born —. Godparents: Lucas Petersson, Ingridh Hindersson, Helena Minck.

On August 14 was baptised a servant¹³² James Price, about 27 years old. Witnesses: Captain Strahyn, Jacob Hindersson, Magdalena Hindersson.

Jonas and Catherine Shogen's Jonas, born September —, baptised on the 18th of the same month. Godparents:¹³³

Abraham and Lisa Lidenius, their [daughter] Christina, born on October 28, baptised on the 30th of the same month. Godparents: H[onorable] Mr. Jesper Swedenborg,¹³⁴ Guarret von Numan, Maria v. Numan, Christian Pedersson.

Anders and Beata Hindersson's David, born on —, baptised on November 27. Godparents: David Billerback, Helena Fransson, Regina Guilliamsson. Hiertrud [Gertrude] Corneliusson.

Tim: and Margaret Stedham's Maria, born on March 13. Godparents: Olof Sluby, Olof von Numan, Lisa Lidenia and ?

Olof von Numan's Olof, born —, baptised on November 20. Godparents:¹³⁵ Marten Guilliamsson's Maria, born —, baptised on December 11. Godparents: Hindric von Numan, Jonas Shagen, Ingrid Hindersson.

¹³² *en dräng*, may mean "a lad", "a man", but usually "a servant", "a man-servant".

¹³³ No names are given in the original.

¹³⁴ The Svedberg family had now been ennobled and assumed the name of Swedenborg.

¹³⁵ No names are given in the original.

RACOON CREEK, 1720

- Peter and Gertrude Steehlman's Maria, born on January 5, baptised on the 17th of the same month. Godparents: Hans Petersson, And: Dahlbo, Debora Hoffman, Elsa King.
- Elias and Elsa King's Elias, born on February 12, baptised on the 15th of the same month. Godparents: Peter Steehlman, Alexander King, Debora Hoffman, Marg[areta] Guarring.
- Eric and Margareta Mulicka's Maria, born on February 15, baptised on the 29th of the same month. Godparents: Charles Dahlbo, Zacharias Petersson, ~ Judith Mattsson, Maria Petersson.
- John and Anna Mulicka's Helena, born on February 24, baptised on the 29th of the same month. Godparents: Manne Didricsson, Anna Runnells, Maria Cock.
- Fredrich and Helena Dinneh's Eric, born on February 25, baptised on March 13. Godparents: Jons Halton, Gustaf Qwist, Magd[alena] Kyhn, Marg [areta] Guarring
- John and Anna Mattsson's Eric, born on March 13, baptised on April 3. Godparents: Matts Mattsson, Mr. Jesper Swedberg, Helena Justice, Lydia Colin.
- Carl and Elsa Dahlbo's Anna Catharina, born on May 20, baptised on the 29th of the same month. Godparents: Gabr. Dahlbo, Jacob Mattsson, Magd. Dahlbo, Ingrid Runnells.
- Lars Lock's and Gunilla's Lars, born on May 31, baptised June 26. Godparents: Jacob Lundbeck, Peter Cock, Maria Cock and Elizabeth Rambo.
- Lars and Maria Lock's Anders, born on September 12, baptised on the 25 of the same month. Godparents: Guarret von Numan, Cath. Sluby.
- Peter and Hiertrud Cock's Måns born on September 13, baptised on the 25th of the same month. Godparents: —, —
- Fredrich and Elizabeth Georgen's Hans, born on the 1st, [baptised] October 18. Godparents: Matts Mattsson, John Rambo, Regina Hindricsson, Anna Laikian.
- Olof and Ingrid Homman's Maria, born on October 2, baptised on the 8th of the same month. Godparents: James Guarring, Johannes Georgen, Christina Lundbeck, Christina Dircksson.
- Peter och Helena Justice's Marta, born on October 28, baptised on November 6. Godparents: Matts Mattsson, John Cöln, Magd. Kyhn and Lydia Cöln.
- Peter Mattsson's and Catharina's Matts, born on October 29, baptised on November 6. Godparents: —, —
- Anders and Maria Mattsson's Matts, born on December 5, baptised on the 18th of the same month. Godparents: Peter Mattsson, Gabriel Dahlbo, Elsa Steehlman and Catharina Jones.
- Fredrick and Hanna Halton's Fredrick was baptised at home in Coahaking, on March 18. Godparents: The Father and Mother.

PENS NECK 1721

- Johan and Maria Eaton's George, born on December —, baptised on January 1. Godparents: Simon Eaton, Lucas Petersson, Ingrid Pettersson. Item Oney Standlye's Oney
- John and Hanna Jaquet's John, born on —, baptised on April 23. Godparents: Carin Savoj, Sarah Nilsson, and Jean Savoj.
- John and Gunnilla Berthilsson's Anna Catharina, born —, baptised July 2. Godparents: Philip Fransson and Catharina Savoj.
- Johannes and Catharina Shagen's Jonas born —, baptised September 3. Godparents:
- David and Susanna Strahlen's Johannes, was baptised on the same day.

Zacharias and Sara Berthilsson's Johannes, born on —, baptised on September 17. Godparents: Henric von Numan, Peter Berthilsson, Gunilla Berthilsson and Catharina Corneliusson.

Anders and Beata Petersson's Twins, Rebecca and Susanna, born —, baptised on October 1. Godparents: Zacharias Petersson, Magdalena v. Numan.

Johan and Elizabeth Måansson's Johannes, born —, baptised on October 1. Godparents: Olof v. Numan, Charles Halton, Gunnilla Berthilsson, Maria Halton.

On the same day was also baptised: William Wiggorie's negro, Tobias.

Guarret and Maria von Numan's Elizabeth, born on December 16, baptised on the 26th of the same month. Godparents: Peter Lock, Hindric Hindricsson, Maria Hoffman, Christina Petersson.

RACOON CREEK 1721

Hermanus and Catharina Helm's Joseph, born on January 10, baptised on February 3. Godparents: Hans Halton, Peter Dahlbo, Catharina Dahlbo, Maria Cock.

Anders and Maria Hoffman's Susanna, born on January 25, baptised on February 2. Godparents: Lourens Hollsten, Guarret von Numan, Elizabeth Lidenia, Maria von Numan

Gunnar and Helena Arched's Israel, born on January 28, baptised on February 5. Godparents: Manne Didricsson, Johan Hoffman, Julia Mattsson, Cath. Pålson.

Jöns and Catharina Halton's Magdalena, born on March 15, baptised on the 16th of the same month. Godparents: Maria Dinneh, Brigitta Mulicka.

Ake and Catharina Helm's Elizabeth, born on April 8, baptised on the 16th of the same month. Godparents: Matts Mattsson, Jacob Lundbeck, Julia Mattsson, Ingrid Homman.

Måns and Magdalena Kyhn's Nicolas, born on May 11, baptised on the 14th of the same month. Godparents: Abraham Lidenius, Olof von Numan, Maria Hoffman, Christin Kyhn.

Gustaf and Magdalena Lock's Elizabeth, born on May 23, baptised on the 24th of the same month. Godparents: Anders Hoffman, Hindric Hindricsson, Eva Mulicka, Brita King.

Matts and Julia Mattsson's Maria, born on May 27, baptised on the 29th of the same month. Godparents: Jonas Jones, Peter Mattsson, Helena Justice and Lydia Cöln.

Herman and Maria Richman's Ulrich, born on September 1, 1719.

Item, Anna, born on March 20, 1721, Both baptised on July 3. Anders Hoffman, Måns Kyhn, and their wives were the Godparents.

Lars and Maria Pålsson's Lars, born on August 9, baptised on the 13th of the same month. Godparents: Manne Didricsson, Joh; Hoffman, Ingeborg Homman, Catharina Pålson.

Elias and Christina Fisk's Christina, born on September 7, baptised on the 15th of the same month. Godfathers: Peter Lock, Hinric Hinricsson.

William and Almgott Cobb's Johannes, born on September 29, baptised on October 8. Godparents: Guarret v. Numan, John Arched, Maria Lock, Maria Hoffman

Anders and Magdalena Dahlbo's Gabriel, born on September 23, and baptised on October 1. Godparents: Lourentz Hollsten, Zacharias Peterson, Hiertrud Hollsten, Lydia v. Keuhlen.

Thom, and Maria Dinneh's Thomas, born on October 16, baptised on the 22nd of the same month. Godparents: Abrah. Lidenius, Lars Hoffman, Catharina Dahlbo, Julia Mattsson.

Fredrich and Elsa Petersson's Timotheus, born in October baptised on the 22nd of the same month. Godparents: Fredrich Görgen, Tim. Reehn, Catharina Standley, Elizabeth Dahlbo.

Eric and Margareta Mulicka's Brigitta, born on October 20, baptised on November 5. Godparents: And. Petersson, John Arched, Elsa Dahlbo, Catarina Mattsson.

Michael and Anna Laikian's Johannes, born on Nov 4, baptised on the 18th of the same month. Godparents: Johan And. Hoffman, Anders Fredricsson Hoffman, Anna Jones, Maria Jones.

Hans and Brigitta Halton's Johannes, born on November 9, baptised on the 19th of the same month. Godparents: Manne Didricsson, Charles Sträng, Anna Mulicka, Helena Justice.

Hindric and Regina Hindricsson's Jonas, born on Nov. 29, baptised on December 3. Godparents: Gunnar Arched, Anders Mattsson, Elizabeth Georgen, Catharina Jones

An illegitimate child, the Mother Brita Halton, the father said to have been John Kempe, was born on November 24, baptised December 4, named Walborg.

Sam. and Margareta von Numan's Jones, born on December 22, baptised on the 31st of the same month. Godparents: Henric v. Numan, Johan Mattsson, Gunnilla Cock, Deborah v. Numan.

Johan and Maria Arched's Brigitta, born on December 26, baptised on the 31st of the same month. Godparents: Zacharias Petersson, William Cobb, Helena Arched.

PENS NECK 1722

Jacob and Catarina von Devair's John, born on January 11, baptised on the 21st of the same month. Godparents: Jacob von Devair, Junior, Henric von Numan, Sarah Berthilsson, Margareta von Devair.

Märten and Elizabeth Jonsson's Elizabeth, born on January 24, baptised on February 4. Godparents: Guarret von Numan, Peter v. Numan, Catarina Shogen.

Johan and Maria Casper's Tobias, born on February —, baptised on March 4. Godparents: Peter v. Numan, Margareta Guarring, Maria von Devair.

Joshua and Helena Hawkes' Joshua, born on —, baptised on March 18. Godparents: John Minck, and Elizabeth Minck.

Seneck and Maria Senecksson's William, born —, baptised on May 6. Godparents: Jonas Shogen, John Seneck, Ingrid Hindricsson.

Aldert Aldersson's Nicolaus, baptised on May 6, born on —. Godparents: John Eaton, Margareta Billerback.

Henric and Christina Gun's Sarah, born on —, baptised on —. Godparents: John Minck, Jacob Danielsson, Brigitta Minck and Margareta.

Philip and Brigitta Cannoway's Jacob, baptised on November 16. Godparents: John Eaton and Carin St.

Jonas and Catarina Shogen's Elizabeth, born on November 22, baptised on the 25th of the same month. Godparents: Jean Eaton, William Mecum and Maria Eaton.

Tim. Damsey's and Anna's Johannes, born on December 27, baptised on the 30th of the same month. Godparents: The Father, Ingrid Hindricsson and Brigitta Minck.

RACOON CREEK 1722

Peter and Catarina Dahlbo's Helena, born on January 6, Christened on the 28th of the same month. Godfathers: Lourens Hoilsten, Matts Mattsson, Regina Hindricsson, Elizabeth Dahlbo.

Note: This Dahlbou asked me to make a memorandum of this: that he was 32 years old on March 5, when he had his last daughter, Hellena.

Jonas and Sarah Kyhn's Sarah, born on January 26, baptised on the 30th of the same month. Godparents: Carl Halton, Anders Bonde, Elizabeth Lidenia, Magdalena Dahlbo

Johannes and Catharina Hoffman's Petrus, born on February 3, baptised on the 7th of the same month. Godparents: Anders Hoffman, Almgott Cobb, Maria Hoffman.

Jacob and Christina Lundbeck's Nils, born on January 27, baptised on February 11. Godparents: Åke Helm, John Hoffman, Elsa Dahlbo, Anna Qwist.

Fredric and Helena Dinneh's Jonas, born on February 20; baptised on the 24th of the same month. Godparents: Jöns Halton, Gustaf Qwist, Helena Kyhn, Catharina Halton.

Johan and Maria Kempe's Catharina, born on March 16, baptised on the 24th of the same. Godparent: Gun Kempe.

Berthil and Maria Supply's Margareta, born on March 18, baptised on the 24th of the same month. Godparents: Carl Halton, Lars Pålsson, Margareta Mulicka, Lydia Köln.

Johan and Catharina Runnel's Johan, born on May 8, baptised on the 13th of the same month. Godparents: Jacob Lundbeck, Lars Pålsson, Maria Pålsson and Rebecca Sträng.

Pål and Gun Kempe's Pål, born on September 21: baptised on the 23rd of the same month. Godparents: John Hoffman, Gustaf Qwist, Maria Dinneh and Catharina Halton.

John and Anna Mulicka's Sarah, born on October 22, baptised on November 6. Godfathers: Stephan Mulicka, Thomas Dinneh, Catharina Halton, Margareta Mulicka.

Peter and Maria Cock's Mons, born on November 13, baptised on December 16. Godparents: Peter Rambo, Peter Gustis [Justice], Julia Mattsson, Ingrid Runnilsson.

John and Debora Hoffman's Elizabeth, born on November 15, baptised on the 24th of the same month. Godparents: Alexander King and Brigitta King.

Guarret and Debora von Numan's Margareta, born —, baptised on December 1. Godparents: Olof v. Numan, and Isabel v. Numan.

Lars and Maria Pålsson's Christina, born on December 22, baptised on the 28th of the same month. Godparents: Jöns Halton, Pål Hoffman, Catharina Halton, Christin Lundbeck.

PENS NECK 1723

Jean and Hanna Jaqvet's Peter, born on December 27, baptised on January 1. Godparents: Lars Nilsson, Ingrid Petersson and Christina Petersson.

On February 10 was baptised Anders Hindersson's child, Anders, without godparents, brought in by a little girl.

Thom. Wiggorie's and Margareta's twins, Sarah and Margareta, born on April 20, baptised on May 5. Godparents: Jacob Hindricsson, Marten Shiere, Sara Hind[ricsson].

Jacob and Maria Danielsson's Magdalena, born on May 12, baptised on June 2. Godparents: —, Brigitta Minck, Christina Guns.

Item, Pål Jansson's Christina, without godparents. The parents do not go to Church.

Olof and Magdalena von Numan's Elizabeth, born on June 16, baptised on the 23rd of the same. Godparents: Rev. Sam[uel] Hesselius, Gustaf Hesselius, Sara Hesselius, Lisa Lidenia.

Jacob and Regina Savoj's Isaac, born on June 18, baptised on the 30th. Godparents: Gabriel Petersson, John Seneck, Anna Petersson, Christina Petersson.

Lars and Sarah Nilsson's Pâwel, born on July 6, baptised on the 14th. Godparents: Lars Petersson, Margareta Wiccorie, Maria Shiere.
Johannes and Catharina Shagen's Maria, born on August 4, baptised on the 11th of the same month. Godparents: Timotheus Stedham, Henric Guns, Carin Savoj, Maria von Devair.
Carl and Gunnila Halton's Maria, born on September 17, baptised on the 22nd of the same month. Godparents: Philip Fransson, Zacharias Petersson, Helena Fransson and Beata Petersson.
Oney and Dorothea Standley's Anreas, born on August 23, baptised on September 22. Godparents: Seneck Senecksson, Margareta Billerback and Brigitta Minck.
Jacob and — Von Devair's Magdalena, born on October —, baptised on the 21st of the same month. Godparents: John Savoj and Carin Savoj.
Guarret and Maria von Numen's Andreas, born on November 1, baptised on the 3rd of the same month. Godparents: Henric von Numan, Peter von Numan, Helkia Marslander and Margareta Stedham.

RACOON CREEK 1723

Peter and Helena Justice's Lydia, born on February 1, baptised on the 3rd of the same month. Godparents: Hindrick Hindricksson, Olof Kulen, Julia Mattsson, Anna Mattsson.
Måns and Elizabeth Kyhn's Peter, born on March 21, baptised on April 7. Godparents: Johan Hoffman, Elizabeth Lidenia.
David and Maria Von Numan's Johannes, born March 22, baptised on the 25th. Godparents: Peter Rambo, Jacob Mattsson and Catharina Long.
Georgen and Ella Kyhn's Susanna, born March 22, christened on the 30th. Godparents: Lars Hoffman, John Hoffman, Brita Shogen, Anna Mattsson.
Lars and Gunilla Kock's Sara, born March 24, baptised April 13. Godparents: Lars Kock, Eric Kock, Maria Jones, Maria Kock.
Manne and Christina Didricksson's Johannes, born May 1, christened June 9th. Godparents: Joh: Hoffman, Pâwel Hoffman, Catharina Dahlbo and Christina Hoffman.
Eric and Margareta Mulicka's Helena, born on June 9, baptised on the 23rd. Godparents: Samuel von Numan, Jacob Forsman, Elizabeth Dahlbo, Margareta v: Numam.
Joh: and Helena Jones' Johannes, born on July 2, baptised on the 7th. Godparents: Nils Laikian, Jacob Mattsson, Catarina Mattsson, Catharina Jones.
Peter and Maria Kock's Abraham, born July 10, baptised on the 2nd. Godparents: John Mattson, Jacob Forsman, Maria Pâhlsson, Gertrud Seneck [son].
Gustaf and Maria Lock's Zebulon, born on July 4, baptised on the 21st. Godparents: John Arched, Anders Hoffman, Elizabeth Steehlman, Maria Hoffman.
Hindricks and Regina Hindricksson's Magdalena, born on July 23, baptised August 4. Godparents: Joh: Jones, Johan Hindersson, Magdalena Lock, Maria Hindersson.
Manus and Catharina Helm's Andreas, born on July 26, baptised August 4. Godparents: Sam: Von Numan, Johannes Hoffman, Margareta v: Numan, Anna Mattsson.
Michael and Judith Homan's Abraham, born on August 9, baptised on the 30th. Godparents: Edward Hadtfield, Zacharias Petersson, Christina Homan.
Peter and Catharina Dahlbo's Catharina, born August 24, christened on the 30th. Godparents: Henric Henricsson, Guarrett von Numan, Helena Jones, Lydia Kyhlen.

Alexander and Brita King's Andreas, born on August 25, baptised on September 15. Godparents: John Hoffman, Joh. Kulen, Maria Hoffman, Catharina Hoffman.

Gunnar and Helena Arched's Magdalena, born on September 1, baptised the 15th. Godparents: James Guarring, Jacob Arched, Maria Arched, Christina Didricsson.

Edward and Maria Hadtfield's Maria, born September 25, baptised on the 27th. Godparents: Elizabeth Georgen, Christina Kyhn.

Åke and Catharina Helm's Brigitta, born on October 17, baptised on the 27th. Godparents: John Arched, Lars Hoffman, Elizabeth Dahlbo, Maria Arched.

Laurents and Giertrud Hollsten's Elizabeth, born on June 26, baptised on the 20th. Godparents: Olof v: Iman, Lars Lock, Maria von Iman and Maria Lock.

NB Gabriel Friend's Child. see 1740.

Thomas and Maria Dinneh's Helena, born November 2, baptised on the 10th. Godparents: Johan Hoffman, Andreas Hoffman, Anna Gustafsson, Christina Didricsson

Staphan and Catharina Jonsson's Sara, born on November 5, baptised on the 10th. Godparents: Anders Mattsson, Maria von Numan.

William Cobb's and Armgot's Fredrich, born on December 26, baptised on the 1st of January. Godparents: Hindrick Hind: Sam: Cobb, Christina Lundbeck, Christina Didricksson.

PENS NECK 1724

John and Maria Eaton's twins, John and Simon, born on January 18, baptised on the 19th of the same month. Godparents: Olof von Iman, Guarrett von Iman, Gabriel Petersson, Ingrid Petersson, Christina Petersson and Catharina Shagen.

John and Helena Jaqvet's Maria, born on March 14, baptised on the 22nd *dito*. Godparents: Henric Petersson, Maria Guns and Helkia Masslander. *Item* was baptised Joseph and Helena Hawkes' Joseph on March 14. Born —, Godparents:

Henric and Christina Guns' Anna, born on May 11, baptised on the 17th. Godparents: Jean Jaqvet, Henric von Iman, Anna Damsey and Elizabeth Mink.

William Philpot's Maria, born —, baptised on July 12.

Lars and Anna Nilsson's Maria, born October 24, baptised on [November] 1st. Godparents: —.

Anders and Beata Petersson's —, born on November 12. Godparents: Henric Petersson, John Savoj, Anna Petersson, Hiertrud Corneliusson.

James and Catharina Butterwood's Helena, born on December 25 [1724], baptised on January 1, 1725. Godparents: Matthias Petersson, Henric Petersson, Helena Fransson, and Ella Corneliusson.

RACOON CREEK 1724

Jacob and Maria Forsman's Maria, born December 30, 1723, baptised on the 3rd of January. Godparents: Måns Laikian, Eric Kock, Maria Kock, Maria Jones.

Hans and Elizabeth Stulman's Susanna, born December 30, 1723, baptised January 12th. Godparents: Måns Laikian, John Jones, Brita Stuhlman, Maria Jones.

John and Catarina Standle's [Stanley], David, born November 28, 1723, baptised February 2nd. Godparents: Lars Sträng, Lars Pâwelson.

- John and Anna Mattsson's Peter, born on January 6, baptised on February 2. Godparents: Zacharias Petersson, John Kulen, Catharina Halton, Maria Mattsson.
- Elias and Christina Fisk's Israel, born on January 5, baptised February 2nd. Godparents: Matts Mattsson, Olof Kulen, Gunnila Kock and Anna Mattsson.
- Samuel and Margaret von Iman's Gabriel, born January 7, baptised February 16. Godparents: Jacob Mattsson, Eric Mulicka, Anna Runnels, Lydia Kuhlen.
- Matts Mattsson's and Julia Mattsson's Matts, born February 5, baptised on the 16th. Godparents: Åke Helm, Jacob Lundbeck, Brita King, Lisa Dahlbo.
- Michael and Anna Laikian's Ezechiel, born February 11, baptised April 5. Godparents: Lars Kock, Gunnila Kock and Maria Hoffman.
- Abraham and Elizabeth Lidenius' Elizabeth, born February 18, baptised on the 23rd. Godparents: Samuel Hesselius, Brigitta Hesselius, Peter Van Iman and Maria Holsten.
- Nathaniel Taily's and Anna Taily's Anna, born February 19. Godparents: Gabriel Rambo and Sara Chester.
- Olof and Ingrid Homman's Ingrid, born March 6, baptised on the 15th. Godparents: John Hoffman, Gustaf Qwist, Christina Homman and Maria Hoffman.
- Jonas and Sara Kyhn's Catarina, born March 9, baptised on the 15th. Godparents: Manna Didricsson, Margareta Sträng, and Elizabeth Dahlbo.
- Gabriel and Christina Petersson's Abraham, born April 7, baptised on the 12th. Godparents: Henric von Iman, Peter von Iman, Margaret Stedham.
- Anders and Magdalena Dahlbo's Carl born April 8, baptised on the 19th. Godparents: Peter Dahlbo, Anders Hoffman, Catarina Dahlbo, Helena Justice.
- Jacob and Christina Lundbeck's Catarina, born April 9, baptised on the 19th. Godparents: John Arched, Gustaf Qwist, Armgot Cobb, Catarina Halton.
- Anders and Catharina Hoffman's Catharina, born May 17, baptised on the 24th. Godparents: Jacob Mattsson, Anders Rambo, Catharina Hoffman and Lisa Dahlbo.
- Eric and Brita Stuhlman's Carl, born July 5, baptised on the 8th. Godparents: Peter Lock, Anders Mattsson, Maria Lock, Elsa Stuhlman.

RACOON CREEK 1724

- Anders and Maria Hoffman's Magdalena, born July 11, baptised on the 19th. Godparents: Lourentz Hollsten, Andreas Hoffman, Elizabeth Kyhn, Catharina Hoffman.
- ✓ Herman and Maria Ritzman's Catharina, born on July 20, baptised on the 28th. Godparents: John Hoffman, Måns Kyhn, Elizabeth Kyhn, Christina Kyhn. John and Elizabeth Geörgen's Lars, born July 27, baptised August 17. Godparents: Lars Kock, Powel Hoffman, Elizabeth Hoffman and Sara Flower.
- Fredric and Helena Dinnéh's Fredric, born August 22, baptised on September 6. Godparents: Elias King, Jacob Lundbeck, Helena Justice and Sara Flower.
- David and Maria von Iman's Abraham, born September 5, baptised on the 6th. Godparents: Samuel von Iman, Desiderius von Iman, Märta Rambo.
- John and Maria Arched's Catharina, born on September 8, baptised on the 27th. Godparents: Jacob Lundback, Christina Didricsson, Magdalena Petersson.
- Pawel and Gun Kempe's Elizabeth, born on September 11, baptised on the 27th. Godparents: Jöns Halton, Georgen Kyhn, Christina Lundbeck and Christina Didricsson.
- Lars and Maria Pålsson's Tobias, born September 26, baptised on the 27th. Godparents: Desiderius von Iman, Anders Hoffman, Debora von Iman, Cath Hoffman.

Joh. and Cath. Hoffman's Maria, born December 3, baptised on the 25th. Godparents: Måns Kyhn, Zacharias Petersson, Hiertru [de] Hollsten, Debora Hoffman.
John and Helena Jones' Brita, born on December 4, baptised on the 25th. Godparents: Lourentz Hollsten, Anders Mattsson, Lydia Mattsson, Margarita Mulicka.
Måns and Maria Laikian's Catharina, born on December 21, baptised on the 27th
Godparents : Eric Kock, Zacharias Laikian, Anna Laikian and Rebecca Jones.
Cristoffer and Cath. Gerrisson's Christoffer, born on May 23, 1721, baptised on April 5, 1723. Godparents: Peter Justice, Anna Mattsson.
Item: Darby and Lisa Floyd's Marta, born August 21, 1723, baptised on April 19, 1724. Godparents: Jacob Lundbeck and Maria Dinneh.

PENS NECK 1725

James and Catharina Butterwood's Helena, born on December 25, baptised on January 1. Godparents: Matthias Petersson, Henric Petersson, Helena Fransson and Ella Corneliusson.
John and Elizabeth Månnsson's Sara, born on January 4, baptised on the 17th of the same month. Godparents: Olof von Iman, Guarret von Iman, Sara Berthilsson, Judith Corneliusson.
Jacob and Catharina von devair's Henric, born on January 13, baptised on the 17th of the same month. Godparents: Cornelius Corneliusson, Guarret von Iman, Sara Berthilsson, Judith Corneliusson.
Anders and Anna Hendriesson's John, born on —, baptised on the 31th of the same month. Godparents: Martin Shiere, Seneck Seneckson, Cartharina Standly and Maria Nilsson.
Joseph and Helena Pennington's Joseph, born on March 29, 1724, baptised on January 31. Godparents: Marten Guilliamsson and Christina Petersson.
Marten and Maria Shiere's Maria, born —, baptised on March 7. Godparents: Jacob Danielsson and Christina Guns.
Guarret and Maria von Iman's Christina, born on March 7, baptised on the 12th of the same month. Godparents: Gabriel Petersson, Jonas Biurström, Anna Fransson, Maria v: Iman.
Jacob and Maria Danielsson's Henric, born on March 9, baptised on the 20th of the same month. Godparents: Henric Guns, Lucas Petersson, Margareta Petersson.
Hen[ric] and Maria Seneesson's Anna, born on February 1, baptised on March 24. Godparents: John Senecossens, Senior, and John Senecsson, Junior; also Anna Senecksson.
Eric Shiere's and Stänkil Guilliamsson's illigitimate child, Eric, was baptised on May 19. Born —. Godparents: Gillus Guilliamsson and Anna Seneck.
Jonas and Catharina Shogen's Maria, born on April 3, baptised on the 11th of the same month. Godparents: William Mecum, Marta Jansson, Elizabet Jansson and Lisa Jaqvæt.
Tobias and Brigitta Casper's Maria, born on July 6, was baptised on the 11th of the same month. Godparents: Olof von Iman, Gabriel Petersson, Carin Savoj and Magdalena Eaton.
Simon and Magdalena Eaton's Elizabeth, born on January 11, was baptised on the 17th of the same month. Godparents: Olof von Iman, Guarret von Iman, Brigitta Casper.
Henry and Ann Petersson's Christina, born on September 1. Godparents: Mattie Petersson, Luke Petersson, Ellena Fransson, Barbro Marsland.
Zach Bartholson's Zacharias, born on September 24. Godparents: Philip Fransson, and his wife, Henry Guans, Helky Petersson.
Olof von Jman's Abraham, born on September 1, christened on the 10th of the same month. Godparents: Jacob von Devair, Cornel. Cornelison, Pet. von Jman, Maria von Jman, Guarrit's Wife, Peter Von Jman's wife.

Henry von Jman's and Maria von Jman's Johannes, born on December 26, christened on January 1.
At the home of Peter von Jman, [baptised?] the farmer of — Von Jman,
Junior

RACOON CREEK 1725

Jacob and Leddi Matson's Brigitta, born on January 10, baptised on the 15th.
Godparents: Mattis Mattson, Jean Colen, Annicka Mattson, Cathrina Jonson.
Erik and Annicka Kock's Annicka, born January 5, christened on February 7th.
Godparents: Anders Mattson and Maria Forssman.
Barthel and Maria Stuffle's Johannes, born January 5, christened on the 7th.
Godparents: William Coll [Cobb] and Regina Hindersson, Cathrina Hoffman.
Johan and Maria Gillmor's Maria, born 1724, on the 29th of February, baptised
on February 7, 1725. Godparents: Jacob Lundbeck and Maria Archett.
Lars and Maria Lock's Cathrina, born February 21, and baptised March 6.
Peter and Helena Justice's Christina, born March 2, baptised on the 8th. God-
parents: James Halton and Mali Dahlbo.
Anders and Elisabeth Jonson's Stephan, born January 7, baptised on May 16.
Godparents: Peter Rambo and Cathrina Jons[son].
Peter and Cathrina Dahlbo's Rebecka, born April 30, baptised on May 16. God-
parents: Jaçob Lundbeck and And. Rambo, Maria Archet and Helena Still-
man.
Lars and Rebecka Strang's Lars, born May 7, baptised on the 30th. Godparents:
Ante Hoffman, Jacob Forsman, Christina Lundbeck and Nanni Kock.
Peter and Maria Lock's Susanna, born June 20, baptised July 4th. Godparents:
Hans Stillman, And. Mattson, Judith Homman and Maria Mattss[on].
Anders and Ceteris Hinderson's Annicka, born August 1, baptised on the 29th.
Godparents: Mattias Skagen, Peter Billerback, Geen Donker and Margeth
Hindersson.
Carl and Sara Halton's Sara, born September 8, baptised on the 19th. God-
parents: William Cobb, Niclas Hoffman, Sara Keen and Annicka Gustafson.
Israel and Regina Hindersson's Israel, born on October 1, christened on the 10th.
Godparents: Zacharias Petersson, Israel Lock, Maria Archett and Cathrina
Hoffman.
Anders and Maria Hoffman's Johannes, born October 28, baptised on the 31st.
Godparents: Garrit von Nehman, Johan von Nehman, Elena Justice and
Isabel von Nehman.
Johan and Annicka Mullicka's Ingri, born on October 23, baptised on the 31st.
Pähr and Maria Kock's Adam, born on October 8, christened on the 13th. God-
parents: Peter Kock, Lars Kock and Cathrina Koch.
David and Maria von Nehman's Isak, born on November 16, christened on the
26th. Godparents: Åke Helm, Cathrina Helm.
Dissi von Nehman and Debora von Nehman's Andreas, born on November 19,
baptised on the 26th. Godparents: Garrith Von Nehman, Tobias, Britta, and
Margeth von Nehman.
Peter Rambo's and Christina Rambo's Johannes, born on November 21, baptised
on the 27th. Godparents: Gabriel Rambo, Elizabet Smith, and Cathrina
Rambo.
Lars and Gunnilla Kock's Maria, born on November 24, baptised on the 27th.
Godparents: Jonas Lidman, Peter Rambo, Annicka Laikian and Sara Cock.

RACOON CREEK 1726

Peter von Nehman's and Maria von Nehman's Son, Andreas, was born on Decem-
ber 6, baptised on the 1st of January. Godparents: Gabriel Petersson, Mat-
thius Holsten, Maria von Nehman, and the maiden Christina Petersson.
Peter Kock's and Maria Kock's Juli, born November 16, baptised January 2nd.
Godparents: Carl Streng, Rebecka Sträng, Maria Gurren, maiden.

Thomas Dennis and Maria Dennis' Johannes, born on January 20, baptised on February 27. Godparents: Niclas Hoffman, Gustaf Gustafsson, Debora Hoffman, Maria Hoffman, maiden.

Hedderd Hatfiell's and Gertrud Hatfiell's Adam, born on January 6, baptised on February 27. Godparents: Olof Petersson, Nils Gustafson, Mali Petersson, maiden.

Jacob Lundbeck's and Christina Lundbeck's Johanna, born on February 19, baptised on the 27th. Godparents: James Halton, Zacharias Petersson, Brigitta Halton, Elisabeth Dahlbo, maiden.

Anders Fridrichson Hoffman's and Cathrina Hoffman's Abraham, born on February 27, baptised on March 20. Godparents: Jac. Lundbeck, Niclas Hoffman, Mali Petersson, maiden, Cathrina Hoffman, maiden.

Jacob and Maria Forsman's Margareta was born on March 10th, baptised on the 20th. Godparents: Pavel Hoffman, Annicka Gustafsson.

Gustaf and Mali Lock's Gustaf was born on March 7, baptised on the 20th. Godparents: Jacob Mattsson, Måns Hoffman, Maria Mattsson, Giärtrud Hatfiel [Gertrude Hatfield]

Gabriel and Christina Petersson's Jonas, was born on March 20, baptised on April 5th. Godparents: Jacob Savoj, Jonas Petersson, Margret Wickri [Wiggore].

Erik and Margreta Mullicka's Jngri [Ingrid] was born on April 8, baptised on the 11th. Godparents: Henrik Henrikson, And. Andersson Hoffman, Helena Jonss[on], maiden, Mali Petersson, maiden.

John and Annicka Mattsson's Elisabeth, was born on May 21, baptised on the 30th. Godparents: William Cabb, Enok Enockson, junior, Maria Archiet, Batti [Betty?] Dahlbo, maiden.

William and Armgott Cabb's Pavel was born on June 9th, baptised on the 19th. Godparents: Anders Fredrichson Hoffman, Niclas Hoffman, Maria Hoffman, a wife, and Cathrina Hoffman.

Elias and Elsa King's Twins, Johannes and Susanna, born on May 27, baptised on June 19th. Godparents: Mattias Mattsson, Alexander King, Johannes Swenson, Gustaf Gustafson, Mali Mattson, a wife, Elizabeth Mullicka, maiden. Brigitta King, a wife, Debora Dedricsson, maiden.

Johan and Elena Jonson's Jonas, was born on June 14, baptised on July 10. Godparents: Henrik Henrikson, Carl Lock, Gertrude Holsten, wife, Cath. Hoffman.

Hans and Elsa Stillman's Israel was born on July 7, baptised on the 10th. Godparents: Anders Mattson, Måns Lock, Margret Stedom, Cath. Keen, maiden. Johan and Maria Gillman's Sara, born April 7, baptised on July 10. Godparents: Gustaf Lock and Sara Halton, wife.

William Lamtsberg's and Maria Morgen's William, born on June 14, baptised on July 10. Godparents: Anderissi von Nehman, Niclas Dahlberg, Maria Morgen, wife, and Debora von Nehman, wife.

Johannes Noal's [and] Rebecka Jonsson's —, born July 15, 1725, baptised on July 10, 1726. Godparents: Pet. Cock, Jonas Cock, Elena Dahlberg, wife, Cathrina Cock.

Zacharias and Mali Petersson's Magdalena, born on September 9, baptised on the 12th. Godparents: James Halton, Carl Hansson Halton, Cathrina Halton, wife, Cathrina Halton, maiden.

Tobias and Elena Brejet's Erick, born on September 9, baptised on the 10th. Godparents: Anderisse von Nehman, Niclas Dah[1]berg, Debora von Nehman, wife, Brigitta Stillman, maiden.

Stephan and Cathrina Jons[son]'s Marta, born on September 12, baptised on the 23rd. Godparents: Fredrich Hoffman, Gustaf Lock, Margret von Nehman, wife, Els[a] Stillman, wife.

Johannis and Elisabeth Georgen's Fredrich, born on September 15, baptised on the 26th. Godparents: Gunnar Archiet, Peter Guarren, Eva Mullicka, wife, Brigitta Halton, wife.

Påvel and Geen Kemp's Maria, born on September 29, baptised on October 10.
Godparents: William Cabb, Lars Hoffman, Elena Gustafs, wife, Mali Petersson, maiden.

Jonas and Sara Keen's Christina, born on October 11, baptised on the 23rd. Godparents: Enok Enockson, Matthias Skaggen, Cathrina Dahlbo, wife.

Anders Rambo's and Cathrina Rambo's Maria, born on October 11, baptised on the 23rd. Godparents: Peter Rambo, Måns Hoffman, Christina Rambo, Maria Hoffman, maiden.

Lars and Maria Pävelson's Andreas, born on October 17, baptised on the 23rd. Godparents: Zacharias Petersson, Armgott Cobb, wife, Christina Dedriksson, maiden.

Andreas Dahlbo and Mali Dahlbo's Johannes, born October 19, baptised the 23rd of the same month. Godparents: Måns Keen, Giöran Keen, Juli Mattsson, wife, Cathrina Keen.

Stephan and Elisabeth Mullicka's Johannes, born on October 29, baptised November 6. Godparents: Jacob Lundbeck, Nils Gustafson, Margret Steddom, Mali Hoffman, wife.

Carl and Sara Halton's Christina, born on December 19, baptised on the 25th. Godparents: Gustaf Gustafson, Peter Halton, Elizabeth Georgon, wife, Maria Gerren, maiden.

Erick and Hanna Cock's Debora, born on December 11, baptised on the 25th. Godparents: Erick Kock, Ephraim Kock, Margret Sträng [Streng], and Maria Kock.

PENS NECK ANNO 1727

Catharina Petersson, born on February 11. Godparents: Henry von Jman, Lars Nilson, Christina Petersson, Fransina Cornelson.

Jacob Danielson's Gabriel, born on September 26, christened on October 8. Godparents: Peter von Jman, Henry Petersson, Junior, Lena Franson, Sara Fors.

John Philpott's Anna Maria, born on July 27, christened on October 8. Godparents: Senek Senekson, And. Liten, Elizabeth Johnson, Maria Senekson.

And. Henrikson's Andreas, born on July 5, christened on October 8. Godparents: Olof von Jman, Margret Wikry [Wiggorie], Annicka Cornelson.

Olof von Jman's Cathrina, born on October 25, christened on the 29th of the same month. Godparents: Magister [Rev. Mr.] Windrufwa, Cornel. Cornelson, Sara Petersson, Fransina Cornelson.

Luke Petersson's Ingrid, born on October 22, christened on the 31st of the same month. Jacob Danielson, Henry Petersson, Ingry Petersson, Debora Dedrikson.

Own Standly's William, born on November 20, christened on December 3. Godparents: Jonas Skaggen, Oney Henrikson, Albert Billerback's wife, and John Standly's wife.

RACOON CREEK ANNO 1727

Samuel and Margret Von Eman's David, born on December, 1727, baptised on January 8. Godparents: Johannes Hoffman, William Cabb, Maria von Eman, Cathrina Jönsdotter.

David and Susanna Kock's Leddi, born on January 12, baptised on the 15th. Godparents: Carl Strang, Anders Dahlbo, Christina Homman, Anna Kock.

Elias and Christina Fish's Elena, born on January 15, baptised on the 22nd. Godparents: Lars Kock, Johannes Andersson Hoffman, Annicka Mullicka, Cathrina Jonsdotter.

Olof Homman and Ingri Homman's Elena, born on February 26, baptised on March 5. Godparents: Johannes Hoffman, Peter Halton, Elisabeth Georgon, Cathrina Halton.

Anders Andersson's and Maria Hoffman's Beata, born on March 22, baptised on April 2. Godparents: Anders Dahlbo, Thom. Denny, Mali Dahlbo, Maria Denny.

Måns Keen's and Elisabeth Keen's Maria, born on April 6, baptised on the 11th. Godparents: Elias King, Anders Rambo, Anna Cathrina Tranberg, Cathrina Keen.

Mans Petersson's and Maria Peter's Thomas, born on August 19, 1724, baptised on May 28. Godparents: Zacharias Petersson, Mali Petersson.

Fredrich and Elena Denny's Johannes, born on May 24, baptised on the 28th. Godparents: Mattias Skaggen, Johannes Enok, Christina Lundbeck, Geen Kampe

Peter and Cathrina Dahlbo's Gabriel, born on June 29, baptised on July 2. Godparents: Anders Andersson Hofman, Joh. Enokson, Sara Friend, Brigitta Stillman.

Erik and Annicka Kock's Margret, born on June 25, baptised on the 2nd. Godparents: Gabriel Rambo, Gunnilla Kock.

And. Mattisson's and Maria Mattsson's Anders, born on July 15, baptised on the 30th. Godparents: Peter Lock, Enok Enokson, Cathrina Dahlbo, Elena Jansson.

Peter and Elena Justice's Susanna, born on July 22, baptised on the 30th. Godparents: Gustaf Lock, Carl Lock, Regina Hendricksson, Maria Andersson Hoffman.

Johannis and Maria Archet's Jacob, born on July 26, baptised on the 30th. Godparents: Henrik Henrikson, Lars Lock, Sara Keen, Margret Mullicka.

Anders and Elisabeth Jonse[son]'s Judith, born on June 15, baptised on the 30th. Godfather: Jacob Forsman.

John Sleters and Maria Sleters Maria, born on July 15, baptised August 10. Godparents: David Kock, Johannes Niclas, Anna Lajemett, Brigitta Strang.

Peter and Anna Cathrina Tranberg's Andreas, born on April 18, baptised on the 20th. Godparents: the Rev. Mr. Lidman, the Rev. Mr. Windrufwa, Mrs. Taylor and Gertrud Holsten.

Gustaf Gustafson's and Annika Gustafsson's Gustaf, born on September 21, baptised on October 8. Godparents: Johan Fredrichson Hofman, Nils Gustafson, Cath. Halton, Annicka Gustafsson.

Olof and Maria Culen's Cathrina, born on October 30, baptised on November 5. Godparents: Jacob Mattson, Zacharias Petersson, Annicka Mattsson, Maria Lock.

Lars and Maria Lock's Måns, born on October 7, baptised on November 5. Godparents: Thom. Denny, Lars Hoffman, Maria Denny, Elsa Stillman.

Henrik and Regina Henrik's Henrik, born on November 1, baptised on the 12th. Godparents: Joh. Archet, Olof Culen, Elena Archiet, Cathrina Homman.

And. Fredrichson and Cathrina Hoffman's Elena, born on November 20, baptised on the 26th. Godparents: And. Andersson Hoffman, Paul Hoffman, Maria Paulsson, Maria Hoffman.

David and Maria Von Jman's Aaron, born on October 28, baptised on November 4. Godparents: Gabriel Petersson, Dishe von Jman, Debora von Jman, Margret von Jman.

Alexander and Brigitta King's Frederich, born on January 2, baptised on the 23rd. Godparents: Elias King, Betty Keen, Maria Hoffman.

Timot. and Margaret Stedom's Christina, born on January 8, baptised on the 28th. Godparents: Stephan Mullicka, Lars Lock, Maria Mattsson.

PENS NECK ANNO 1728

Senek and Maria Senekson's Johannes, born on January 19, christened on the 25th of the same month. Godparents: Martin Johnson, John Fillpot, Anti Henriksson's and Erik Ellionson's Wives.

John Jaquet's Joseph, born on February 19, christened on the 25th of the same month. Godparents: Luke Petersson, Senior, Henry Petersson, Junior. Annicka Franson, Britta Cannow[ay].
Henry von Jman's child, Elizabeth, born in January, christened on February 25. Godparents: Olof von Jman, Jonas Skaggen, Cathrina Skaggen, Fransenthi Cornelius[son].
And[ers] Litén's Christina, born —, christened on May 5. Godparents: Martin Gill Johnsson, Martin Skeer, Alberth Billerback's and Luke Pettersson's Wives
And. Boon's Peter, born on May 17, christened on the 19th of the same month. Godparents: Luke Petersson, Junior, Peter Boon, Sara Nilson, Fransenthi Cornelius.
Erik Skeer's [Shiere] child, born on July 23, christened on the 28th. Godparents: Senek Senekson, Martin Skeer, Albert Billerbak's wife, Christina Guans.
Martin and Elizabeth Johnson's Twins, Göran and Johannes, born in April, christened —. Göran's Godparents: Rev. Mr. Windrufwa, Joh. Casparson, Elizabeth Windrufwa and Anna Casparson. John's Godparents: Charles Bulkly, Tobias Casparson, Grace Bulkly and Judith Casparson.
Carl and Gunnilla Halton's child, born on May 31, christened on June 7. Godparents: Lars Nilson, Peter Von Jman, Sara Nilson, Lena Franson.

RACOON ANNO 1728

Peter and Christina Rambo's Elizabeth, born on January 2, christened on the 7th. Godparents: Thomas Deny, Henrik Henrikson, Juli Mattson, Debora Rambo.
Edward Niclas, 20 years old, christened on January 28. Witnesses: Jacob Lundbeck, Enock Enockson.
Johan: Niclas, 18 years old, christened on January 28. Witnesses: Georg Cotz, Christina Lundbeck.
Ephraim and Maria Kock's Maria, born on January 29, baptised on February 11. Godparents: Jacob Matson, Gabriel Rambo, Maria von Jman [Nee-man], Elena Halton.
Jonas and Sara Kock's Måns, born on January 28, baptised February 11. Godparents: Samuel von Jman, — Bull, Maria von Jman, Maria Bull.
Mich. Lycon and Annicka Lycon's Annicka, born on April 2, baptised on the 21st. Godparents: John Culen, Gabriel Kock, Maria Lock, Cath. Kock.
Dishe and Debora von Iman['s] —, baptised on the 21st. Godparents: Jacob Forsman, Guarrit von Jman, Margreta Mullicka.
Måns and Maria Petersson's Samuel, born on February 15, 1725, baptised in June. Godparents: Jöns Halton, Thomas Denny, Cathrina Halton, wife, Malin Petersson.
Pähr and Maria Kock's Johannes, born on July 9, baptised on July 21. Godparents: And Dahlbo, John Culen, Margret Von Iman, wife.
John and Annicka Mullicka's Jonas, born on July 18, baptised on the 21st. Godparents: Jöns Halton, Jacob Forsman, Christina Lundbeck, Elena Jönse.
John and Annicka Matson's Israel, born on July 15, baptised on August 11. Godparents: Lars Kock, Gabriel Kock, Maria Von Jman, Brigitta Lock.
And. Enock and Cath. Enock's Rebecka, born on August 13, baptised on the 18th. Godparents: Thom. Bull, Erik Runolls, Regina Henriks, wife, Annicka Niclas, maiden.
Lars and Rebecka Streng's Anders, born on July 11, baptised on August 18. Godparents: Lars Kocks, Jöns Halton, Christina Sträng, Juli Kock, wife.
Jacob and Maria Forsman's Cathrina, born on September 8, baptised on the 15th. Godparents: Jacob Lundbeck, Jonas Kock, Lenora Von Jman, Maria Hoffman.

Jonas and Sara Keen's Maria, born on September 29, baptised on October 26.
Godparents: Peter Lock, And. Matson, Cath. Tranberg, Maria Hoffman,
Jacob and Leddy Matson.

Jacob and Christina Lundbeck's Henrik, born on November 20, baptised on
the 24th. Godparents: Petter Tranberg, William Cabb, Maria Denny,
Maria Hoffman.

Gabriel and Betty Rambo's Thomas, born on September 24, baptised on the
26th of December. Godparents: Thom. Bull, Christina Rambo, Martha
Rambo.

RACOON ANNO 1729

John and Elizabeth Georgen's Catharina, born on January 6, baptised on the
12th. Godparents: Carl Strang, Petter Homman, Debora Dedricks, maiden,
and Betty Guarrem, maiden.

Carl and Sara Halton, born on January 21, baptised on the 26th. Godparents:
Christina Lundbeck, Annicka Justice.

Israel and Rebecka Lock's Cathrina, born on January 24, baptised on the
26th. Godparents: Henrik Henrikson, Carl Lock, Cath. Dahlbo, Malin
Hoffman.

John and Elizabeth Plomli's Maria, born on January 6, baptised on February
9. Godparents: Margret Mullicka and Annicka Mullicka.

Hans and Elsa Stillman's Johannes, born on January 27, baptised on February
9. Godparents: William Cabb, Måns Hoffman, Maria Mattsson, Maria
Lock.

Samuel Enkow, born 1699, on March 15, baptised on the 9th. Godparents: Jöns
Halton and Thom. Denny.

Lars and Maria Pävelson's Cathrina, born on February 25, baptised on
March 9. Godparents: Jacob Lundbeck, Johannes Hoffman, Elizabet
Georgen, Maria Guarron.

Anders Andersson and Maria Hoffman's Maria, born on February 24, bap-
tised on March 9th. Godparents: Jons Halton, Måns Hoffman, Cathrina
Hoffman, Beata Hoffman.

Thomas and Maria Berry's John, born on March 8, baptised on the 9th. God-
parents: John Bars and William Thoms, Maria Guilmor.

John and Margret Smit's Anna, born on September 25, 1716, baptised on May
4 Godparents: John Mullicka, Jacob Lundbeck and Annicka Lundbeck.

Pävel and Jeny Kamp's Sebulon, born on May 11, baptised on the 18th. God-
parents: John Georgen, Lars Pävelson, Malin Lock, Christina Halton.

William and Armgott Cobb's Cathrina, born on May 18, baptised on the 26th.
Godparents: Henrik Henrikson, Gunnar Orisent, Christina Lundbeck,
Maria Hoffman.

Erik and Hanna Kock's Susanna, born on April 27, christened on May 28.
Godparents: Lars Cock, Lars Hoffman, Maria Guarron.

John and Margret Enock's David, born on August 4, baptised on the 10th.
Godparents: Samuel Von Jman, Enok Enokson, Cathrina Enokson, Ann
Niclas.

John and Maria Bright's Elizabeth, born on July 26, baptised on August 10.
Godparents: William Bright, Isabel Von Jman, Elizabeth Bright.

George and Lysi [Lucy?] Howels' Maria, born on July 15, baptised on August
24. Godparents: Erik Cock, Elena Bright, Maria Hoffman.

William and Maria Culen's Johannes, born on August 28, baptised on Sep-
tember 8. Godparents: Henrik Henrikson, Carl Lock, Juli Matsson, Chris-
tina Henriks.

Jacob and Maria Forsman's Daniel, born on September 9, baptised on the
21st. Godparents: Samuel von Jman, Jacob Forsman, Debora von Jman,
Elena Kock.

Peter and Elena Justice's Andreas, born on September 29, baptised on October 5. Godparents: Andreas Stalcop, Nils Justice, Maria von Jman, Cath. Halton.

Peter and Cathrina Dahlbo's Sara, born on October 3, baptised on the 5th. Godparents: Gunnar Arian, Lars Lock, Betty Helm, Beata Lock.

Ake and Elizabeth Helm's Andreas, born on September 25, baptised on October 5. Godparents: Peter Tranberg, Anna Cathrina Tranberg, Sara Keen.

Anders and Malin Dahlbo's Daniel, born on December 5, baptised on the 25th. Godparents: Jöns Halton, Carl Halton, Cath. Halton, Cath. Dahlbo.

John Slaughter and Mali Slaughter's Elizabeth, born on December 5, baptised on the 28th. Godparents: Petter Guarron, Paul Guarren, Christina Sträng, Betty Sträng.

RACOON ANNO 1730

David and Susi Kock's Ezechiel, born on December 24, 1729, baptised on January 4. Godparents: John Niclas, Frenne Kock, Margret Sträng, Maria Lycon.

Benjamin Liddon, born in 1713, on March 16, baptised on January 4. Witnesses: Michel Hoffman, Enok Enokson.

John and Annicka Cherregen's Fredrick, born on March 1, baptised on the 3rd. Anders and Maria Matson's Peter, born on February 22, baptised on March 3. Godparents: William Cobb, Erik Runolls, Christina Dedriks, Maria Runolls.

Jonas and Sara Kock's Marget, born on February 19, baptised on March 15. Godparents: Israel Lock, Samuel Cobb, Elena Dahlberg, Debora Rambo. Anders and Cathrina Enok's Prisilla, born on March 17, baptised on the 29th. Godparents: Enok Enokson, Marget Enoks, Elena Jonson.

Peter and Anna Cath. Tranberg's Rebecka born on June 23rd.¹³⁶

Alexander and Britta King's Elizabeth, born on March 14, baptised on the 29th. Godparents: John Hoffman, Carl Lock, Maria Culen, Maria Lock. Erik and Margret Mullicka's Erik, born on May 1, christened on the 10th. Godparents: Stephan Mullicka, Erik Ronolls, Maria Forsman, Christina Halton.

John and Maria Guillmor's Cathrina, born on April 18, baptised on May 10. Godparents: Lars Hoffman, Mali Hoffman, Britta Stillman.

Zacharias and Malin Petersson's Britta, born on August 26, 1729, baptised on May 18. Godparents: Jacob Danielson, Jacob Matson, Regina Henriks, Malin Petersson.

Lars and Cathrina Petersson's Samuel, born on May 3, 1722, baptised on the 18th. Godparents: Mattias Martenson, Elena Justice.

Lars and Cathrina Petersson's Maria, born on June 1, 1725, baptised on May 18. Godparents: Johannes Hoffman and Cath. Hoffman.

Lars and Cath. Petersson's Marget, born on June 1, 1725, baptised on May 18. Godparents: Pävel Hoffman, Gundela Kock.

Lars Petersson's and Cath. Petersson's Leddi, born on March 3, 1728, baptised on May 18. Godparents: Gustaf Justice, Christina Denny.

Thomas and Anna Bond's Anna, born on January 1, baptised on May 29. Godparents: Jacob Lundbeck, Christina Dedriks, Christina Lundbeck.

Peter and Anna Cathrina Tranberg's Rebecka, born on June 3, baptised on the 7th. Godparents: Colonell Rolf, Captain Vining, Mrs. Hollbrook, Elizabeth Keen.

Gustaf and Annicka Justice's Cathrina, born on August 15, baptised on the 23rd. Godparents: Jons Halton, Erik Keen, Cath. Hoffman, Maria Hoffman.

John and Annicka Mullicka's Christina, born on October 15, baptised on the 18th. Godparents: Pehr Kock, Deshi von Jman, Sara Halton, Maria Ronols.

¹³⁶ Date of birth of Tranberg's daughter is given below as June 3rd.

Henrik and Regina Henrik's Sara, born on November 14, baptised on December 6. Godparents: Garriet von Jman, Lars Lock, Armgott Cobb, Beata Lock.
John and Maria Orchiet's Jonas, born on November 22, baptised December 6. Godparents: Carl Lock, Pävel Guarron, Cath. Halton, Maria Ronols.
Dishi and Debora Von Jman's Debora, born and baptised on December 20. Godparents: The Parents themselves.
Anders and Christina Stalcop's Johannes, born on December 15, baptised on the 27th. Godparents: Lorens Holsten, Lars Hoffman, Helena Barber, Christ. Petersson.

RACOON ANNO 1731

Joseph and Elizabeth Leddon's Henrik, baptised on January 17, born on April 15, 1715. Godparents were the Parents themselves.
Item on the 17th of the same month baptised Mary Leddon, born on February 5, 1720. Godparents: The Parents themselves.
Anders and Mary Hoffman's Abraham, born on January 30, christened on February 3rd. Godparents: Gustaf Justice, Nils Justice, Annicka Justice.
Carl and Sara Halton's Magdlena, born on February 26, baptised on the 28th. Godparents: James Halton, Lars Pavelson, Christina Hoffman, Elizabeth Guarron.
Thomas and Maria Denny's Twins, Samuel and Debora, born on March 11, christened on the 13th. The former's Godparents: Johannes Hoffman, Samuel Cabb, Armgott Cabb, Malin Peterson. The Latter's [godparents]: Manna Dedrikson, William Cabb, Annicka Justice, Elena Dedriks.
Håkan and Elizabeth Helm's Gabriel, born on March 6, baptised on the 14th. Godparents: Jöns Halton, Carl Lock, Cathrina Halton, Maria Lock.
Johan and Elizabeth Georgon's Johannes, born on March 25, baptised on April 4. Godparents: Stephan Mullicka, Lars Pålsson, Mary Enocks, Mary Guarom.
✓ Matthias and July Mattson's Olof, born on April 8, baptised on the 18th. Godparents: Olof Culen, John Swenson, Catharina Halton, Maria Culen.
Bartholom and Mary Suply's Aron, born on March 23, baptised on April 21. Godparents: Jacob Lundbeck, Christina Lundbeck.
Israel and Rebecka Helm's Sara, born on April 3, baptised on the 21st. Godparents: Anders Mattson, Gabriel Peterson, Diana Holten, Beata Lock.
Pär and Maria Kock's Marta, born on April 7, baptised on the 23rd. Godparents: John Mullicka, Andrew Enoks, Catharina Hoffman, Elizabeth Guarron.
Johan and Catharina Hoffman's Gabriel, born on May 18, baptised on June 6. Godparents: Jacob Forsman, Swen Lock, Annicka Justice, Christina Halton.
Israel and Rebecka Lock's Hermanus, born on July 15, baptised on August 1. Godparents: William Cabb, Lars Lock, Regina Henriks, Catharina Hoffman.
Richerd and Cathrina Lorrence's Israel, born on August 1, baptised on the 25th. Godparents: Anty Hoffman, Maria Halton, Christina Halton.
John and Maria Fisk's Casparus, born on August 15, baptised on the 29th. Godparents: Gustaf Lock, Caspar Fisk, Anna Mullica, Dina Fisk.
William and Armgott Cabb's Sara, born on August 24, baptised on the 29th. Godparents: William Cabb, and Erik Keen, Maria Lock and Malin Keen.
Gabriel Enoks and Mary Enok's Gabriel, born on September 21, baptised on the 25th. Godparents: Jöns Halton, Mary Mattson, Margret Enoks.
Olof and Maria Kulen's Rebecka, born on September 29, baptised on October 10. Godparents: William Cabb, Erik Keen, Catharina Henrikson, Sara Friend.

Erik and Maria Ronold's Johannes, born on October 7, baptised on the 10th.
Godparents: Johannes Helm, Gilbert Runolds, Catharina Keen, Maria
Runnolds

Michael and Anna Lykon's David, both on August 26, baptised on October 10.
Godparents: Jacob Forsman, Michael Hoffman, Maria Denny, Maria Bull.
Andreas and Catharina Hoffman's Thomas, baptised on October 24, born on
the 16th. Godparents: Pävel Guarron, Jonas Keen, Elizabeth Guarron,
Malin Keen

Pavel and Jeny Kamp's Lars, born on October 20, baptised on the 25th. God-
parents: William Cabb, Lars Peterson, Malin Dahlbo, Maria Guarron.

Johan and Mary Keen's William, born on September 25, baptised on October
25. Godparents: Jöns Halton, Samuel Cobb, Catharina Hoffman, Christina
Halton

Johan and Maria Hoffman's Rebecka, born on October 27, baptised on No-
vember 7. Godparents: Alexander King, Johannes Hoffman, Catharina
Hoffman, and Elizabeth Keen.

Samuel and Ann Enlow's Benjamin, born on October 12, baptised on Decem-
ber 5. Godparents: Lars Pavelson, Christina Lundbeck, Malin Peterson.

Anders and Catharina Long's Maria, born on November 15, baptised on De-
cember 19. Godparents: Maria von Jman,¹³⁷ Elena Dahlberg.

Jona and Sara Keen's Mattis, born on November 15, baptised on December 26.
Godparents: Lars Sträng, Alexander King, Sara Friend and Catharina
Keen.

Jacob and Maria Forsman's Olof, born on December 23, baptised on the 26th.
Godparents: Desiderius V. Jman, Guarit Von Jman, Annicka Mattson,
Helena Denny.

RACOON ANNO DOMINI 1732

Pet[er] and Anna Cath. Tranberg's Elizabeth, born on November 7.

ANNO 1733

N.B. After the request made, the Minister was desired to write the Records
in the English Tongue & Characters that others may have the benefit of reading
them. This was granted and beginns as followeth.¹³⁸

RACOON ANNO 1733

Daniel Lamson aged 13 year was baptised February 2d. Godfathers Thomas
Denny, Andrew Stalcop.

John Chester's Daughter Prishilla was born the 4 of Decemb, & baptised 19th.
Parents witnesses.

Andrew Dahlbo's son Israel born febr: 28, baptised —. Witnesses John
Helm Jonas Keen Sarah Keen.

Peter Halton's Jonas born March 1st. & baptised—witnesses Gustaf Gustaf-
son, James Garron Catharine Hoffman, Cath: Keen.

Ephraim Friend's John born March 12, baptised, witnesses Andrew Stalcop,
Stephen Seneks Catren Rambo Mary Ronolls.

John Geöron's James born April 11. Baptised. witnesses John Mullicka, Pet.
Halton, Rebecka Lock, Mary Mullicka.

Dishe Vanimans John born May 16 & baptised. Witnesses the Parents.

David Flid born March 31 & baptised. witnesses Jonas Keen and his wife.

John Davi's Frank born Febr. 6 & baptised. Godfathers Mounce Keen, Jacob
Matson, Judy Matson, Magd. Keen.

Mary Parker aged 19 years was baptisd: August 13. Witnesses: Cath: Justis
Christian Lundbeck.

¹³⁷ See note 31, above.

¹³⁸ English in the original. Birth records from this entry to 1741 were written in English.

Charity Hult born July 24. & baptisd Sept. 23. Godfathers Willm. Culen,
Pet. Justis, Mary Culen Bridgit Henricks.
John Orchad's Mary was born September 23 & baptisd. Godfathers Andrew
Hoffman, Cath. Halton.
John Gelmor's daughter Margret Gelmor born Sept: 23 & baptisd witnesses
Deshy Voniman, Mary Hoffman.
And: Orcheds Catharina born Octob. 2 & baptisd 8th. Godfathers Zach. Peters,
James Keen, Magd. Dahlbo, Mary Halton.
Israel Helm's Hermanus born Octob. 24 & baptisd. witnesses Israel Helm,
Sara Peters, Magd: Vaniman.
Oke Helm's Oke born Octob. 23 & baptisd. 28th. Godfathers Gabriel Enokson,
Gunnar Kock, Magd. Dahlbo & Magd. Peters.
John Jameson's Mary born Octob. 28th Witnesses the father & Ellen Bright.
Jacob Forsman's Abraham born Octob. 27 & baptised Octob. 30. Godfathers
Erick Mullicka Nicholas Dahlberg, Ellen Dahlberg Annicka Kock.
Mathew Farel's Rebecka born August 30 & baptisd. Octob. 28. Witnesses
Jzabel Jslly, Rebecka Vaniman.
Henry Henry's Regina born Novemb. 16. & Baptisd. Decem: 2d. Godfathers
Charles Lock, Otte Lock, Mary Lock, Christina Henriks.
William Williams John born Octob. 24 & baptised Decemb. 28. Witness the
Parents.

RACOON ANNO 1734

Israel Lock's Christina, born January 3d. & baptisd. Jan. 20th. Godfathers:
Henry Henrys, Andrew Mattson & Mary Mattson, Regina Henrys.
Willm. Culens Jacob born January 9th baptisd. 20th. Godfathers Nicklas Dahl-
berg Pet. Matson, Brigitta Culen, Annicka Morten.
John Slater's Margret, born January — 1734 & baptised Jan. 20th Godf.[athers]
Andrew Streng, Margret Streng, Deborah Dedricks.
Pet. Lagemet[']s] Susanna was born January 14, baptised 20th Godf. James
Hoffman & Betty Seneks.
Pet. Dahlbo's Andrew born febr. 2d. & baptised. godf: Thomas Denny,
Charles Lock, Susanna Cock, Sarah Dahlbo.
Stephan Mullicka's Annicka, born febr. 10th baptisd. 24th. Godf. Dishy Voni-
man Deborah Voniman.
Jonas Keen's Magdlena, born febr. 13 & baptisd. 24. Godf. Erick Keen, Chris-
tian Rambo, Christian Orched.
Benjamin Wordenton's Hannah, born March 31. Godf. John Enocks, Abra-
ham Jonss[on], Mary Forsman, Margretta Vaniman.
Richerd Lorens Mary, born March 7 & baptised April 3d. Godf: Lorens Pol-
son, Andrew Hoffman, Mary Garron & Magd[alena] Peters.
Jonas Keens Rebecka, born March 4 & baptisd. Aprill 14 Godf: Jonas Keen,
John Enoks, Brigitta Henrys, Cath[erine] Helm.
Paul Garron's Catharine, born Aprill 5. baptisd. 14th. Godf: Lorens String,
Lucas Peters, Armgot Cabb, Cath:[erine] Lock.
Erik Mullickas Jonas, born 1734. April 2d. baptised 14th Godf. Gilbert Run-
nolls, Cath: Kock, Cath. Keen
Erick Runnolls Rebecka born Aprill 25th, baptisd. May 5 Godf: John Hoffman
Lorens Lock, Christian Rambo, & Rebecka Hoffman.
John Plumly's Elizabeth born March 27, baptisd. June 2d. Godf. Dishy Voni-
man, And: Mullicka, Anna Mullica & Anicka Mullicka.
Hans Hillman's Charles born March 5 & baptised May 5 Godf. Charles Lock
Garret Voniman, Brigitta Henriks, Cath: Stillman.
And: Mullicka's Adam born Aprill 4, baptisd. May 5 Godf. Jacob Forsman
Erick Kock Ingry Mullicka and Cath. Mullicka.
Andrew Enok's Abraham born June 21, baptisd. June 23 Godf. Lucas Peters
Peter Matson, Mary Ronolls, Mary Lock.

Andrew Hoffman's Andrew born June 25. Baptisd. 27. Godf. Johannes Gorgen
Peter Justice, Christian Orched Mary Hoffman.
Gustaf Justice's Rebecka born July 12, baptisd. 14th Godf. Thomas Denny
William Cabb, Margret Justice Christian Denny.
John Nicols's John born August 4, baptisd. Godf. John Enocks, Margret Enoks,
Margret String.
Carragens Twins Elizabeth & Catherine were born Sept. 7 & baptisd. Godf:
John Hoffman, Pet. Halton, Annicka Mullicka, Elizabeth Jerron.
Pet. Halton's Andrew was born Sept. 7 & baptised Sept. 15. Godf: James Justice,
John Hoffman, Ellen Justice, Cath: Mullicka.
Jonas Kock's Mary born Sept. 21. baptisd. Octob. 6. Godf. Jonas Kock Gabriel
Kock, Ellen Kock, & Cath. Kock.
Jacob Mattson's Anna Cathrina born Novemb. 11 baptised 17th Godf. Andrew
Rambo, Pet. Matson. Cath. Culen, Cath. Mattson.
Erik Kock's Erick born Novemb. 10. baptisd. 17. Godf. John Enock, Erik Kock,
Magd. Keen, Cath. Lock.
Pet. Kock's Margret born Decemb. 1st. & baptisd. Godf. Gustav Justice Cath.
Denny, Mary Denny.
Willm. Cobbs Ellen born Novemb 30th. baptisd. Decem. 5th Godf. Willm. Cobb
Gustav Justice, Christian Orched, Ellen Lock.

RACOON ANNO 1735

Lorence Hoffman Catharine born in the year 1734 Decemb. 24, baptised Febru-
ary 16. Godfathers Andrew Hoffman, Cath. Hoffman, Ellen Lock.
Andrew Long's Ellen born Decemb. 24 1734 & baptised Febr. 16, Godfathers
Andrew Rambo, Abraham Jones, Deborah Voniman & Cath. Homman.
Guarret Hommans Ellena born 30 of Decemb. 1734 baptisd. 16 Feb. 1735. Godf.
Martens Mortens, Guarret Voniman, Mary Voniman & Cath. Denny.
Zacharias Peter's Sarah born January 10th, baptisd. Jan. 12th. Godf. Zacharias
Peters, Willm. Cabb Sarah Kean Christian Orched.
George Avis's Jzabell born January 25 & baptised March 2d. Godf. Guarrit Von-
iman, Christian Voniman & Elizabeth Avis.
John Hoffman's Margret born April 12. baptisd. 20th. Godf. Andrew Hoffman,
Charles Lock, Mary Ronnolls, Beata Lock.
Mounce Keen's David born April 28, baptisd. May 4th Godf. Mounce Hoffman,
And Rambo, Martha Rambo, Christian Kock.
Andrew Hoffman's Peter born April 21. baptisd. May 4. Godf. Peter Matson,
Lorens Lock, Cath. Halton, Mary Denny.
Aron Huets Jzaak born February 26th baptised May 18th. Godf. Jonas Kock,
Willm. Guest, Cath. Matson, Christian Kock.
Peter Justice's Peter born May 22d. baptisd. 26th Godf. Jonas Keen, Fredrick
Hofman, Mary Hofman, Mary Matson.
Nils. Justices John born July 7th baptisd. July 20th. Godf. Willm. Cobb Gustav
Justice Christian Voniman, Cath. Denny.
David Kocks Joseph born July 1st. baptised August 3d. Godf. Manna Dedericks,
Enok Enockson, Ellen Orched & Elizabeth Halton.
Ephraim Friends Annicka born June 26th, baptisd. August 17, Godfathers And:
Seneks, Eliz: Senek, Cath. Kock.

RACOON ANNO 1736

Benjamin Morgans Susannah born 1735 Novemb. 5th & baptisd. January 18th
1736. Godfathers Gunnar Orched, Christian Dedricks.
Benjamin Morgan's Benjamin was born July 29, 1733; baptised January 18, 1736.
Godf. Gunnar Orched, Christian Dedricks.
Jonas Keen's Rachel born Sept: 14 1736, baptised Sept. 21, Godf. Andrew Hoff-
man, John Helm, Elizabeth Helm, Sarah Helm.

John Richardson's Gunnilla born March 7th, baptised 28th January Godf. Erick Kock, John Hoffman, Gunnella Kock, Ellena Georgon.
John Gergons Andrew born febr. 7 & baptisd. 12th of March Godf. John Hoffman, John Weeler, Ellena Lock, Magdlen Peters.
John Woodenton's Stephan born March 1st, baptised 21st. Godf. Peter Garron, John Lock, Mary Lock, Margret Mullicka.
Peter Haltons Brigit born March 21. baptisd. Aprill 4th. Godf. Peter Masson Mary Mullicka Mary Denny.
Joseph Woods Prishilla born Aprill 12. baptisd. 16 May Godf. Peter Rambo Erik Keen, Sarah Keen & Magdal. Keen.
Jacob Mattson Son Jonas born 1736 October [on the] 12[th] & baptisd. ye 14th. Sureties Peter Rambo, Erik Ronolls, Mary Mattson, Mary Dahlbo.
John Orcheds Sarah born January 7th baptisd. 12. Godfathers: Gunnar Orched, Christian Orched, Christian Cock.
Jonas Keen's Susanna Born June 13th baptisd. — Godfathers Jonas Keen John Hoffman, Mary Dahlbo, Elizabeth Denny.
Peter Dahlbo's Jonas born June 27th, baptised July 4th. Godf. Abraham Jones Andrew Henricks, Swen Lock, Beata Lock, Ellena Dedrickson, Mary Runolls. Doct. Humphreys Daughter Mary born June 8, baptisd. 22d of July Godf. the Parents.
Paul Gorron's James born Septemb. 25 baptisd. 24 of Octob. Godf. John Hoffman James Garron Mary Hoffman.
Israel Helms Catharine born August 16th, baptisd. Octob. 3d. Godf. Ake Helm Gustaf Homan, Cath. Helm, Mary Mattson.
Andrew Morten's Hannah born May 9th baptisd. Octob. 17th Godf. Parents themselves.
Ephraim Friend's Andrew born August 30, baptisd. Octob: 17. Godf: James Justice Annicka Cargen, Magd. Kock.
Samuel Cobb's Erick born Octob. 3d. & baptised 17th Godf. Erik Keen, Magd. Peters Elizabeth Denny.
Andrew Hoffman's Izabell born Octob. 19, baptisd. 31st Godf. Erik Runnolls John Clark, Cath. Halton, Cath. Cabb.
John Jones's Ellena born Octob. 23d. baptisd. 14th Godf. Gunnar Kock, Abraham Jones, Regina Henry's Christina Kock.
Daniel Sutton's Mary born Septemb. 11, baptisd. Novemb. 9, Surities,¹³⁹ the childs Mother & Cath. Matson.
Oke Helm's Deborah was born November 30, baptisd. Decemb. 15, Godf. Henry Henrys, Andrew Hoffman, Christian Rambo Mary Runolls.
Gustaf Justice Ellen born Decemb. 12; baptised 19 of Decemb: Godf. Thomas Denny, James Justice, Mary Hoffman & Cath. Cabb.
Pet. [and] Anna Cath: Tranberg's Rachel [born on the] 9 Januari.

RACOON A. D. 1737

Willm. Hoffman's William born february 19th baptisd. March 20. Godfathers Guarret von Iman Mary Denny & the Parents.
Jeffry Clark's Thomas born february 18, baptised March 20th. Godfathers Guarret Von Iman Mary Conner, Annicka Voniman and Martha Voniman.
Abraham Lord's Abraham born March 10th baptisd. March 20. Godfathers Jacob Mattson, Gabriel Rambo, Judy Mattson & Mary Mattson.
John Hoffman's Daniel born March 5th baptisd. March 20th Godfathers Erik Ronolls, Swan Lock, Mary Guarron, Ellen Gergon.
John Rein's Elizabeth born March 4th baptised May 2. Godfathers Peter Rambo, Margret Mullicka Mary Runolls.

¹³⁹ *Surties*. It was a custom in the Swedish Lutheran Church at the time to require godparents who would take it upon themselves "to stand security for the child", guarantee that it would be brought up in a Christian manner, that it would never suffer want, etc.

Peter Rambo's Magdlen born Aprill 10th baptisid. April 17th, Godfathers Erik Runnolls, Jonas Keen, Mary Matson, & Margret Jones.
Henry Morgons Joshua born Aprill 23d, baptisid. May 22d. Godfathers Willm. Cobb, Ellena Dedricks and the Parents.
George Howel's Ann born Aprill 1st. baptisid. —— Godfather and Godmother the Parents.
Item his son Jsaak born 17 Decemb. 1735 baptisid. May 22d. 1737 Surities Parents
John Richerdson's Elizabeth born May 14th, baptisid. May 20th Godfathers Jacob Forsman, John Richardson, Magdalen Mullicka Magdalen Kock.
George Ave's Son George born March 26, baptised 19 of June, Godfather Thomas Denny, Mary Hoffman, Rebecka Voniman.
Peter Justice[s] Brigitta born July 18th baptised July 24, Surities Andrew Hoffman, Morten Stille, Ellen Kock, Ellen Gergen.
Hans Stillman's Daniel born August 10th, baptisid. Decemb. 25th. Surities Andrew Hoffman, Mary Helm.
Stephan Mullicka's Jonas born August 14th baptisid. December 25. Godfathers, Gunnar Kock, Peter Kock, Magdlen Mullicka Mary Dahlbo.
Andrew Enok's John born August 18, baptisid. —— Surities Gunnar Orched, Christian Kock, Deborah Dedricks.
Mounce Keen's Mounce born Octob. 8 & baptisid. Octob. 9th.
Erick Keen's Mary born Octob. 17 baptisid. Octob. 29, Surities Jonas Keen, Peter Mattson, Catharine Cabb, Elizabeth Denny.
Robert Husbands John born Novemb. 26th baptised —— Surities Jacob Voniman John Voniman.
Willm. Culen's Willm. born August 12th, baptisid. —— Surities Andrew Henriks Thomas Denny, Judy Mattson, Helena Justice.

RACOON A. D. 1738

Andrew Rambo's Son Andrew born December 23, 1737 baptised January 1st. Surities Andrew Hoffman, Erik Runnolls, Mary Runnolls.
Israel Lock's Sarah born February 9th, baptisid. febr. 12. Surities Lars Lock, Gustaf Homman, Beata Lock, Elizabeth Orherd.
Nicholas Justice's son Niclas born December 3d. 1737. baptisid, february 25 Surities Gabriel Rambo & the Parents.
Peter Halton's Deborah born February 7th baptisid. 26th Surities John Weeler, Annicka Justice.
Andrew Mortin's Annicka born January 2d. baptisid. March 12th Surities Morten Stille Alexander King, Mary Stille, & Elizabeth Denny.
John Plumly's Sarah born January 27th baptisid. 25 of february.
Samuel Voniman's Deborah born March 8, baptisid. April 3d. Surities John Lock, Erik Kock, Cath. Richerdson & Ellena Lock.
Willm. Guarrets Twins Thomas & Margret born August 4th baptisid. 13. Surities Willm. Cobb, Willm. Denny, Erik Dedrickson, Joseph Ballengen, Helena Dedricks, Elizabeth Denny, Sarah Keen, Cath. Keen.
Daniel Suttons Elizabeth born September 23, baptisid. 21 of Octob. Surities the childs mother & Ellen Voniman.
Guarret Vonimans Mary was born December 6th. baptisid. —— Surities Willm. Isly, Jeffry Clark, Rebecka Voniman Cath. Halton.

RACOON A. D. 1739

Jonas Keen's William born January 27th, baptisid. April 1st. Surities And. Dahlbo, Ellena Voniman, Susanna Keen.
Peter Kocks Valentine born January 14th, baptisid. Surities Gunnar Kock, And. Lock, Christian Kock, Cath. Lock.
Willm. Culen's Sarah born March 30th, baptisid. April 15. Surities Erik Runnolls, Jonas Lock, Regina Henrys, Rebecka Hindrys.

Frans Gervis's John born March 31, baptisd. Aprill 15. Surities Morton Stille
Swan Lock, Mary Reim & Christian Cobb.
Lars Hoffman's son Fredrick born February 15, baptisd. 15th. Surities Erik.
Kock, Mary Stillman, Magdlen Kock.
Mounce Keen's Jones born Aprill 7th baptisd. — Surities Willm. Voniman
& John Hoffman, Helena Voniman, Sarah Keen.
Peter Rambo's Gabriel born Aprill 19 baptisd. 23d. Surities Gilbert Runolls
Lars Lock, Els Hillman Malg. Smith.
Andrew Hoffman's Jonathan born March 21st. baptisd. 23 Aprill Surities
Morten Stille, Fredrick Hofman, Gunnilla Jones, Ellena Dedricks.
Andrew Hoffman's Noah born March 5th, baptisd. 18th Surities John Orched,
Willm. Denny, Elena Denny & Christian Voniman.
Jacob Forsman's Mary born January 10th. baptisd. January 20th. Surities
Willm. Cobb, John Lock, Margret Jones.
John Richedson's Marg. born January 14th, baptisd. 21st. Surities, Willm.
Kock, Gustaf Justice, Mary Voniman, Helena Voniman.
John Orched's John born January ye. 4th, baptisd. Jan: 7. Surities Gunnar
Kock, Erik Kock, Margret Mullicka Elizabeth Orched.
Israel Helm's Mary born Decemb. 20, baptisd. Febr: 4th.
John Hoffman's John born February 16th, baptisd. 18th Surities Jacob Fors-
man, James Garron, Cath. Keen, Mary Stille.
Erik Runolls Rachel born february 12th, baptisd. 18th Surities Andrew
Henrys, Charles Lock, Margret Mullicka Elizabeth Keen.
Lars Povelson's Brigitta born January 20th, baptisd. 4 of March. Surities
James Garron, John Hoffman, Ellena Voniman, Ingrid Camp.
Pet. Dahlbo's Peter born february 28, baptisd. March 4th. Surities Gunnar
Kock, Jesper Lock, Cath. Justice Christian Henrys.

RACOON A. D. 1740

Gabriel Friends Rebecka born Aprill 13th. 1723 & baptisd. of Mr. Humphrey
in Chester County.
Gabriels Friends Mary born Aprill 13, 1726, & baptised of Mr. Hesselius
Surities Charles Grant, John Culen, Cath. Boon, Annicka Boon.
Gabriel Friends Gabriel born Aprill 19 1728, baptisd. of Mr. Lidman in Chester
County. Surities Mr. Lidman, George Culen, Margret Culen.
Gabriel Friend's John born Aprill 5th 1703, baptisd of Mr. Backhouse in Ches-
ter Surities John Backhouse, Willm. Treehaven Cath. Treehaven.
1740 Andrew Morten's son George Morten born 23 of february, baptisd.
March 30. Surities, Jacob Mattson, Willm. Culen, Mary Culen, & Mary
Mattson.
Morten Stille's Johannes born March 2d, baptisd. March 9th. Surities James
Halton, Elizabeth Denny, Erik Keen, Mary Garret.
Zacharias Peter's son Zacharias born February 28th baptisd. March 9th.
Surities James Halton, Erik, Kock, Elizabeth Denny, Mary Mullikca.
Abraham Mullica born December 14, 1739, & baptisd. March 9th, 1740.
John Jemeson born 1740 June 12 & baptisd. Surities the childs father and
John Wood.
Niclas Justice's son Andrew was born 1740 & baptisd. July 3d. Surities John
Joffman & Mary Mullicka.
Peter Justice's Rebeckah born Decemb. 7th & baptisd. — Surities Jesper
Lock, Erik Dedrickson, Mary Mattson Elizabeth Denny.
Erik Kocks, Lars born December 4 baptisd, ye 14th Surities Richerd Longoker
Hans Gergon, Mary Longoker, Magdlen Kock.

RACOON 1741

1741 Joseph Woods Catharine born Decemb. 26 1740 & baptisd ye 26 of March
1741. Surities Erik Dedrickson, Mounce Keen, Christian Cobb, Eliz. Lock.

John Hoffman's Prissitta [Priscilla?] born 27. of March 1741. baptisd. Aprill
 26 1741. Surties Thomas Denny, Elizabeth Denny, Sussanna Hoffman.
 John Richedson's Joseph born March 16, 1741. baptisd. Aprill 26 1741 Surties
 Thomas Denny, Elizabeth Kock, Elizabeth Forsman.
 Andrew Long's Jonathan born 3d of December 1740. baptisd. Aprill 26, 1741.
 Sureties Jonas Kock, Cath. Rambo, Mary Lock.
 Pet. Rambo's Martha born June 12th 1741; baptisd. June 21. Sureties Alex-
 ander King, John Mattson, Elizabeth Helm, Lydia Mattson.
 Pet. and Anna Cath. Transbergs son Peter born January ye 15th.
 Jacob Richman's son John born January 1st. 1737 & baptisd.
 Jacob Richman's son Mattias born 23 December 1739 & baptised.
 Jacob Richman's daughter Lydia born March 22d 1741 & baptised.
 At the house of Dickeson baptised 1741. May 29 following children

Ann Moddy born 1731. September 2d.
 John Fenik Dickeson born 1726. May 2d.
 Joseph Fenick Dickeson born 1728 June 22d.
 Abraham Fenik Dickeson born 1731. Febr. 11th.
 Isaak Fenick Dickeson born 1732/3 March 10th.
 Isabel Fenick Dickeson born 1736 March 15th.
 Ellenor Fenick Dickeson born 1737 May 17th.
 Thomas Murphey born 1740 March 10th
 $\overline{41}$

} Surties Parents
themselves.

John Killy born 1734. August 25th.
 Maleky Killy born 1737. Septemb. 4th.
 George Killy born 1740 March 24.
 $\overline{41}$
 Rachel Dickeson born 1736. feb. 12.
 Thomas Dickeson born 1739 January 15th.
 George Dickeson born 1740 febr. 15.
 $\overline{41}$

} Surties Parents themselves
for want of others.

RACOON AND PEN'S NECK, 1741, 1742

1741

Justa Justason's Elizabeth, was born Sept. 30, Baptised Nov. 5.
 Simon Kriesman's Maria Cathrin, baptised Novemb. 9, at the Glasshouse.
 Item, two children baptised at Geo. Hochschildt's, viz. Johan Martin, and
 Johan Jacob, Nov. 10. at Cohansie.

1742

Olof Malander's Deborah, was born at Piles Grove, Febr. 23, baptised March 10, 1741/2.

Heinrich Rotgab's Johan Georg, baptised March 9

Mathias Keiger's Susanna Cathrin, March 9

Johan Georg Couger's Eva Maria, March 9

Philip Sauter's Hans Peter

Hans Georg Hochschildt's Johan Heinrich, baptised May 17

— Hochschildt's, Senior's Johan Adam

} at Cohansie¹⁴⁰

¹⁴⁰ Cohansy

Laurence Juranson's Lydia, baptised Nov 22, 1741, at Pen's Neck, dead.
Sale [Sally] Keen. Born on the 2nd Day of may, 1737.
Moses Keen. Born on the 21st Day of march, 1739/40.
John Keen. Born on the 4th Day of July, 1742.
Nicolas Keen. Born on the 24th Day of Desember 1744.
Biniaman [Benjamin] Keen. Born on the 7th of febervary¹⁴¹ 1744. 1747.

PENSNECK 1742, 1743

Children Baptised by Mr. Gabr: Falck & here to be Recorded.

1742. Sept. 15th Sarah, daughter to Tobit & Elizabeth Copner.
Abraham, son to John & Christine Philpot.
Benjamin, son to John & Anne Marshall.
17th Elizabeth, D[daughter] to Matthias & Mary Dervas.
Anne, D. to Peter & Catharine Bilderback.
Prudence, Bastard-Child, the Mothers name Catharine Buckley.
ye 19th Mary, in the House of Archibald Taylor, Mr. Daniel Bilderback.
William S. to Walter & Christine Joyce.
Oct ye. 20th Samuel Copner, aged 21 years.
Rachel D. Patrick & Catharine Has.
Nov: ye. 5th Mary, D. to Cornelius & Margareth Copner.
1743. Jan ye. 7th Thomas, born Dec: ye 28th, 1742. Son to Charles & Jane Scott
15th John Cornelius, aged 23 years.
Eleonora, D. to Andrew & Sarah Sine.
Isaac, S. to Matthias & Marget Lambson.
Daniel, S. to John & Rebecka Richmond.
Mary Anne, D. to Thomas & Mary Elwell.
ye. 23d. Cathrine D. to Charles & Anne Cornelius, born ye. 20th. of the Same Month.
ye. 24th. Mary, D. to John & Elizabeth M. Kenally.
Febr: ye. 4th. Tobitha, D. to Andrew & Elizabeth Holstein.
ye. 6th. Anne, D. to Jonas — Jane Stallkop.
Thomas, about 21 years of Age, Stepson to Walter & Christina Joyce.
Jane, D. to Lorenz & Mary Göranson.
ye. 9th. Margareth, 3 years old. D. to Robert & Mary Smith.
ye. 13th. Isaac, b. Jan. ye 18th S. to Gvarret & Mary Vanneeman.
ye. 21th. Jane, D. to John & Margareth Vanneeman.
George S. to James & Hannah Orwen.

RACOON 1749

- James and Magd[a]lena Steelman's Jeremiah, born in September, baptised on November 10. Godparents: Niclas Keen, Hans Steelman, Sarah Steelman, Brita Petersson.
Charles and Sarah Dahlbo's Amariah, born —, baptised on November 1. Godparents: Erick Reinolds, James Steelman, Ellena Lock, Sarah Steelman
Thomas and Elisabeth Denny's Rachel, born on October 30. Godparents: the Parents, Fredrick Georgen, Cathrina Georgen.

PENSNECK 1750

- Peter and Margreta Dereckson's Rebecka born —, baptised on March 4. Godparents: the Parents.
John and Maria Van Neeman's Rebecka, born on February 26, baptised on March 4. Godparents: —.

¹⁴¹ Thus in the original.

George and Magd[a]lena Van Neeman's Three daughters: Elisabeth, 4½ years, Cathrina 2½ years, Gunila, 1 year old, were baptised on March 8. Godparents: the Parents.

Don Bar's Son, Alexander, born —, baptised on April 3.

Johan Christian's and Elisabeth Ziren's Daughter Elisabeth was born the 8th of May, 1757, and their other daughter, Cathrina, was born the 27th of June, 1759, and baptised by the Revd. Doct: Wrangel, in the year 1761.¹⁴²

PENSNECK 1750

Time of Birth Month Day		Time of Baptism
Feb. 26	Peter & Margreta Didrickson's Rebecka	March 4
	John & Maria Van Neeman's Rebecka	March 4
	George & Magdalena Van Neeman's three Daughters—Elizabeth 4 & ½ years Catharina 2 & ½, Gunila one year old	March 8
	Jacob & Maria Vandever's Margreta	March 18
	Alexander & Don Bar's Alexander	April 3
	Olof & Elizabeth Dahlbo's Magdlena Sureties: their Parents, Cornelius Corneliusson & Mary Van Neman	Sept. 17
	John & Anne Philpot's Sarah, Sureties: the Parents	Sept. 17
	Eric & Margreta Johnson's Sarah	Sept. 17
Jan. 8	John & Rebecka Riehman's William	Oct. 14
Sept. 15	William & Margreta Bitle's Barbara	Nov. 11

RACOON 1750

Swen Lock's Son, Andreas, born on February 4, baptised on the 10th. Godparents: Jesper Lock, Gustav Lock, Ellena Georgen, Maria Hendrickson. John and Gertrud Beesly's Maria, born —, baptised on February 25. Godparents: the Parents.

Peter and Cathr.[ine] Halton's Maria, born on February 27, 1749, baptised on February 25, 1750. Godparents: the Father, Debora Denny, Maria Justice.

Morten and Ellena Stille's Johanna, born on March 16, baptised on the 25th. Godparents: the Father, Thomas Denny, Elizabeth Denny, Brita Peterson. John Didreckson's Son, Wil[li]am, born on May 1, Christened on the 26th. Godparents: Israel Arched, Debora Peterson.

John and Sarah Denny's Priscilla, born in April, baptised on May 24. Godparents: Lars and Brita Lock.

Henry and Elisabeth Liddon's Henry, born on April 27, baptised on May 24. Godparents: Joseph and Rebecka Stenyead.

Charles and N. Rile's Samuel, born on December 6, 1749, baptised on May 24.

PENSNECK 1751

Time of Birth Month Day		Time of Baptism Month Day
Dec. 1750 12	James & N. Morries' Simon	Jan. 2
Dec. 1750 18	Jacob & N. Esler's John	Jan. 2
Jul. 1750	Jacob's & N. Kats' Anna Barbara	Jan. 2
Nov. 9	Jacob & Cathrina Corneliusson's Cathrina Sureties: John & Helena Mounceson	Nov. 11
Nov.	William & Christian Van Neeman's Alexander	

¹⁴² These birth records were obviously inserted at a later date; very likely the writer made the entry on a page which had been partially filled in 1750.

RACOON 1751

	Date of birth year month day		Date of Baptism month day year
1750	Dec. 7	Peter and Magdlena Matsson's Helena	Febr. 23
1750	Oct. 5	Jonas and Helena Denny's Margreta Anna Barbara, a German girl, God- parents: the Parents	Febr. 23
	March 16	Thomas and Elisabeth Denny's Maria	Febr. 23
	May 11	David and Eleonora Loyd's son, Dahlbow	March 25
	Febr. 13	Gilbert and Maria Reinold's Walen- tine	
	August 16	Mounce and Elisabeth Hoffman's Jeremiah	August
	Sept. 30	John and Brigita Halton's Joshua	
	Sept. 30	Lars and Brigita Lock's Ruth	
		Erick and Maria Unander's Gustav Godparents: Dean Israel Acre- lius, Dean Olof Parlin, Mr. Adolph Benzel, Mr. Mons Keen, Mrs. Elisabeth Parlin, Madam Sarah Porter, the Mother, Helena Von Neeman.	
			Octob 4

PENSNECK 1752

	Time of Birth Month Day		Time of Baptism Month Day
Nov.	1751 26	Mary Anne, daughter of Philip & Chris- tina Soutor	Jan 20
Jan.	10	Christian & Margreta Nahels John. Sur- rities John Suimlay (?) & Hannah Abel	Jan 20
Jan.	20th	Henry & Sarah Petersons' Helena	Febr 3
Nov.	1751 29	Michael & Margreta Harps, John Michael at Cohansie. Surties. John Michael & Cathrina Miller	
Feb.	19	Anne Mary, daughter of Michal & Anne Mary Kats	Feb. 8
		John & Mary Sandelins Children John, Jeremias, Schedick & Priscilla.	March 8
March	18	Daniel & Catharina Bilderbacks' Hans	March 30
Nov.	1751 8	Peter & Cathrina Bilderbacks' Henry	April 26
Dec.	1751 28	Peter & Margreta Dedricksons' Jack	April 26
May	6	Cornelius & Anne Corneliussons' Peter Surrit: Peter & Anne Petersson, Henry & Sarah Petersson.	May 10
		Paul & Mary Kamps Mathias	May 18
Feb:		Thomas & Elvils	Jun 14
Feb	12	Edward & Elisabeth Laurence's Elisabeth Surrit: Wiljam Von Neeman & Rachel Keen	
Nov.	3	George & Anne Ejler Surties	Feb. 18
Nov.	15	John [and] Maria Barbara Smith's Maria	Dec. 31
			May 21
			1753

RACOON, 1752

	Date of Birth month Day		Date of Baptism month Day
	Febr. 21	James and Maria Tomlin's Elisabeth	March 12
1751	Sept. 25	Daniel and Maria Forsman's Margreta	March 12
	Febr. 18	Jonas and Maria Hendrickson's John	March 15
	Jan. 20	Walter and Cathrina Harris' Philip Gottfried	March 29
	Jan. 21	John and Gertrud Beesley's John	April 5
	Febr. 25	Israel and Magdlena Halm's Andrew	April 5
1751	Dec. 3	Hans and Sara Steilmann's John	Jan. 5
1751	Nov. 14	Carl and Helena Lock's Debora	Jan. 1
	March 1	John and Elisabeth Delawuh's John	May 24
1752.	Nov. 13	Daniel and Rebecka Adams' Rebecka, Godparents: The Parents	Dec. 24
	Nov. 11	Petter and Magdlena Mau's Jacob, God- parents: the Parents	Dec. 24
1751	Dec. 3	Vallentin and Magdlena Praght's Marga- retha, Godparents: the Parents.	Nov. 7
1752	Sept. 2	Adam and Anna Margreth Mour's Elisa- beth, Godparents: the Parents	Nov. 7

PENSNECK 1753

	Time of Birth Month Day		Time of Baptism Month Day
Jan.	1	George and Mary Kats' Michael. God- parents: Michael and Rosina Hirre- heis, Michael Kats and Magdalena Christein	Jan. 2
		John Bilderbach's Wife Elizabeth	Feb. 14
Sept.	1752 14	John and Elizabeth Bilderbach's Elizabeth	Feb. 14
Oct.	1752 24	Andrew and Christina Standley's Jane	Feb. 14
Sept.	1752 21	Oliver and Cathrina Webb's Mary	Feb. 14
Sept.	1752 21	Peter and Anna Petersson's Sarah	Feb. 14
Feb.	1	Lars and — Halton's —	March 11
Jan.	25	Daniel and Rebecka Dahlbo's Cathrina	March 11
March	9	Olof and Elizabeth Dahlbo's Cathrina	March 11
April	11	Gottfried and Maria Lisa Lauren's Anna Maria Cathrina. Godparents: William Contryman, Abr. Zimmerman, Anna Zimmerman, Anna Cath. Contryman, Anna Margreta Reis	May 21
April	21	Peter and Mary Marget's Adam. God- parents: Adam and Barbara Lie- berger	June 10
May	8	Friedrick and Hannah Brita Baker's Mary Magdlena. Godparents: George Stan- ten, Henry Ejler, Mary Ejler, Magd- lena Ponhardt	June 11
Sept.	20	Philip and Cath. Mintz' Adam. Godpar- ents: Adam Leibberger and the Par- ents.	Oct. 29

RACOON 1753

	Date of Birth Year Month Day		Date of Baptism Month Day
		John Richardson, nearly 40 years old	Jan. 12
		Joseph Richardson, 35 or 36 years old	Jan. 12
		Benjamin Richardson, 32 or 33 years old	Jan. 12
		John Sweeten, 22 or 23 years old.	Jan. 12
1746	March 8	Charles & Mary Slaid's Philip	Jan. 12
1749	Sept. 30	Charles & Mary Slaid's Ruth	Jan. 12
1748	Febr. 12	Robert and Anna Monjon's Sarah	Jan. 12
1751	Sept. 3	Robert and Anna Monjon's Mary Anna	Jan. 12
1752	Dec. 21	Joseph and Maria Richardson's Johanna	Jan. 12
1752	Dec. 3	Thomas and Cathrina Chester's Samuel	Jan. 12
1753	Jan. 22	Eric and Elisabet Coke's Hance	Jan. 12
1752	Dec. 8	Jeremia and Maria Burch's Hannah, God- parents: the Parents	May 11
	March 22	Robert and Abigail Turner's Maryall, Godparents: the Parents	May 11
	March 10	Daniel and Rebecka Förssman's Daniel. Godparents: the Mother, And. Hoff- man	May 21
	May 18	John Tomlin	May 24
1730	April 11	Elizabeth Tomlin, his wife	May 24
1725	Febr. 2	Maria Thomas, her Husband, a Quaker.	May 24
1730	Febr. 28	John Wilkinson	May 24
1733	Febr. 8	Marta Chester, a maiden	May 24
1740	Nov. 1	Marta Thomas, Daughter of Absalom and Maria Thomas	May 24
1742	Sept. 14	Joseph Jackson, Godparents: Martin and Maria Tomlin	May 24
1752	Dec. 10	Henry and Elisabeth Liddon's Johanna. Godparents: the Parents	May 24
1750	Dec. 27	Elisabeth Clark's daughter, Maria Flan. Godparents: the Mother, Wil. Wiks	May 24
	March 19	Marrieddi and Elisabeth Jones' Debora. Godparents: the Mother.	May 24
1752	Dec. 31	Peter and Margrita Cox' Jacob. Godpar- ents: the mother	May 24
	Jan. 10	Martin and Maria Tomlin's Elishu. God- parents: the Parents	May 24
1749	July 19	John and Elisabeth Tomlin's Elisabeth. Godparents: the Parents	May 24
1750	Nov. 11	John and Elisabeth Tomlin's Mathew. Godparents: the Parents	May 24
1752	Sept. 28	John and Elisabeth Tomlin's Drusilla. Godparents, the Parents	May 24
1752	April 10	Absalom and Maria Thomas's Ephraim. Godparents: the Mother	May 24
	May 19	Erick and N. Moulika's John. Godparents: And. Hoffman	May 24
	March 11	Charles and Anna Reily's Elisabeth. God- parents: the Parents	Aug. 11
	Dec. 11	John and Hannah Herwind's Maria. God- parents: the Parents	May 11
v 1749	Octob. 16	Jacob and Cathrina Ruchman's William, Godparents: Judith Matson and Par- ents.	Aug. 12

Time of Birth			Time of Baptism		
Year	Month	Day	Month	Day	
1751	Oct.	20	Jacob and Cath. Richman's Maria. Godparents: Mr. Olof Parlyn and Elisabeth Parlin.	Aug.	12
1753	Sept.	10	Johan and Susannah Helm's Hans, Godparents: Johan Steelman and the Parents.	Oct.	8
	May	11	Johan and Maria Von Neeman's Elisabeth, Godparents: the Parents	Oct.	8
	June	14	Patrick and Cathrina M'lain's Daniel, Godparents: the Parents	Oct.	8
	Aug.	15	Erik and Maria Unander's Christina Lydia. Godparents: Mr. Gustav Hesselius, Dean in Weto, in Sweden, the Rev. Joh. Novelius, Mr. Johan Hesselius		

PENSNECK 1754

Time of Birth			Time of Baptism		
Year	Month	Day	Month	Day	
	April	21	Cornelius and Anne Corneliusson's John Godparents: John Mounceson, Thomas Carney	April	21
1753	Nov.	2	Cornelius and Caspar's Sarah. Godparents: William Bitly, Sr. and the Mother	April	21
	March	8	William and Prilchet's Mary Godparents: the Parents	April	21
1730	March	25	A Quaker, John Ambler	Sept.	8
1754	May	11	John and Elsa Gill Johnson's Elsa Godparents: the Parents and Erick Gill Johnson	Sept.	22
1754	July	10	George and Anna Ejler's Stephen Surties: Henry Ejler, Christina Sack	Oct.	29
1752	June	18	Henry and Elizabeth Faver's child, George Godparents: Cathrina Baker and Joseph Fadder, Margreta Gam	Oct.	29

RECORD OF BIRTHS AND BAPTISMS IN RACOON, 1754

Date of Birth			Date of Baptism		
Year	Month	Day	Month	Day	
1754	Jan.	4	Hinrich and Maria Crip's Catharina, Godparents: Jonas Lock, Jesper Lock, Helena Lock, Magl. [Magdalena] Keen	Jan.	14
1753	Nov.	22	Olof and Elisabeth Kock's Jechonia, Godparents: the Parents	Jan.	20
1753	Dec.	5	Petter and Elisabeth Halton's Helena, Godparents: Joachim Reincke, the Mother, Märta [Martha] Jones	Jan.	20
1753	June	22	Tobias and Brita Van Neeman's Margaretha, Godparents: the Mother, Erick Moulica and Sarah Mulica.	Jan.	30
1754	Feb.	8	Lars and Cathrina Cock's Christina, Godparents: Lars Lock, Gabrl. [Gabriel] Dahlbo, Christina Cox, Brita Dahlbo	Feb.	11

Date of Birth			Date of Baptism		
Year	Month	Day	Month	Day	
1754	March	3	John and Elisabeth Tomlin's William, Godparents: the Parents	March	30
1754	March	14	Daniel and Rebecca Adams' Daniel. God- parents: the Parents, Zebulun Lock, Magdlena Keen.	April	14
1754	March	23	Jonas and Maria Hendrickson's Elisabeth. Godparents: Johan and Sarah Denny, Gabriel Dahlbo, Susanah Keen	April	14
1753	Dec.	24	Ebenezer and Brigitta Adam's Ebenezer. Godparents: the Mother, Zebulon Lock, Beata Kock, and Rebecca Dahlbo.	April	14
1753	Dec.	22	Mounce and Elisabeth Hoffman's Thomas. Godparents: the Parents	April	14
1754	March	31	George and Maria Griis's Isack. Godpar- ents: Andr. [Anders] Hoffman, Edward Laurence, Isabella Hoffman	April	14
1754	Feb.		James and Maria White's Samuel. God- parents: the Parents.	April	15
1755	March	13	Garret & Mary Cavender's Susanna		
1759	March	5	Garret & Mary Cavener's George		
1762	Aug.	13	Garret & Mary Cavener's Wiljame [Wil- liam]	Aug. 20	1762
				Aug. 20	1762

[RACCOON]

Monce & Sarah Keen's { Sely, born 1738 May the 2nd.
 { Moses, born 1740 March 21st.
 { John, born 1742 July 4th.

John & Rachel Keen's Christian, born 174- December the 6th.
 Nicolas, B. Dec. ye 24th, 1744. S. [on] to Mounce & Sarah Keen.
 Benjamin, B. febr. ye 7th, 1747. P.[arents] Mounce & Sarah Keen.
 N.B. Peter Keens three Sons with his first wife, a friend, [Quaker?] not yet
 baptized, but their age, upon his desire, still here recorded. viz.

Elijah, B. Oct: the 22nd 1748.

Peter, B. Aug: the 27th 1752.

Daniel, B. April the 15th 1755.

His present wife, Cathrine Keen, is born May the 23d, 1742.

RACOON, 1756

1730	Nov.	8	John Keeper's Wife, Elisabeth, 26 years old,
1753	June	5	John and Elisabeth Keeper's Thomas.
1755	Jan.	29	John and Elis. Keeper's Elisabeth.

RACOON 1761

BAPTISMS OF THOSE CHILDREN WHO WERE [BAPTISED BY]
 The Revd. Mr. John abr. Lidenius in the year before—Racoon.

Dec: Andrew & Mary Matsons Mary B. Dec: the 2d 1761. S. Deb: Angelou.
 Willm. & Mary Englands Elias B. March the 11th 1760 S. Sarah Steelman.

Andrew } Andrew & Mary Jones, Mary. B. May the 18th 1760.
 Jones } Andrew and Mary Jones William B. Jan: the 14th 1762.
 Children } Andrew & Mary Jones, Rebecka B. May the 1 1766.

BAPTISED of the Revd. Doct: Wrangel and Pastor Loci [before] my arrival and accession to the Ministry in these Congregations.¹⁴³

RACOON 1762

Church-record over persons and children being baptized in Racoon Pens-neck, Mauritzes River and Salem Congregations from the first day & introduction to my Ministerial functions in the aforesaid Congregations which happened to be the 11th day of July 1762. Wherein the big letter B. signifieth Born, the small letter b. baptized, P. Parents S. Surties as followeth.

Baptisms in Ra[c]oon from the 11th July 1762, to the end of the same year, wherein the children or persons baptized at Mauritzes River will be set down with a mark of M.R. in Margine.¹⁴⁴

1762	
This Col-	
umn sheweth	
the time when	
baptized. —	
1762	
July	Jonas & Eleanora Denneys G. Wiljame, B. the 9th June 1762. b.
	11th July 1762. S. P. themselves.
11th.	Joseph & Mary Richards Isac, B. ye 17th maji 1762. S. Isac Justice.
	Jacob & Mary Archets Jacob B. ye 14 June 1762. S. the P. thems:
	[selves].
	Abram & Rachel Matssons Hannah B. ye 13th June 1762. S. they
	[the] P.
11th.	John & Sary Locks Cathrine B. ye 13th June 1762 S. John Wicksell
	vice Pastor, loci & Regina van Neuman.
August	
	Jacob & Anne Johnsons Jacob, B. July ye 10th 1762 S. they P.
the 1st	Andrew & Mary Johnsens Wiljame B. January ye 14th 1762. S.
	they P.
	John & Sary Denneys Isac B. July the 22nd S. Lars Lock & Deborah
	Denny.
Sept:	
ye 12th.	Thomas & Marta Fischers Thomas B. July ye 30th 1762. S. George
	& Mary Catt.
20th.	Peter & Cathrine Keens Elisabet B. April ye 3 1762. S. they P.
	Moses & Sary Locks Emry B. Oct: ye 27th 1760 & Israel B. Sept.
	ye 3rd 1762. S. they P.
	Niclas & Elisabet Keens Rebecka B. May ye 4th 1762. S. P.
Oct.	
the 28th.	Job Ramford B. Oct: ye 27th 1737 and the same day his wife Mary
	Ramford. B. Oct: ye 23d 1735.
	Job & Mary Ramfords Anne B. Sept ye 7th 1761 S. P.
24th	Wiljame & Britta Homans Vandewar B. Oct: ye 19th 1762. S.
	Fran[c]is Auers, Magdlene Linch & Britta Lock.
Nov. the	
15th.	John & Susanah Cables Jacob B. ye 8th Nov: 1762. S—P.
21	Robert & Marta Padricks Robert B. April ye 15th 1762. S. the
	mother.
Decemb.	
the 5th	Benjamin & Deborah Engelous Aukenius B. Oct: ye 27th 1762. S. P.
	Barthol & Elisabeth Supplys Garret B. Nov: ye 25th 1762. S. P.

¹⁴³ The list of baptisms is missing.

¹⁴⁴ Wicksell's baptismal records (1762-1773) are in English in the original.

9th. Maride & Elisabet Jones. Abram B. Nov: ye 11th 1762. S. Sally Lock.
 Andrew & Debora Locks Isaac B. June ye 2d. 1761. S. Hance Urian (Rapapo) & Drusilla Lock.

Decemb.
 the 26th. John & Mary Amblys Edeth B. Feb: ye 20th 1762.
 Philip & Susannah Eulers Margreta B. Aug: ye 18th 1762. S. Leonhard & Marget Kam.
 Charles & Betty Kocks John B. Dec: ye 20th 1762. S. John Wicksell V. P. loci & Regina van Neuman.

PENSNECK 1762

1762
 Niclas & Marget Nilssons — B. ye 2d April 1762. S. they P. themselves.

July the 25th. Laurens & Elisab: Haltens Drusilla B. ye 19th of June 1762. S. P. Wiljame & Elis: Dalbous Regina B. May ye 14th 1762.

August 8th. Patrick & Cathrine Doffye Abram, B. June ye 15th 1762. S. they P.
 25th. Andrew & Patience Hoppmans Maria, B. Aug: ye 22. 1762. S. Cath: Taylor.

Sept. ye 5th. John & Anne Penningtons Rebecka B. Feb. ye 18th 1762. S. they P.
 Jacob & Susanah Howells Elisabet. B. March ye 28th 1762. S. they P.
 John & Rebecka Hickmons John, B. March ye 15th 1762. S. they P.
 Hance & Anne Sears Else B. January ye 22. 1762. S. they P.
 Andrew & Cathrine Standlys Senex B. Feb. ye 4th 1762. S. they P.

19th. Jacob & Ester Catts Michel. B. July ye 7th 1762. S. they P.

Oct. the 4th. Gabriel & Marget Trollingers Sary. B. Jan. ye 19th 1760. & her brother Philip B. May ye 4th 1762. S. they P.

30th. Abram & Gunills Jones Abram B. Jan: ye 8th 1759 S. they P.
 Jonas & Helena Hoffmans Eli. B. Dec: ye 30th 1761. S. they P.
 Laurence & Susanah Peterssons Hinrich. B. May ye 13th 1761.
 Philip & Cath: Grace Wiljame B. April ye 12th 1761 S.—P.
 John & Sary Cobbs Jonathan B. June ye 4th 1759. S. — P.
 Friedrich & Helena Cobbs Christopher B. Sept: ye 1st. 1760. S.—P.
 Dito Prudence B. Jan. ye 26th 1758. S.—P.
 Daniel & Priscilla Petterssons Marta B. May ye 25. 1761 S.—P.
 Paul & Priscilla Cobbs Caleb B. Dec: ye 7th 1761. S.—P.
 John & Jane Peterssons John B. May ye 8th 1761. S.—P.

Nov. the 1st. John & Elisabeth Hoffmans Mary B. April ye 5. 1760 S.—P.
 Gabriel & Rachel Van Neumans Gabriel B. May ye 12th 1760. S.—P.
 George & Mary Meyers Charles B. Aug. ye 31. 1756 Mary B. may 1st. 1762.

Dec: 12th. John & Susy Erichssons John B. Aug. ye 13 1762. S.—P.
 John & Marget Dickssons Marget B. Nov: ye 30th 1760. S.P.
 Eduard & Jane Tests Priscilla B. Oct: ye 28th 1762. S.—P.
 John & Elisabet Thomssons Elisabeth B. Nov. ye 29th 1761. S.—P.
 Baptized Sary Bremen, full grown, did not know her age.

RACOON 1763

1763
 January the 7th. Andrew & Cathrine Balls Prudens. B. ye 5th 1762. S. Wiljame and Elisabet Tuff. & Elisabet Senex.
 [275]

Feb, the 9th Samuel & Jane Greffins Sary B. Sept: ye 8th 1762. S. Elis. Prise.
 Hendrick & Sary Hindrichssons Hindritte. B. Feb: ye 6th 1763 S.
 Lars & Britta Lock & Elisab: Hindrichson. his youngest son
 Hindrich B. Feb: ye 13th 1761. Bapt: of Mr. Wrangel D.D.
 the last year.
 23d. Antony & Regina Taylors Regina B. Dec: ye 12th 1762. S.P.
 March the 6th. James & Cathrine Clarecks Wiljame. B. Dec: ye 14th 1762. S.P.
 20th. Linnert & Mary Stantens Linnert B. Feb: ye 21 1763. S.P.
 27th. Zacharia & Rachel Schaus Sary B. March ye 12th 1763. S. Gilb:
 & Elisabet Runalls.
 April the 1st. Joseph Caremon 30 years old. died the 8th after.
 the 10th. Erich & Anne Cath: Mullikas Sary. B. March ye 29th 1763. S.
 Abr: Matsson.
 May the 4th. Robbert & Mary Kragheads Elisabet B. May ye 9th 1761.
 dito their Rebecka B. March ye 14th 1763. S. the mother only.
 Hugh & Mary Forbes Anne. B. April ye 23d. 1761.
 dito their son James B. April ye 26th 1763.
 8th. John & Rebecka Strengs Sary. B. March ye 29th 1763. S. Isae
 Justiss & Rebecka Strang.
 June the 21st. Thomas & Christine Clercks Nanzy B. March ye 4th 1763.
 Francis & Anne Battins Thomas. B. Jan: ye 29th 1737. His brother
 Richard B. June the 19th 1740
 MR. 26th. Lawrence & Susannah Peterssons Wiljame B. Feb. ye 18th 1763.
 Daniel & Priscilla Peterssons Absalon B. May ye 15th 1763.
 David & Mehatable Van Neumans Richard B. Jan: ye 24th 1761.
 Samuel & Sary van Neumans Lucas B. March ye 8th 1759. his sys-
 ter their Cathrine B. March ye 15th 1762. S.P.
 Abram & Grace Masslanders Wiljame B. Aug: ye 18th 1756. their
 Abram B. May ye 30th 1757. their Cherin B. June ye 20th 1759.
 Gipson & Hannah Worells Louis B. Aug: ye 23d. 1757. their Han-
 nah B. July ye 25th 1762.

PENSNECK 1763

1763.
 January the 23d. Senex & Mary Senexes John B. Dec: ye 25th 1762. S. Anne van
 Neuman.
 Feb, the 19th. Andrew & Mary van Neumans Mary B. Feb: ye 10th 1763. S.P.
 20th. James & Mary Thomases John B. Jan: ye 23d. 1761. S.P.
 23d. Joseph & Marta Allmans Anne Sept: ye 25th 1762. S.P.
 Francis & Abellona Readkaps George Leonhard. B. Feb. ye 9th
 1763. S. George Linnert.
 March the 16th. Jeremia & Britta Allens Mary B. Sept. ye 11th 1762. S.P.
 20th. Ehrent & Elisab: Biedles Esaiia. B. March ye first 1763 & his brother
 George B. Feb: ye 9th 1761. of the Revd. Mr. Wrangel D.D.
 Mathias & Anne Suluyans John B. July ye 18th 1762. S. the father
 only.
 25th. Peter & Cathrine Haetens Elisabet. B. April ye 8th 1762. S.P.
 May the 15th. George & Anne Stantens John B. May ye 3d 1763. S.P.

- June the
19th.
- John & Elisabet Bilderbacks Mary B. Aug: ye 3d 1762.
 Thomas & Cathrine Pattissons Elisabet B. Oct: the 19th 1761.
 Mathias & Sary Lambssons Kezaia B. March ye 23d. 1762.
 Joseph & Santy Pattissons Thomas B. July ye 4th 1761.
- Salem 20th.
- Wiljame & Susanah Philips Mathias B. Oct. 23d. 1762.
 James & Brigitte Mullings Hannah B. January ye 4th 1762.
 Thomas & Mary Margeens Thomas B. Sept: ye 20th 1760. His
 brother Joseph B. Sept. the 6th 1758.
 Salomon & Hannah Drapers Mary. B. Dec: the 28th 1762.
- M.R. the 28.
- Lazarus & Alander Riggins Lazarus. B. Jan: the 2d. 1762.
 Peter & Mary Massys Samuel B. March ye 18th 1759.
 John & Christine Peterssons Priscilla. B. Sept: ye 18th 1757.
 Jacob & Zephaya Jamis Thomas B. Sept: ye 25 1761.
 Mary Brannens Joseph Brannen B. Sept: ye 1760. the father un-
 known.
 Philip & Elisabet Hoopers Hindrick B. Oct: ye 30th 1758.
 Their Nanzy B. Feb: ye 28th 1754.
- 29th.
- Ebenezer & Sary Riggins Benjamin B. Nov: ye 18th 1762.
 James & Elisabeth Garryns James B. Jan: ye 27th 1754.
 dito their Ebaya B. April ye 8th 1756. dito their Levaysy B. Aug.
 ye 17th 1759.
- July
- the 3d.
- Dito their Urias B. Feb: ye 13th 1763.
- Hance & Marget Lambssons Anne B. June ye 3d. 1763.
- July
ye 17th.
- Conrad & Mary Caintlyls Andrew B. ye 15 March 1763. S. Jacob
& Cathrine Sly.
- Aug:
the 31.
- George & Mary Starcks Cathrine B. ye 5th of Aug: 1763.
 John & Mary Caremons Joseph B. the 5 Oct: 1762.
- Sept: 25.
- Ebenaser & Debora Emssons Marget. B. ye 21 Aug: 1763.
- M.R.
- Oct. 11.
- Ebenaser & Sara Riggins Judith B. Aug. ye 4th 1763.
 Wiljame & Mary Jones Mary. B. ye 10th June 1757.
- Oct. 25.
- Thomas & Christine Fowlers Thomas. B. ye 18th Nov: 1761.
- Nov. the 6.
- Hance & Barbary Duquettes Peter. B. July ye 15. 1763.
 Thomas & Marget Webbers Marget B. Sept: ye 18th 1763.
- M.R.
- Dec: 4th.
- Jonas & Lyddy Van Neumans John B. July ye 31. 1760.
 Baptized Elisabeth Powel. 19. years of age & married to Wiljame
 Powell.
- 18th.
- Jacob & Cathrine Slys Jacob. B. Nov: ye 26. 1763. S. Michel &
 Ursilla Catt Jacob Rather & Mary Catt.
- 19th.
- John Ab: & Britta Lideniuses Abram Garret B. Dec: ye 15. 1763.
 S. the Revd. Mr. And: Borell. John Wiksell. Andrew & Betty
 van Neuman with their wifes & John Lock with his wife.
- 27th.
- John & Mary Mountains Mary. B. March ye 19th 1761. S. Becky
 Tailor. Their James B. Nov: ye 13th 1757.
 Rocher & Junass Sherins Rebecka. B. Jan. ye 14. 1760.

RACOON 1763

- July
the 10th.
- Isaacs & Sara Van Neumans John B. July ye 4th 1763. S. John
 Rambou, John Runnals, Mary Archet & Mary van Neuman.
 Fredrick & Sara Urians Andrew B. ye May 1763. S. Sara Kocks.
 Abram & Jane Laeddens Jane b. ye 11th of June 1762.

- the 24. Philip & Anne Laurences John B. ye 15th of Jan: 1763. S. Mathew & Cathrine Phall. their Mary B. ye 31. of March 1741.
- Aug.
the 7th. Gabril & Mary Dalbous Lyddy. B. ye 1 of April 1763.
- Wiljam & Elisabeth Sweetens Wiljame B. ye 25 of Jan: 1763.
17. Martin & Eva Bals John B. the 7th April 1763. S. John Dendelspeck.
- Jacob & Anna Leissingers Andrew. B. ye 24th April 1763. S. S. Erich Bloomer
- Hindrich & Cathrine Streems Sara B. ye 22. July 1763 S. George & Cath. Weiser.
- Melchior & Elis: Horners George B. ye 17th July 1763 S. George Horner & Hannah Weaver.
- Michel & Salome Bauers Anna Maria B. ye 1 May 1763. S. Peter & Anna Margett.
- Sept. 18th. John & Becky Homans Jacob B. ye 1. Aug: 1763 S. Noach Hopman.
- 19th. Jacob & Zephaya Fishlers Hannah B. the 30th of Sept: 1749. dito their Zephaya B. the 24. Feb. 1752. Dito their Jacob B. the 8th of March 1754. Dito their Linnert B. ye 30th of May 1756. dito their Elisabeth B. ye 2d. of April 1758. dito their Rachel B. 30th of March 1760. dito their Samuel B. ye 18th July 1763. S. Lars & Britt: Lock.
- Oct: 16. Eric & Hannah Coxes Mary B. ye 28th of Aug: 1763.
- 30th. Andrew & Anne Van Neumans John B. Oct. ye 20th 1763.
- Jacob & Anne Pipepers Anne Mary B. ye Sept: the 5 1763. S. Francis & Lizy Ouers.
- Nov: 27th. John & Elis: Delavos Rachel B. Sept: ye 30th 1763. Their Anne B. Oct: ye 16th 1761.
- Thomas & Elisabeth Dennys Rebecka; B. Nov: ye 17th 1763. S. John Rambou & Christina Van Neuman.
- the 30th. Wiljame & Christine Van Neumans Wiljame. B. Oct: ye 12th 1763.
- Dec: 25. Gilbert & Mary Runalses Sara. B. Sept: ye 28th 1763.
- Daniel & Judy Strengs Rebecka. B. Sept: ye 30th 1763.
- Friedrich & Hannah Winholtz Samuel. B. Nov: ye 26th 1763.
- Jacob Homan. Sara his Sister widow Tossa 41 last 10 of Apr. Elizabeth Conor 28 17 next Oct.

PENSNECK 1764

- Jan. ye 9th. Daniel & Anne Nilssons Hannah B. June the 3d. 1763. S. Cornel: & Anne Cornelsson.
- Richard Allen a married man B. Nov. ye 5 1737 P. Thom & Hannah Allen.
- Thom and Hannah Allens Sidony B. in March 1749.
- Richard and Hannah Allens Joseph B. Oct. the 18th 1762.
- John and Mary Gressys Israel B. June the 9th 1763.
- the 22d. Isaac & Mary Nilssons Levy. B. Decemb: ye 26th 1763.
- the 23d. James & Mary Thomasses Erich B. Decemb: ye 8th 1763.
- Feb: 4th. Thom & Hannah Alleen Thomas B. Dec: 9th 1747. and their John B 9th of March 1748.
- Thom & Marta Fishers John B. Jan: the 20th 1764.
- the 6th. John & Jane Flyeds Jane B. Nov: ye 18th 1763.
- the 20th. Daniel & Mary Morssys James B. Dec. ye 11th 1763.
- the 28th. Peter & Elisabeth Heins Hance Georg. B. Oct. ye 23d. 1763. S. March
- Hance & Anne Cauth.
- Adam & Elisabeth Fyx Charlotta B. Dec: ye 23. 1763. S. the same Cauth.

ye 4th. Joseph & Mary Dulettes Nathanael B. Nov: ye 27th 1763.
 April ye 7. John & Anne Penantons Richmond B. April ye 20th 1763.
 Hawes & Susannah Davids. David B. January ye 21. 1764.
 the 2d. John & Jane Joressons John B. Feb: ye 18th 1764.
 George & Sary Peterssons Barbora B. Feb: ye 17th 1764.
 John & Else Dahlbous Magdlene B. March ye 16th 1764. S. Mary
 Beedle.
 Jacob & Susy Howels Moses. B. March ye 7th 1764.
 Laurence & Anne Morris Rachel & Sary Tweens B. March ye
 14th 1764.
 Mr.R. 15. Jonas & Hellena Hopmans Hellena B. Jan: the 6th 1764.
 Philip & Cath: Grace Silvy B. Decemb: ye 11th 1763.
 Friedrich & Hellena Cobbs Elisabeth B. Sept: ye 12th 1763.
 the 16th. Wiljame & Elis: Maugloulen Elisabeth B. Feb. 1 1762.
 John & Jane Peterssons Anne B. March ye 16th 1764.
 the 23d. John & Christine Beetles Barbary B. April the 15th 1764.
 Paul & Rodee Paulssons Darias B. Nov. ye 1. 1763.
 the 24th. John & Sary Goldsmith Esaia B. Feb. ye 20th 1764.
 May Alpheus & Brigitte Bortees Mary B. April ye 2d. 1763.
 the 6th. Hindrich & Charity Savels Elisabeth B. May ye 19th 1763.
 June Wiljame and Sary Prichets Elisabeth B. Feb: ye 23d. 1761.
 the 11th. Andrew & Cathrine Helms Sary B. June the 8th 1764. S. Mary Helm.
 the 24th. Senex & Mary Senexons Andrew B. March ye 21. 1764.
 June the 24th. George & Rosee Alkorns James B. July 17th 1759.
 Francis & Mary Nails Sary B. May the 30th 1764. S. Elis: Borten
 & Mary Potter.
 the 25. Mathew and Anne Sullivans Mary B. Oct: ye 29, 1763.
 July ye 8th. Wiljame & Elisab: Dalhbous Rebecka Elisabeth. B. June ye 7th 1764.
 Lawrence & Cathrine Dalhbous Israel B. July ye 7th 1764. S. Gab;
 & Reb: Dalbou & Sara Helm.
 Aug. John & Jemamy Tooders Peter B. Oct. ye 2d. 1753, and John B.
 ye 6th. March the 6th 1757 his Brother—Wiljame & Isabella Huttsons
 Assaria B. July ye 31, 1764.
 the 26. John & Sara Makoms Lyddy B. Dec: 29 1763.
 Salem. Tobias & Cathrine Caspers John B. March the 17th 1764.
 Cornelius & Patty Aunails Peggy & Richard tweens B. Aug. 23d.
 1764. S. John Borden, Mary Canaday & Francis & Mary Aunail.
 Sept: 7th. John & Rebecka Hichmons George B. Aug: the 7th 1764.
 Oct. 8th. Clemy & Mary Sinnerts Clemy. B. Jan: the 15th 1764.
 Nicolas & Rosannah Foys Peggy B. July the 7th 1764.
 Willianne & Elis: Huckets Sarah B. Oct: the 3d 1761 & Elisabeth
 born April the 12th 1764.
 Nov. 11th. Robert & Plony Thomssons Wiljame B. Oct: the 7th 1764.
 the 18th. John & Mary Makoms John B. Oct: the 29 1758 & Mary B. Dec:
 the 2d. 1759 S. Sara Makum.
 Dec. 9th. Mickel & Barbora Butlers Mary B. Dec: the 9th 1760. Their Anne
 B. Oct: the 6th 1764.
 Giles Lamssons Wife Elisabeth 23 years of age. last Nov. S. her
 Husband & Francis Miles.
 NB. Philip & Mary Pentons Philip B. Feb: the first 1763.
 Cesar & Phillis Sandys Cesar Nigroes B. March the 20th 1761.
 belonging to Fran: Miles.
 10th. Hance & Margery Lamssons Lyddy B. Dec: the 27th 1761.
 Elisabeth Asly a young woman B. Nov: the 30th 1744. S. Francis

- & Mary Auknail.
- the 31. Laurence & Elisabeth Haltens John B. Dec: the 22d. 1764.
 Laurence & Susanna Peterssons Peter B. Oct: the 13th 1757. Their
 Anne B. Dec. the 20th 1764.
- Ap: 5. Ebenezar & Anne Peakmans Elisabeth B. Jan. the 11th 1762.
 the 6th. Andrew & Mary Paussons Barcas. B. March the 30th 1764. Their
 Tobias B. Oct. 8th 1761.
13. John & Else M. Keans Rosey B. Ap. the 9th 1764.
 19th. John Vallentine & Anne Margret Baumans John Vallentine, B.
 March the 23d. 1764.
- 30th. Daniel & Rebecka Dalbous Levina B. Dec: the 9th 1761, their Ester
 B. Feb: the 10th 1764.
 Yet more Baptisms this year performed by the Revd. Mr. Lidenius
 in the Neck.^{144a}
- April the 5. Ebenezar and Anne Peackmons Elisabeth B. Jan: the 11th 1762.
 the 6th. Andrew and Mary Paulssons Barcas B. March the 30th 1763. NB.
 Tobias their son, B. Sept: the 8th 1764. Baptized by Dr. Wran-
 gel.
- April
 ye 13. John & Else Keans Rosy B. April the 9th 1764.
 the 19th. John Vallentine & Anne Marget Baumans John Vallentine B. March
 ye 23d. 1764.
- the 30th. Daniel & Rebecka Dalbous Livinah B. Dec: the 9th 1761. And
 their Ester B. Feb: the 10th 1764.
- May the
 13th. Gideon & Judith Clarkcs Bathsebah B. March the 28th 1763.
 the 15. Ebenezar & Anne Peackmons Silvanus B. May the 6th 1764.
 the 20th. David & Elisabeth Floyds Isaac B. April the 25. 1764.
 the 27th. Caspar & Susannah Hankes Susannah B. May the 15th 1764.
- July the
 8th. William & Elisabeth Dalbous Rebecka Elisabeth B. June the 7th
 1764.
 the 9th. Laurence & Cathrine Dalbous Israel B. July the 7th 1764. S. Sarah
 Helm.
- the 28th. John & Susannah Goldsmith Lydia B. February the 16th 1759.
 August
 the first. Robert & Sary Whites Sarah B. July the 19th 1764.
 the 5. Andrew and Cathrine Hoffmans Anne B. June the 4th 1764.
- Sept.
 the 11. John and Margareth Mullickas Esther B. August the 25th 1757 &
 their Son Edward B. Oct: the 15th 1761.

RACOON 1764

- Jan. the 1. Joseph & Mary Paulssons Elisabeth B. Nov. ye 14th 1763.
 13th. Andrew & Elisabeth van Neumans Alexander & Wiljame tweens
 B. the 12. of Jan: 1764. S. Fredrich King & Wiljame & Chris-
 tine van Neuman.
- 15th. Jonas & Christine Keens John B. Nov. ye 28th 1763.
- Feb.
 ye 13th. Abram & Rachel Matssons Mary B. Dec: ye 3d. 1763.
 26th. Peter & Mary Strickers Anne Judith. B. Feb: ye 5. 1764.
 Jacob & Marget Johnssons Mary B. Feb: ye 9th 1764.
 Jonas & Anne Joneses Jonas. B. Sept: ye 11th 1763.
- the 27th. Charles & Britta Steelmans Prishilla. B. Sept: ye 1, 1763.
 George Brouns wife Elisabeth. B. Dec: ye 28th 1741. & their chil-

^{144a} It will be noted that five April entries are repeated. The original was badly confused, but it appears that a later entry was made to specify the baptisms of Lidenius.

dren Mary B. Nov: ye 28th 1760. And Sary B. Jan. ye 16th.
 1762.
 March 4th. Robbert and Brigitta Clarcks Isaac. B. Feb. ye 9th 1764.
 the 8th. Gabriel and Rebecka Strengs Hellena Rein B. Feb: ye 10th 1764.
 S. Gotf: Köhler & Wiljame Noble.
 the 11th. Wiljame & Mary Englands Sary B. Feb. ye 3d. 1764. S. Sary Homan.
 Charles & Rebecca Coxes Peter B. Feb: ye 27th 1764. S. John &
 Peter Lock and Rachel Dalhbou.
 the 14th. Dennys & Sary Bargains John B. Feb: ye 16th 1760.
 ye 22d. Isaac Schoote B. ye 26th 1741 a married man.
 April 4th. John & Cath: Sweetens Benjamin B. Jan: ye 20th 1763.
 the 7th. Nathan & Mary Boys Cathrine B. Feb. ye 22d. 1764. S. John Runals
 & Elis: Hindrickson.
 Wiljame & Sary Lewis John B. 1761. & Wiljame B. April ye 15th.
 1763.
 the 26. Hance Michel & Anne Mary Eulers Hance Mickel B. Feb: ye 20th.
 1764. S. John and Sary Powers.
 the 7th. Alexander & Elisabeth Coopers Wiljame B. March ye 10th 1764.
 the 22d. Andrew & Mary Matssons Jonathan B. May ye 7th 1764. S. Ben-
 jamin Angelou & Marta Jamesson.
 the 10th. Andrew & Cathrine Justissons Rebecka B. May ye first 1764.
 John & Rachel Middletowns Nathan B. Feb: the 15th 1764.
 the 17th. Wiljame & Betzy Tuff Senex B. May the 4th 1764. S. Britta Clarck.
 Mary Dellyns Levaisy B. Dec: ye 22d 1763. the Hues [husband]
 ran away.
 the 28th. Mathew & Susannah Lords Joseph B. Sept: ye 28th 1761.
 John and Cathrine Eulers Cathrine B. April ye 18th 1764.
 M.R.
 July the 1. Paul & Prishilla Cobbs Paul B. June ye 2d. 1764.
 the 2d. Joseph & Mary Lords Mary B. June ye 19th 1760.
 the 9th. James & Magdlena Steelmans Isaac B. June ye 15th 1764.
 the 22d. Andrew & Debora Locks Andrew B. July ye 13th 1764. S. Zebulon
 & Sary Lock.
 29th. John & Elisabeth Tills Wiljame B. April ye 29th 1764. S. Jac: &
 Elis: Paulin.
 Coh:
 ye 30th. John & Mary Hamlers Patience B. Jan: ye 12th 1764.
 Aug. 12th. John & Rebecka Strengs Abram B. June ye 30th 1764.
 the 14th. Peter & Sara Longåkers Hellena B. Aug: ye 30th 1763. S. James
 M.R.
 Wale.
 the 30th. Jacob & Zephaya Kimmys Wiljame B. June the 26th 1764.
 David & Christina Goldens Sary B. Jan: the 11th 1764.
 Samuel and Cath: Erickssons Andrew B. June the 26th 1764.
 Nicolas & Elis: Hollands Thomas B. May the 14th 1764. S. Thom.
 Jones.
 the 10th. John & Mary Stillmans Sarah B. Sept: the 1st. 1764.
 the 23d. Thomas & Cathrine Adams Susannah B. Aug: the 27th 1764. S.
 Erich Cox.
 Oct: 12th. Charles & Anne Raylys Jonathan B. March the 31st 1764. Their
 Susannah B. March the 12. 1756 their Charles B. Apr: the 13th
 1753. their Mary B. May the 10th 1760. their Sary B. July the
 17th 1762. the follow: were Bapt: before namely
 Thomas B. Dec: the 17th 1748. Samuel B. Dec. the 9th 1750 &
 Elisab: B. March the 12th 1752.
 M.R.
 the 16th. Jonas & Lyddy van Neumans Samuel B. April the 11th 1764.
 the 21. Charles & Rachel Dalhbous Rachel B. Sept: the 20th 1764. S. Cath:
 Hindrickson.

- Nov. 4th. Peter & Regina Locks Rebecka B. Oct. the 28th 1764. S. John
Lock & Elis: Keen.
Jacob & Regina Elkhorns Sagina B. Aug: the 2d. 1764. S. Mick:
& Susan: Powers.
the 25. Mathew & Susannah Lords Rebecka b. Oct. the 15th 1764.
Robert & Mary Kragheads Job. B. Oct: the 12th 1764. S. Esaia
Lock.
Dec. ye 2d. Jeremia & Britta Allens Wiljame B. Oct: the 7th 1764.
Isaac & Susannah Shootes Mary. B. Sept: the 23d. 1764.
John & Hannah Arveens Prudence B. March the 14th 1764.
the 23d. Peter & Anne Justice Bakum B. the 22d. Dec: 1764. S. Rebecka
Justice.

PENSNECK 1765

- Jan: the 1. Thomas & Jane Howards Lemuel B. June the 23d 1764.
the 15. John & Elisabet Barons Marget B. Dec: ye 4th 1764. S. Cornel:
Snell & Mary Lowise.
the 20. Patrick & Cathrine Doffys Cathrine B. Dec. ye 13th 1764. S. Peter
& Patient Hopman
Feb:
the 10. Aron & Elisabet Beetles Wiljam B. Jan: ye 15th 1765.
April the 5. Augustine & Mary Petersons Hindrick B. March the 4th, 1765.
the 14. John & Mary Dickssons Anne B. June the 13th 1764 S. Marget
Philpot.
the 14. Mathias & Anne Sullivans Mathias B. March the 10th 1765.
May the 26. John & Sary Standlys Susanna & Elisabet tweens B. May the
13th 1765 S. Joseph Dunham & Anne Green.
the 28. Jacob & Anne Leissingers Jacob B. Dec: the 14th 1764. S. George
& Elis. Blumer & Anne Beiry
the 28. George & Anne Mary Catts Annamaria B. April ye 4th 1765. S.
Carles & Dor: Winemyller & Hans & Elisabet Blumber.
M.R.
June the 7 John & Sary Cobbs Sary B. April the 18th 1765.
the 7 David & Mehittable Van Neumanns Judith. B. Jan: the 11th 1765.
the 7 Samuel & Sarah v: Neumanns Elias. B. feb: the 12th 1765.
the 23 John & Charity Greens George. B. April the 14th 1765.
the 23 Hindrich & Charity Savels Abel. B. May the 4th 1765.
M. R. the 7.
S. Susy Caple
Gabril & Marget Trollingers Michel B. Dec: the 3d. 1764.
July 28. Gipsson & Hannah Worells Jonathan B. Dec: the 7th 1764.
Aug. 18. Moses & Sary Locks John B. April the 8th 1764.
Gabril & Rebecca Dalbous Wiljam B. Julii: the 2d 1765.
Joseph & Cathrine Allmons Salomon B. April the 13th 1763 their
Salem the Daniel B. July the 18th 1765.
same day. Wiljam & Susanah Philips, Mikel Phillips B. May the 6th 1765.
Stephen & Mary Rays, Abram B. April the 16th 1765.
Sept. the 9. John & Susy Elisab: Bodenhagens Anna-Margreta B. Aug: the
25. 1765. S. Annemary: Tailor
M.R.
Sept: 17 Wiljam & Elisab: Makgloticklens Wiljam, b. Feb: the 2d. 1765.
P.N Peter & Cathrine Haltens Rebecca B. Aug: the 18th 1765 S. Isaac
Sept: 22. & Elizabeth Justice and Rebecca Streeng.
M.R. Georg Philips & Eva Maria Carmans Philip Carl. B. Oct. the —
Oct. the 22. 1764. S. Carl Ludv: & Maria Walter.
the 25. Eduard & Marget Crows James B. Jan: the 12th 1764.

P.N.

- Oct. the 7. John & Mary Greffys Samuel B. March the 14th 1765.
7th. Isaac Sommers & Marget Grefys Milly B. March the 31. 1765.
oäckta [illegitimate].
Dec. the 22. Isaac & Mary Anne Nilssons Elisabeth B. Nov: the 7th 1765.
dito Charles and Sary Greens Marget B April the 9th 1765.
Nb. the 1. Cornelius & Rachel Boons Peter B. Nov: the 8th 1765 S. Peter
Boon & Wiliam Dalbou
the 29. Andrew & Christiane Standlys Anne B. April the 17th 1765.

RACOON 1765

- Jan: the 27. Laurence & Sary Friends Wiljam B. Dec: the 6th 1764.
Feb. the 5. Joseph & Sary Schootes Sary B. Jan: the first 1765.
the 17. Gabrial & Mary Dalbous Mary B. Dec: the 8th 1764.
the 24. Moses & Elisabet Hopmans Moses B. Jan: ye 1765. S. Wiljam
Matsson.
the 25. Job & Mary Rampfords Thomas B. Dec: the 31. 1763.
March
the 2. James & Cathrine Clark's Hindrich B. Dec: the 22d 1764. And
their James B. Nov: the 30th 1760 S. Thomas Carney & Robert
Clark.
the 5. Hindrich & Sara Hindrichsons Caleb B. March ye 5th S. Magdlena
Lock.
the 10. Wiljam & Christ: Stremple Moses & Aron tweens B. Jan. 11th
1765 S. Reb: Angelou.
the 31. Jonas & Christine Keens Rebecka B. Feb: the 24th 1765.
April the 7. Isaac & Sarah Van Neumans Susannah B. Feb: the 14th 1765.
the 7. Samuel & Elisabet Linches Wiljam B. Feb: the 21. 1765 S. Wiljam
& Christ: van Neuman and Magdi: Linch.
the 21. John & Cathrine Winssons Anne B. Feb: the 10th 1765.
May the 3. Thimothy & Margery Clarcks Garret B. Feb: the 23d. 1765. S.
Christ: V: Neuman.
the 9. Cleften Rousl & Cathrine Hindrichsons Joseph bast:[ard] B.
March the 31. 1765. S. Elisabeth Hindrichson & Jonas Hind-
richson her brother.
the 19. Moses & Elisabet Coxes Rebecka B. March the 24th 1765.
the 19. Theresia Nicolasson B. Aug: the 31. 1745 S. Elis: Senex & Emry
Chester.
the 19. James & Mary Whites John B. Aug: the 10th 1760 S. Laur: &
Britta Lock.
19. their James B. Jan: the 1st. 1765. S. Mary Kraghead.
the 27. Zacharias & Rachel Schaws John B. Ap: the 20th 1765 S. Gilb:
Runals.
June the 2. Benjamin & Debora Angelous David B. May the 22 1765. S. Mary
Matsson & Gab: Streng.
the 23. Charles & Anne Raylays Wiljam B. March the 25. 1765.
the 23. Eric & Hannah Coxes Anne B. June the 3d 1765.
the 23. Leonhard & Mary Stantens John B. May the 5th 1765.
the 30. Thomas & Christine Clarcks Elisabeth B. Dec: the 29th 1764. S.
Mary Clarck.
the 30. John & Elisabet Keepers Rebecca B. June the 27th 1762 and their
Judith B. Aug: the 11th 1764. Their Cathrine B. March the 23d.
1759. their Bathniphleoth B. June the 10th 1760 their Thomas
B. June the 5th 1753. their Elisabeth B. January the 29th 1755.
their Sarah B. Aug: the 19th 1757.
Aug. the 1. John & Sary Locks Prischilla B. this morning S. Cath: Hindrichson.
the 8. Charles & Rebecka Coxes Anne B. Aug: the 6th 1765.

- the 25. Daniel & Prischilla Peterssons Matsson B. May the 21. 1765.
 Abram & Jane Laiddens Mary, B. Aug. the 15th 1764.
- the 30. Wiljam & Cathrine Saudersees Margaret B. May the 17th 1765. S.
 Margaret Kalm & Mary Stricker.
- Sept. John & Elisab: Fourakers Deborah, B. July the 8th 1765.
- the 15. Peter & Elisab: Keyers David B. Nov: the 30th 1763.
- the 27. Ephraim Waas & Elisab: Matlocks Maryanne B. Aug. the 17th
 1760. were promised, but died both before they were married.
- the 22. Zebulon & Prischilla Locks Lydia B. Aug: the 26 1765. S. Susannah
 Lock.
- Oct. the 15. John & Mary Reaves Rachel B. Jan: the 12th 1757 S. Charles
 Hopman.
- the 27. John & Nanzy Higners Nanzy B. Feb. the 11th 1765.
- Novemb
 the 1. Gilbert & Mary Runnalls Rebecka B. Oct. the 11th 1765.
- the 17. Mary Wilkesson B. July the 27th 1738 wife of the English Clerck.
 Her Sons John B. Oct. the 5th 1757 & Samuel Feb: the 27th
 1759 P: John and Mary Wilkesson.
- the 17. John and Mary Derexons Mary B. Oct: the 1. 1765.
- the 20. George & Barbora Krumreins Susannah B. Aug: the 2d. 1765.
- the 28. Jonas & Mary Hindrichsons Israel B. Sept: the 6. 1765 S. Israel
 Helm.
- Dec.
 the 25. William & Christine van Neumans Sarah B. Nov: the 9th 1765.
- the 26. Hughes & Mary Forbes Mary B. Sept: the 13th 1765.
- the 30. Jonas and Anne Jones Mary B. Sept: the 1. 1765.
- May 21. Jacob & Marget Johnssons Elisabeth B. April the 4th 1765. bap-
 tized by the Revd. Andrew Borell, and their Son Mathias was
 born the 3d of Feb: 1755 & bapt: at Nordeast — River by the
 Revd. Mr. Hamilton

PENSNECK 1766.

- April the 6. David & Elisab: Floyds Solomon, B. March the 20th 1766.
 Joseph & Mary Nails [Nagel] Christine, B. July the 17th 1765.
 John & Susannah Cabels John, B. July the 19th 1765.
- the 20. Paulus & Rody Pouhlsons Sary, B. Nov: the 2d 1765.
 Daniel & Rebeckah Dalbous Magdlenah, B. March the 27th 1766.
- the 23. Jacob & Susannah Howels George, B. March the 5th 1766.
 Robert & Susannah Woodsides Robert, B. June the 20th 1762.
- May the 11. Gabriel Peterssons & Eleonor Butterworth Priscilla B. Feb: the
 7th 1750
 Benjamin Trustin & Barborah Coles Elisabeth, B. Nov. the 20th
 1765 S. Elisab: Cooper & the mother
- the 25. Christopher & Lydia Graigs Robert, B. May the 28th 1765.
 the 8. Gideon & Judith Clarkcs Mary, B. January the 11th 1765.
- June the 10. Adam & Mary Coles Susannah B. May the 9th 1766.
 the 14. Ebenezer & Anne Peakmans Sarah B. May the 13th 1766.
- July
 the 11th. Thomas & Mary Webbers John B. June the 4th 1766.
 the 15. Andrew & Elisab: V. Neumans Friedrick B. July the 17th 1766.
- May the 4. Hance & Barbora Jaquettes Hance B. Feb: the 18th 1766.
 Joseph & Mary Jaquettes Joseph B. March the 14th 1766.
 Joseph & Mary Lords Absalon B. Sept: the first 1765.
- M.R. Abram & Grace Marlanders John B. Aug: the 13th 1765.
 Lazare & Hellena Riggins Gracy B. Aug: the 28th 1764.

- June 29. Schedrick & Mary Sunderlins Joseph B. Sept: the 15th 1765.
 the 30. Cornelius & Marget Dailys Robert B. the 16th of April 1765.
 Aug. the 23. Jacob & Cathrine Sly Sarah B. May the 13th 1766.
 Sept: 3. William Smith & Sara Bremens Elisabet B. 17th of Dec: 1764.
 the 14. John & Maria Mackrays Amos B. July the 24th 1766.
 Hugh & Susannah Davis Hugh B. Dec: the 19th 1765.
 Oct. 25. Jacob & Anna Leissingers John-George B. Sept: the 16th 1766.
 S. Hance & Elisabet Blumer.
 Nov: 17. Albert & Sary Bilderbacks Rebecca B. Sept: the 8th 1766.
 Dec. 8th. John & Jane Jourassons William B. Aug: the 14th 1765.
 Joseph & Marget Pennintons Joseph B. June the 13th 1766.
 These following children were bapt: of the Revd. Mr. Lidenius.

 April
 the 2. David & Elisabeth Floyds Solomon B. March the 20th 1766.
 Joseph & Mary Nails Christina B. July the 17th 1765.
 John & Susannah Gabels John B. July the 19th 1765.
 Paulus & Rhody Pohlssons, William B. Oct: the 4th 1765.
 Andrew & Mary Pohlssons, Sarah, B. Nov: the 2d 1765.
 the 3. Daniel & Rebeca Dalbous, Magdalena B. March the 27th 1766.
 the 20. Jacob & Susannah Howells George B. March the 5th 1766.
 the 23. Robert & Susannah Woodsides, Robert B. June the 20th 1762.
 Gabriel Peterssons Eleonor Butterworth Priscilla B. Feb: the 7th
 1750.
 May the 11. Benjn. Trustin & Barbora Coles, Elisabeth B. Novbr: the 20th
 1765.
 the 25. Christopher & Lydia Craigs Robert B. May the 28th 1765.
 the 28. Gideon & Judy Clarkes, Mary B. January the 11th 1765.
 June the 10. Adam & Mary Coles, Susannah, B. May the 9th 1766.
 the 14. Ebenazar & Anne Peakmans, Sarah B. May the 13th 1766.
 July the 11. Thomas & Mary Webbers, John B. June the 4th 1766.
 the 15. Andrew & Elisabeth Van Neumans, Friedrick, B. July the 7th,
 1766.
 Aug: the 3. Michel & Sarah Noers Sarah, B. Nov: the 25th 1748.
 the 17. Robert & Martha Pedricks Silas, B. June the 14th 1765.
 Sept: the 7. John & Mary Coales Cathrine B. Feb: the 15th 1762. Adam B.
 April the 15th 1763. Margareth B. Aug: the 14th 1766.
 Israel & Gertrud Dalbous Sarah B. Sept: the 3d. 1766.
 the 23. Hance Cowrnrad & Mary Fautzers John B. Sept. ye 19th 1766.
 Peter Stonemetz & Deborah Hoffmans, Mary, B. July the 18th
 1766.
 the 28. Duncan & Elisabeth Saunders, John, B. March the 11th 1766.
 Oct. the 4. Alexander & Elisabeth Coopers John B. Sept. the 27th 1766.
 Nov. the 16. John & Sarah Goldsmith, Samuel, B. Novemb: the 3d. 1766.
 the 20th. Anne Readh, widow to Niclas Read, baptised in heavy sickness.
 Dec: the 21. Robert & Jane Kitts Martha B. May the 23d. 1766.
 the 31. William & Christine Strimples William, B. Dec: the 30th 1766.

RACOON 1766

- January
 the 26. Marget B. Nov: the 9th P: Joseph & Mary Paulsson.
 Feb.
 the 2. Carles & Helena Locks Hellenah B. Dec: the 31. 1765.
 the 16. George & Anne Stantens Anne B. Jan: the 2d 1766.
 March
 the 9. Bartholom: & Isabella Supplys Aron B. January the 1. [date torn]
 S. John and Mary Steelman.
 the 18. John & Marget Mullickas John B. April the 17th 1765.

the 22. Michel & Salome Powers Samuel B. December the 16 1765 S. Jacob
 and Regina Eickorn.
 the 22. Hindrich & Anne Cathrine Streems Anne-Cathrine B. Jan: the
 11th 1766. S. George & Anne Cath: Weiser & Louis Catt.
 the 23. John & Else Dalbous Andrew B. Feb: the 10th 1766.
 the 24. Isaac & Marget Howells Marget B. Jan: the 26. 1766.
 the 28. John & Christine Beetles Mary B. Jan: the 28 1766.
 the 28. William and Mary Loves Marget B. Feb: the 28th 1766. S. Rob:
 & Britta Clarck.
 M. Riv :
 April the
 7th. James & Elis: Garrins Israel B. Feb: the 6, 1766.
 the 7. Philip & Eva Maria Corvins Christiana Cathrina b. March the 2d.
 1766 S. Maria & Cathrina Walter.
 the 20. Joseph & Mary Richards Mary, B. Feb: the 27th 1766.
 May the 11. Gabriel & Rebecka Strengs Ephraim B. Feb: the 17th 1766.
 the 11. Jacob & Anne Jones, Anne, B. Sept: the 9th 1765.
 the 25. Jacob & Mary Orchards William B. Ap: the 19th 1766 S. Sary
 V. Neuman.
 the 25. Andrew & Mary Jones Rebecka N. May the 1. 1766.
 June 29. Peter & Regina Locks Ananias B. May the 28th 1766. S. John Lock.
 July 24. Jonas & Hellena Dennys Elisabeth B. June the 19th 1766.
 Aug. 3. Jacob & Anne Papperts Fransiscus B. May the 16th 1766. S. &
 Else Ours.
 Aug. 10. John & Cathrine Sweetens Michel B. Sept: the 26th 1765.
 Malachia & Elisabet Horners, Cathrine B. Feb: the 27. 1766. S.
 John & Cathrine Euler.
 Oct. the 6. Robert & Britta Clercks Priscilla B. Sept: the 3d. 1766.
 the 19. John & Charity Greens, Hezekia B. Aug: the 15th 1766.
 Nov. the 4. John & Sary Dennys Debora B. Nov: the 12th 1766.
 Nov. 15. Jacob & Sophia Fislers Joseph B. Oct: the 3d 1766.
 John & Cathrine Eulers Hannah B. Sept: the 12th 1766. S. George
 Horner, & Hannah Weawer.
 Nov. 27. Daniel & Judith Streengs Daniel B. Oct: the 29th 1766. S. John
 & Rebecka Streeng.
 Dec: 9. Andrew & Mary Matssons William B. Nov. the 26th 1766.
 Dec. 24. John & Beatha Hommans Debora & Rachel Tweens B. Dec. 7th 1766.
 the 28. Jonas & Christine Keens David B. Oct: the 13th 1766.
 Sept: 3. William & Elisabeth Tuffs John B. Oct. the 23d 1766.
 John & Cathrine Runnels Nathan B. Nov: the 2d. 1765.

PENSNECK 1767

January William & Margaret Smiths, Mary, B. April the 9th 1766.
 the 11. Mallacky & Cathrine Kellys Anne B June the 7th 1762 Joseph
 B. Jan. the 19th 1764.
 the 15. Gideon & Judith Clarkks, Jacob, B. Jan: the 9th 1767.
 James B. Dec; the 24th 1765.
 March James & Sary Dilcks James B.
 the 25.
 At Dilcks. John and Emy Duffils Charity B. Feb. ye 14th 1762 & Elisabeth
 B. Oct. the —— 1765.
 May 3. William & Sary Lues Anne, B. April the 5th 1765. Joseph B.
 March the 9th 1767.
 March 29. Jacob & Ester Catts Jacob B. Oct: the 13th 1764. Rebecca & Isaac,
 tweens B. March the 14th 1767.

- April 25. Augustine & Mary Peterssons Else, B. April the first 1767.
 William & Isabella Hautssons Esajah, B. March the 13th 1767.
 William and Lucretia Smiths Johnsson, B. January the 12th 1767.
 M.R.
 May 10. Paul & Priscilla Cobbs Aron. B. Feb: the 16th S. John & Sary Cobb.
 June 7. Patrick & Marget Doffys Mary, B. Dec: the 9th 1766.
 the 8. George & Mary Catts Dorothea, B. May the 6th 1767. S. Charles & Doroth: Winemiller.
 the 21. Senex & Mary Senexons Anne, B. January the 28th 1767.
 Gabriel & Rebecca Dalbous Sarai B. May the 4th 1767.
 George & Sary Peterssons Mary B. June the 8th 1767.
 John & Prudens Stedhams John B. March the 26th 1767.
 Ehren & Elisabeth Beetles George B. Feb: the 9th 1761. & bapt: of Mr. Wrangel.
 John & Christiane Beetles Anny, B. Feb: the 12th 1761 & bapt: of the same.
 the 22. William & Rebecca Slydes, Mary, B. Dec: the 26th 1764 & their Marta, B. Feb: the 27th 1767.
 M.R.
 June 16. Lawrence & Susy Peterssons Aron B. Dec: the 29th 1766.
 Aug: 2. Benjamin & Marget Howels Philotaty B. March the 16th 1767.
 Salem
 the 3. Joseph & Anne Dennums Joseph B. Feb: the 23d, 1767.
 Andrew & Mary Wides Jane B. April the — 1767.
 Sept: 3. Darias & Ruth van Neumans William B. Feb: the 20th 1764 & Thomas B. March the 22d. 1766.
 Salem 3. John & Cathrine Albrights William B. March the first 1767.
 the 14. Mathias & Anne Sullivans Marta B. Nov: the 15th 1766.
 Oct: 4. Aron & Elisabeth Bietles Sary. B. Sept: the 22d 1767.
 the 7. Lawrence & Cathrine Dalbous Mary B. July the 25th 1767.
 Nov: 4. William Longlys Sary old last May 16 years. S. her present mother in law Mary.
 the 15. Michel & Marget Cornellissons Elisabeth B. Aug: the 21 1767.
 Dec. 6. Andrew & Christiane Standlys Marget B. May the 8th 1767.
 Salem
 the 7. Henry & Mary Crebbs James B. Nov: the 15th 1767. S. Arthur Holland & Hannah Mannen.
 John & Annie Mae Kassons Mary Marget B. Sept: the 22d 1767
 S. William M. Kasson.
 the 25. Baltsar & Mary Heils Anne B. March the 15th 1767.
 the 26. Cornel: & Rachel Boons Elisabeth tweens B. Dec: the 17th 1767.
 Louis & Cathrine Catts Samuel B. Oct: the 31. 1767 S. James Fricke.
 Throsy B. March the 20th 1767 P. Cesar & Phillis Negroes the mother a xstian [=Christian].

RACOON 1767

- Jan:
 the 18. Hindrich & Sary Hindrichssons Andreas B. Dec: the 9th 1766. S. Andrew Hindrichssons and Sary Lock.
 the 28. Magnus & Elisabeth Dragströms William B. Dec: the 2d. 1766.
 March 15. John & Mary Wilkessons Silas B. Dec: the 22d 1766.
 Charles & Rebecca Cocks Andreas B. March the 4th 1767 S. Cath: Keen.
 the 17. Alexander & Cathrine Forsters William B. Dec: ye 10th 1764 & Rachel B. March 7th 1767.
 the 23. Marta Boys wife to John Boys B. March the 6th 1736 and their

	children Mary B. Dec. the 23d 1753. Susannah. B. March the 24th. 1760. Robert B. Sept: the 8th. 1762. Nathan B. Oct: the 10th 1764. John B. Jan: the 15th 1767 P. John and Marta Boys.
April 5. the 19.	Isaac & Sary van Neumanns Mary, B. Dec: the 14th 1766. James Pfannigan B. May the 1st. 1741 and his son John B. April the 9th 1767. His mothers name Sary.
May the 3. the 12. the 24.	Lawrence & Sary Friends Elisabeth B. March the 28th. 1767. Thomas & Marta Fischers Sary B. Sept: the 12th 1766. Isaac & Susannah Schoots Isaac B. May the 7th 1767. Thomas & Christiane Clercks Thomas B. Jan: 18th 1767 S. John Stillman.
June the 8. the 14.	Robert & Mary Kragheads Hannah B. April the 12th 1767. John & Mary Stillmans Deborah, B. April the 3d. 1767. Nathan & Mary Boyss John B. Feb: the 7th 1766. Remhard & Marget Taylors Rebecca B. Oct: the 27th 1765. Charles & Rachel Dalbous Elisabeth B. July the 5th 1767. Mathew & Susannah Lords Peter B. May the 6th 1767.
Salem the 25. Sept. 27.	Rodger & Junes Sherrins Hannah B. July 21, 1764. John & Sary Locks David B. Sept: the 15th 1767 S. Peter Lock & Sary Lock.
Oct. 1. the 11. the 12.	James & Cathrine Clarkes John B. Sept. the 14th 1767. William & Hellenae Brights Elisabeth B. Aug: the 20th 1762. S. Math: & Tobita Margen. James & Sary Dilckses Elisabeth B. June the 30th 1762.
M.R. the 21.	Philip & Cathrine Graces Andrew B. April the 10th 1766. Jonas & Eleonora Hopmans Pamela B. Aug: the 28. 1766.
Nov. 1. the 22. the 29.	John & Janes Peterssons Benony B. Sept. the 27th 1767. Andrew & Cathrine Justices Cathrine B. Sept: the 15th 1767. Thomas & Cathrine Adams Isaac B. Oct: the 17th 1767. John & Rebecca Streengs John B. Oct: the 25th 1767. Andrew & Deborah Locks Zebulon B. Oct. the 19th 1767 S. Zeb: Lock & Mary Neuman.
Dec. 13.	Moses & Elisabeth Coxes David B. Aug: the 9th 1767. Baltzar & Marta Risseners Hannah B. Oct, the 18th 1767.

PENSNECK 1768

Feb: 6	Thomas & Elisabeth Jones Mary B. December the 4th 1767 S. Ab: & Jane Jones.
	Thomas & Rebecca Shopschires Anne B. Nov: the 8th 1767 S. ditto grand Par:
the 14. the 21. March 7 the 27	Andrew & Rebecca Minks John B. Jan: the 8th 1768. Malachi & Mary Kellys Cathrine B. Jan: the 3d 1768. James Embssons 41 year of age. Ebenaser & Deborah Embssons Ebenasser B. February the 7th 1768.
Salem the 28	Paul & Rody Pohlssons Deborah b. January the 19th 1768. Robbert & Cathrine Cannadays Robbert b. 1768 and their Orphan child Cathrine.
April 4 the 5 May 29	John & Mary M'Krays Lydia B. Feb: the 27th 1768. Darias & Ruth van Neumanns John B. Feb: the 9th 1768. George & Mary Starks George B. April the 16th 1768. John & Christiane Beetles John B. April the 7th 1768.

- June 6 John King in Helsingborough 29 year old next Sept: John his son 6 years old next fault [fall], William 3 year old Aug: the 7th next, Elisabeth 4th year old orphan child.
Joseph & Märta Dods Joseph B. July 2d. 1765 & Richard B. March 5th 1768.
- the 19. John & [J]öransons Mary B. February the 2d 1768.
Salem. Eduard & Prudence Tunkeens John B. May the 14th 1768.
- July 10 John & Elisabeth Hollidays Sarah B. April the 27th 1768.
- M.R. 23. By the Revd. Andrew Jöransson Deborah B. Jan: the 14th 1753 and Rebecca B. Jan: the 7th 1768, P. Samuel and Sarah van Neuman.
- the 31. Jonas & Christine Keens Jonas B. June the 9th 1768.
- Salem Richard & Rebecca Garrets John Garret B. March the 6th 1768.
Friedrick & Eva Hoffmans Anne-Christine B. May the 12th 1768.
S. Cathrine Klein.
- Aug: 1 John & Susannah Bottenhagens Conrad-Judah B. March 22d 1768
S. Conrad & Mary Bradly.
- the 21. James & Elisabeth Fords Anne Mary B. June the 24th 1768.
Isaac & Mary Anne Nilsons William B. July the 23rd 1768.
John & Marget Woostards William B. July the 15th 1768.
- Sept. 11 Alexander & Marget Browns Else, B. Dec. the 29th 1767.
- Oct: 2. Zacharias & Marget Jordains Michal B. Sept: the 11th 1768 S.
Michel & Marget Jordain.
- George and Elisabeth Myers Marget B. August the 26 1768 S. the same.
- the 25. John and Mary Greffsys Mary B. Aug: the 18th 1768.
Daniel & Rebeccah Dalbous Rebeccah B. Sept: the 14th 1768.
- Salem Mathew and Elisabeth Morrissons Anne B. July the 3d 1768.
- the 24. James and Elisabeth Sanderssons Isabella B. Oct: the 6th 1768.
- Nov: 16. Isaac and Marget Howells Mary. B. Nov. the 8th 1768.
- Dec. 27. Elwell and Marget Moors Elisabeth B. Jan: the 11th 1767 S. his Parents.
Robbert & Edy Fitlens Mary B. Feb: the 5th 1764. S. Pat: & Elis: Moore.
- Joseph Bilderbacks and Sary Minks, *oackta son* [=illigitimate Son] Joseph B. July 1768.
- NB the 23. Cornelius and Rachel Boons tweens, Andrew & Elisabeth B. Dec: the 12th 1768.

RACOON 1768

- Jan: 14 Leonhard & Mary Stantens Sary B. Decemb: the 13th 1767.
Alexander & Elisabeth Coopers Anne B. Novemb: the 3d 1767.
- the 23. William & Cathrine Loves James B. Decemb: the 31 1767.
- Feb: 17 George & Anne Stanton George B. Decemb: the 26 1767.
- the 28 John & Cathrine Runnals Abram B. Feb: the 22d 1768.
- March 5. John & Mary Gittis Anna Maria, b. July the 3d 1761. and their
Dorothea B. Decemb: the 20th 1768 S. Charles & Doroth:
Winemyller, John Friedrich Kuckerow, & John Adam Schütz.
- the 13. Peter & Elisabeth Keyers Sary B. July the first 1767.
- April 3 Jacob & Mary Gossliins Hannah B. Jan: the 31. 1768.
Benjamin & Elisabeth Duffils Mary B. Jan: the 22d 1768.
- the 16. Joseph & Mary Pohlsons Jeremiah B. Decemb: the 14th 1767.
Malachi & Elisabeth Horners Malachi B. Feb: the 17th 1768.

- the 24. Elisabeth Hewett wife to Isaac Hewett 33 year old and their follow: children Hezekiah B. Sept. the 16th 1761. Elisabeth B. Dec. the 25th 1763. Isaac B. Dec: the 22d 1765. Ester B. Oct: the 31 1757 Delilah B. Oct: the 27th 1757. Robbert B. Novemb: the 26 1767.
- May 6. Daniel & Susy Strengs Charles B. April the 14th 1768.
- the 15. Zachariah & Rachel Schaws Zachariah B. March the 20th 1768.
- the 28. Friedrick Foulks old 36 year last Octob: Patience his wife 24 year next July. Hannah their daughter B. June the 15th 1767.
- June 10 Sary James wife to Thomas James 30 year old the 10th last Decemb: Peter & Cathrine Keens Sarah B. Feb: the 8th 1768.
- Mounce & Sarah Locks Isaac B. May the 2d 1766 & Sarah B. March 7th 1768.
- the 26. Jacob & Rebecca Kalloways Gideon B. May the 22d 1768.
- Hindrick & Magdl: Fabers Elisabeth B. April the 23d. 1768 S. Hance & Elis: Blumer.
- July 3. John & Sarah Hullings Marcus B. April the 26. 1768.
- the 17. John & Jöransons Mary B. February the 2d 1768.
- Powers.
- the 26 John & Sarah Dennys John B. July the 7th 1768.
- the 30 Hindrick & Joannah Paxtons Elisabeth B. Aug: the 3d 1765 and their Sary B. June the 4th 1768.
- Aug: 15 John and Elisabeth Jones Deborah B. Feb: the 12th 1760 their Priscilla B. May the 12th 1763 their Lydia B. Nov: the 31 1764, their Sarah B. Nov: the 27th 1766.
- Andrew and Sarah Jones Andrew B. Oct: the 15th 1763.
- William & Cathrine Linnards Hindry B. Feb: the 15th 1761. Their William B. July the 21 1764. Their Samuel B. April the 2d 1767.
- the 12 Gabriel & Rebeccah Strengs Elisabeth B. July the 28th 1768.
- the 28 Peter & Anne Margret Morgens Wilhelm B. June 28th 1768 S. William Saunders.
- Sept: 25 Thomas & Deborah Clarcks Elisabeth B. Aug: the 13th 1768 S. the grand-Parents, both sides.
- the 23. James & Sary Pfannigans James B. Oct: the 16th 1768 S. John & Sary Helms.
- Nov. 6 Joseph & Mary Richards Joseph B. Sept the 13th 1768.
- Dec. 10. Jacob and Cathrine Sly Elisabeth B. Sept: the 28th 1768. S. Jacob and Anne Leissinger.
- the 25. Magnus and Elisabeth Dragströms Gustavus B. Oct: the 19th 1768.
- the 27. Jacob and Marget Madairys, John, B. Oct: the 15th 1768. S. John Kyckerou, and Dorothea Winemyller.

Whereas, the paper appears to be, too much blouting in the place, hence I advice my worthy and kind successors to loock for the continuation of my Records, more forward, in this boock. I have proposed it several times to the Vestry to purchase or get a new one; But they have not, as yet complyed to my desire; But for [to] do them justice I declare that the mean-reason hath been, the want of cash or monney, in this country, in our days. But we live in a good hope of better times and then, hopefully, will this dessign be excuted; Meanwhile I must behelp myself with this boock, so, as I have found it, and so as it is. And leave the satisfaction, to get a better one, to my successor in the ministry, of these my dear Congregations.

PENSNECK 1769.

- Feb.
the 5. Lawrence and Elisabeth Haltens Jesse b. Jan: the 7th 1769.
Michel & Sary Powers Hannah b. Sept: 14th 1768. S. Mathew &
Hannah Rose.
- March
the 9. Jacob & Hannah Leissingers Elisabeth b. Feb. 1. 1769 S. Hance
& Elisab: Blumer.
- the 11. Hinry and Mary Janes Thomas B. March the 4th 1769. S. Hannah
Carney.
- the 19. John & Sary Browns Thomas b. Feb. the 7th 1769.
Augustine and Mary Pettersons Beetle b. Feb: 26th 1769.
- April
the 16. Thomas and Marget Webbers Sarah B. Oct: the 6th 1768.
Patrick and Marget Duffys Hannah b. March the 20th 1769.
William & Christiane Stremple Christina b. Feb: 5th 1769 S.
Susy Cable.
- the 17. David and Elisabeth Floyds William b. Feb: the 4th 1769.
Alpheus & Brittie Burtens James b. July the 7th 1765.
- May the 7. Gabriel and Rebecca Dalbous Elisabeth b. March the 12th 1769.
Conrad & Rachel Faussers Elisabeth b. Oct. 18th 1768.
- Egharbour
- June the 4. Peter and Mary Frambes' Susannah b. Feb: the 9th 1769.
John and Susannah Bailys Charles b. Oct: the 10th 1767.
Samuel and Pheby Snells Samuel B. April the 6th 1768.
David and Hellenah Richmons Sary b. Jan: the 5th 1769.
- M.R. the 9. Thomas and Elis: Jones Stephen b. May the 12th 1769. S. Esqr.
Jones & his wife.
Nathan and Mary Schaws James b. Jan: the 12th 1769. S. dito
Grand P.
- the 11. Philip and Cathrine Graus Priscilla b. Dec: the 23d 1768.
Lawrence and Susannah Petterssons Hannah b. Dec: the 20th
1768.
- N.B. May
the 21 in
the Neck.
July the 2. Hance and Barborah Jaquets Joseph b. April the 9th 1769.
John & Anne M'Carsons Hezekiel B. May the 12th 1769.
Michal & Cathrine Powers Christine b. Oct: the 28th 1768.
Jacob & Susannah Haltons Andrew b. Nov: the 3d 1766.
Alexander & Margreth Browns Alexander b. May the 5th 1769.
Charles & Margreth Greens George b. Feb: the 5th 1768.
Hance & Margreth Lambssons Hance b. March the 26th 1769.
William & Jane Aschlys Mary b. August the 22d. 1768.
- the 13. Andrew & Elisabeth Van Neumans Susannah b. March 28th. 1769.
the 16. Thomas & Elisabeth Barends Mary b. Decemb: the 10th 1768.
the 23. Thomas & Mary Richardsons Sarah b. April the 23d 1769.
- Aug. the 13. Senex & Mary Senicksons William b. May the 30th 1769.
Sept. the 3. John & Cathrine Parkers John b. August the 26th 1769.
Sept. the 3. Joseph & Mary Jaquets John B. June the 13th 1769.
John & Ruth Starcks Mary B. July the 22d 1769.
- the 24. Schedrich & Mary Sunderlens Rebecca B. Sept. the 15th 1768.
John & Cath: Albrechts Friedrich B. July 8th 1769 S. Will: &
Marg N. Casson.
- Salem
Oct: the 4. Joseph & Anne Dennum William Confirmed, B. April the 3d. 1769.
Gau Kollins Antony. B. Sept. the 13th 1769. His fath: name con-
cealed.

the 16. Samuel & Sarah Pedrichs Mary. B. May the 1. 1765 & Elisabeth
 B. July 14th 1769.
 Nov. 5. William and Elisabeth Tuffs Mary B. Sept: the 24th 1769.
 William & Anne Bilderbacks Daniel B. June the 7th 1769.
 William and Isabella Houtsoms Elisabeth B. Novemb: the 1 1769.
 the 26. Jacob & Anne Pipparts Jacob B. Novemb: the 15th 1768.

RACOON 1769

January Erick and Hannah Cocks William B. nov. the — 1768.
 the 1. Carl and Rebecca Cock's Abram b. January the 2d. 1769.
 the 11. Peter and Reginah Locks John b. December the 29th 1768.
 the 14. William and Sary Nobles Archabel B. Dec: the 19th 1768 s. Dennis
 W. Whire.
 the 19. Jacob & Marget Johnsons Jacob b. Sept: the first 1768.
 March
 the 12. Jacob and Mary Archers Sary B. March the 2d 1769.
 Cathrine a Negroe-child the mother bapt: S. John & Cathrine Strat-
 ton collector.
 the 24. Mathew & Susannah Lords Samuel b. Jan: the 23d 1769.
 the 26. Daniel & Sary Suderlands Magdlene b. Feb: the 26th 1769. S. the
 Grand Par.
 April Robbert & Mary Kraigheads William b. March the 17th 1769.
 the 11. Isaac and Sary V. Neumans Johannah. B. April the first 1769. S.
 the 30. Johns Adams and Hannah Steelman.
 May Timothee and Margery Clarks Nanzy b. March the 9th 1769.
 the 15. Thomas and Christian Clarks Lyddy b. March the 26th 1769.
 the 28. William and Mary Englands James b. April the 5th 1769.
 June Cornelius and Marta Bryants William b. May the 5th 1769.
 the 13. Eseyah and Susy Fowlers Aron b. Nov: last 1768 died the same day.
 the 25. William & Cathrine Sauders Charles B. April the 28th 1769.
 July
 the 9. John & Anne Mary Millers Cathrine Dorothea b. Oct. 12th 1768
 S. Carl & Dor. Wineryller.
 the 30. Jacob & Sophia Fishlers Benjamin b. Jan: the 11th 1769.
 August Moses & Mary Jones Sarah b. May the 30th 1769.
 the 13. James & Cathrine Clarks Carney b. May the 2d. 1769.
 the 20. Zebulon & Drusilla Locks Prishillah b. July 2d. 1769 S. Mary v.
 Neuman.
 Hindrick & Sary Hindricksons Isaac b. July the 19th 1769 S. Prise-
 hila Denny.
 John & Margreth Löckners John b. May 18th 1769 S. Francis &
 Barb: Holtz.
 Oct:
 the 5. Lawrence & Sary Friends John b. Aug: the 29th 1769.
 the 6. Gabriel & Rebecca Strengs Elisa. b. Sept. the 5th 1769.
 the 3. John & Mary Derichsons Nathan b. Sept: the 17th 1769.
 Andrew & Rebeccak Mincks Hannah b. July the 27th 1769.
 the 22. Jonas & Mary Hindrichsons Jonas b. Aug: the 22d. 1769.
 the 29. Baltzar & Marta Riseners Elisabeth b. Oct: the 2d. 1769.
 Jeremia & Bitta Allens Zedony b. Aug. the 3d 1769.
 Friedrick & Elis: Bullingers Peter b. Dec: the 26th 1769.
 Nov.
 the 8. Friedrick & Patience Foulks Christiana b. Feb: the 5th 1769.

the 22. Carl & Britta Steelmans Jonas b. Sept. the 23d 1769.
 Dec.

the 18. Thomas and Deborah Clarcks John b. Nov: the 6th 1769.
 the 17. John M. Kallums & Mary Boys Mary B. Oct: the 7th 1769 Bapt.
 the 18. Thomas and Deborah Clarcks John B. Novemb. the 6th 1769.
 the 31. George & Sarah Peterssons Aron B. Dec: the 27th 1769.

PENSNECK 1770

Feb: 4 Andrew and Cathrine Helms Mary B. Jan. the 11th 1770.
 the 5 John and Mary Savoys Elisabeth B. Jan. the 26th 1770.
 Henry and Charity Savills Samuel B. July the 24th 1769.
 Jacob and Anne Steinheusers Jacob B. Sept. 27th 1767. & Samuel
 B. Feb. 1, 1769.

the 25 Alpheus & Britta Burtens Rebecca B. Nov: 2d. 1769.
 Darias and Ruth V. Neumans Dishee B. Dec: 28th 1769.
 John and Sarah Browns Hannah B. Feb: 28th 1761. Susannah B.
 Dec: 29th 1763. And William B. Nov. 16th 1766.

the 26 Jonas and Anne Jones' Sarah B. January the 1. 1768.
 the 28 James and Rachel Cahallens Mary B. Sept: the 17th 1769.
 March 18 Jonathan & Ebaya Beeslys Morris B. Dec: the 6th 1769.

April 8 Aron and Elisabeth Beetles John B. February the 22d. 1770.
 Paul and Rody Paulssons Anne B. Feb: the 18th 1770.
 George and Mary Starks Mary B. Dec: the 10th 1769.

May 13 Joseph and Mary Paulssons Thomas B. March the 17th 1770.
 June 4 Eudard and Prudence Tunkens Elisabeth B. April the 5th 1770.
 William and Jane Ashlys Sarah B. March the 2d. 1770.

the 24 Ebenesser and Margeth Embsons Charles B. May the 9th 1770.
 the 26 Israel and Gertru Dalbous Abel B. May the 9th 1770.
 Patrick and Margeth Duffys Neomy B. July the 28th 1770.

the 31. Andrew and Patience Hoffmans Patience B. June the 14th 1769.
 Oct. 28 Michel and Mary Crouhans Benjamin B. April the 15th 1769.
 John and Jane Youranssons Andrew B. Aug: the 17th 1770.

Oct: 28 Mallacky and Mary Christ: Kellys John B. Sept: the 19th 1770.
 Adam and Mary Coles Cathrine B. Nov: the 15th 1769. S. Casp:
 —N.B. Here is filled up from the Racoon list.

Sept. 30 Friedrich & Elis: Bollingers Susannah B. July 28th 1770. S. Jacob
 & Elis: Bollinger.

Oct: 7 Andrew and Mary Jones' Andrew B. Sept: the 4th 1770.
 Peter and Elisabeth Keyers Joseph B. Aug: the 23d. 1770.
 George and Anne Stantens Hannah. B. Aug: the 2d 1770.

the 9th. John & Elis: Fouraires Sarah B. Sept: the 10th 1767 & Elisabeth
 B. Aug. the 19th 1770.

RACOON 1770

Jan. 7. Andrew and Deborah Locks Deborah B. Nov. 29th 1769. S. Andrew
 Keealen and Lyddy Lock.

the 27. John & Cathrine Sweetens Rebecca B. Oct: the 31 1767 and her
 brother John B. Maye the 9th 1769.

Feb. 2. William and Cathrine Nilssons Priscilla B. Jan: the 31 1770.
 the 11. George & Jane Oaklys George B. July the 26th 1767.
 the 18. Noah & Agnes Hoffmans John B. Dec. 3d. 1769 & their Robber
 an adopted child and its parents concealed but B. Oct. 1767.

the 22. Joseph Chesters & Hannah Lords Maria B. Dec. 3d 1766 A. B.
 March 30. John and Sarah Goldsmidts William B. Dec. the 14th 1769.
 April 8. Leonhard & Mary Stantens Elisabeth B. Feb: the 11th 1770.
 John and Charity Greens John B. Dec: the 6th 1769.

the 15. Richard & Sarah Wests Edmond B. Sept: the 9th 1766.
 May 6. James Bryant a young man old 21 year next 15th may.
 the 9. Jacob & Regina Jones Caleb B. March the 28th 1770.
 the 20. Robbert & Sarah Clarkcs Jane B. April the 15th 1770.
 Jonas and Susannah Madeiras Johannes B. Sept: the 19th 1769 S.
 Jacob and Margeth Madeira.
 June 26. Benjamin and Deborah Angelous Jehu B. May the 18th 1770.
 July 1. Christopher and Barborah Arnolds Johan Michael B. May 19th
 1770. S. Johan Michael Engeltown & Elisabeth Scheuer.
 the 22. Johan Joseph & Anne Mary Millers Elisabeth B. Feb: the 25th
 1770. S. John Mickel Engeltown & Dorothea Winemylle.
 Aug. 9. Gabriel & Mary Dalbous Hannah B. Dec. 31. 1767. and their Wil-
 liam N. Nov: 28th 1769. S. Silas Fowler & Cathrine Adams.
 the 19. Jacob & Rebecca Callohans Susannah B. June the 1st. 1770.
 Isaac & Elisabeth Hewets Edmond. B. June the 8th 1770.
 M.R.
 Sept: 4 John & Jane Peterssons Jane B. April the 3d 1770.
 the 6. Job & Prischilla Glassbys Aron B. Nov: the 10th 1768.
 the 23. John and Mary Pintens Andrew B. Sept: the 17th 1770.
 the 26. John & Mary Cunninghams John B. March the 22d 1769.
 Oct. 13 Peter and Mary Strickers John B. June the 30th 1766 and their
 Mary B. Feb. 25th 1768. S. John & Cath. Euler and Margeth
 Kalm.
 Nov: 10 Conrad and Susannah Schoemakers George B. Sept: the 18th 1770.
 the 11. Magnus and Elisabeth Dragströms Hellenah B. Oct. the 12th 1770.
 the 23. Benjamin & Elisabeth Duffils Joseph B. May the 3d. 1770.
 the 26. Isaac & Elisabeth V. Neumanns Rebecca B. Oct: the 24th 1770.
 Dec: 9 William and Elisabeth Sweeteens Elisabeth B. June the 24th 1770.
 the 11. Francis and Elisabeth Chattens Mary B. Sept: the 18th 1761. Their
 Rebecca B. Sept: the 26th 1763. George B. July the 26th 1765.
 Jane B. Nov. the 23d. 1768 and Clarck B. July 10th 1770. S.
 George & M: Clarck.
 the 16. Isaac and Silly Justissons Mary B. Nov: the 22d 1770.
 the 26. John and Sarah Locks Garret B. Dec: the 1 1770.
 the 30. Charles and Rachel Dalbous Charles B. Oct: the 31 1770.
 the 31. Thomas and Hellenah Taylors Andrew B. Nov: the 21. 1770.

PENSNECK 1771 145

Sept: 29 Isaac & Anne Nilssons Isaac B. Aug. the 11th 1771.
 M.R.
 Oct. 16. Jonas & Hellenah Hoffmans Aram & Talitha tweens B. May the
 first 1771.
 Abram & Grace Marslanders Joab. B. Oct. the 29th 1767 and their
 Marta B. December the 11th 1769.
 the 21. Thomas Bright 40 year of age his Son Jesse B. June the 13th 1765.
 his Charles B. April the 26th 1768. His Ruth B. Feb. the 19th
 1771 with his pres: wife Isabella.

NB. the 14 Joseph Connover about 30 year of age at great Eggharbour.
 Nov. 3. John & Elizabeth Corrys Margeth B. Sept. the 17th 1771.
 Dec. 1. Hance & Margeth Lambssons Mecum B. January the first 1771.
 the 2 Andrew & Margeth Senicks sons Rebeccah B. Oct. the 27th 1770.
 John & Hannah Dillmores Thomas B. March the 26th 1769.
 John & Anne M'Carssons Marta B. April the 24th 1771.

¹⁴⁵ Incomplete in the original.

the 15 John & Lorena Crebs Whitton B. May the 26th 1771.
Albert & Sarah Bilderback's Francis B. April the 7th 1771.
the 24 Cornelius & Rachel Boons Magdlene B. Dec. the 19th 1771.

RACOON 1771

January Josias N. June the 1st. 1767. The mother Hanna Piomblin the
the 20th father concealed.
Feb: 13 Andrew & Judith Hindrickssons Isaac B. Jan: the 16th 1771.
the 20 Jacob & Margreth Madeiras Adam B. January the 10th 1771. S.
Adam & Elis: Schytz.
March George & Hannah Horners Friedrich and Abigail tweens B. Jan.
the 28 the 23d 1771. P. Suritis Friedrich and Abigail Weaver.
April Samuel & Lovisa Laidens Abigail B. Jan: the 10th 1771. S. Fred-
the 14: rich & Abigail Wiver.
the 31 Thomas & Cathrine Parkers Jacob B. Feb the 4th 1771. S. Jacob &
Cath: Sly & Ursilla Catt.
M. River.
the 7th Samuel and Ambrosia Cobbs Erick B. March the 3d 1770.
the 10 Thomas and Elisabeth Jones' Lydia B. March the 11th 1771.
Thomas and Rebeca Shopshires Lovisa B. December the 14th 1770.
Nathan and Mary Schaws Henry B. March the 8th 1771.
the 28 Mathew and Susannah Lords Annanias B. April the 15th 1771.
May Cleft and Susannah Ronils John B. May the 7th 1771.
the 14 Eduard and Dina Hamptons William B. October the 20th 1770.
the 4. John and Sara Goldsmiths Charles B. May the 1st. 1771.
the 14 Jonas & Christina Keens Isaac B. Dec. the 28th 1770.
Jonas and Anna Jones William B. March the 11th 1771.
the 12. Thomas and Mary Webbers Mary B. October the 30th 1770.
James and Sara Pfannigans Elisabeth B. April the 31 1771.
the 27 John and Maria Savoys Rachel B. April the 6th 1771.
the 29 John and Susannah Richards Jacob B. May the 10th 1770.
John & Mary Stillmans Edmond B. Oct. 31 1770.
Charles and Rebecca Cocks Isaac B. May the 18th 1771.
the 31. Marten and Hannah Dylanys Isaac B. Sept: the 5th 1767 their
Daniel B.; June the 3rd 1769. Their Elizabeth B. Oct: the 3d
1770 S. [Surities] Dr. Bodo & Marg: Otto.
June 8 John and Elisabeth Keepers John B. Sept: the 18th 1766. Their
Rachel B. March the 29th 1769. Their Rody B. Sept: 27th
1770 S. [Surities] Dr. Bodo & Marg: Otto.
NB. Conrade and Cathrine Nails Joseph B. August the 26th 1770.
March 14 Was Mary Welch baptized by me on her sickbed near 50 year old.
the 16 Jacob and Mary Gossliins Mary B. Jan: the 8th 1770.
the 30 Cornelius and Marta Briants Sarah B. Dec: the 7th 1770.
Thomas and Elisabeth Barns Blair B. Feb: the 25th 1771.
July 7 James & Sara Dilcks Sara & Anne tweens B. Sept. the 17th 1770.
John & Emy Duffields James B. May the 14th 1767 their Sara B.
Sept. the 18th 1769. Their John B. May the 24th 1771.
Nb. The continuation of this & the following year see a little before
the accounts here next forgoing.
July 7 Jeremia & Jane Carters Emy B. march the 16th 1757. their son
Samuel Aug: the 12th 1760. Their John B. Sept: the 27th 1769.
Their Sarah. B. February the 4th 1771.
John & Elisabeth Jones John B. Oct. the 8th 1770.
the 21 William and Mary Englands Mary B. June the 13th 1771.
the 25 Mary Rouleus Edward b. April the 22d. 1771. attrib. fath: Dr.
Lithgow.

the 28 John and Cathrine Culens, Jacob. B. April 28th 1771. s. Jacob Calan
 & Eliz. Pile.
 the 29 David & Elisabeth Pfloids David B. March the 15th 1771.
 Aug: 10 James & Cathrine Scotts Sarah B. Oct. the 25th 1770.
 M.R.
 the 18 Laurence & Susannah Peterssons Elizabeth B. April the 4th 1771.
 Sept. 1 Jacob & Anne Leissingers Peter B. Feb; the 4th 1771. S. Pet:
 Green & Mary Catt.
 the 10 Isaac & Sarah V. Neumans Hellena B. August the 23d. 1771.
 Dec. 13. George & Magdlene Sommerwills James B. Nov: the 13th 1771.
 Dec. 13. George & Magdlene Sommerwills James B. Nov: the 13th 1771.
 the 24 Abram & Christine Keens Cathrine B. Dec: the 3d. 1771.
 the 29. Adam & Elizabeth Schytzes Cathrine B. Decemb: the 7th 1771.
 William and Mary Englands Children you find here recorded, all in
 one place for better conveniency sake.—Viz:
 Thomas, born April the 17th, 1753.
 William, born December the 8th, 1757.
 Daniel, born January the 27th, 1760.
 Elias, born March the 11th, 1762.
 Sarah, born February the 3d, 1764.
 James, born April the 5th, 1769.
 Mary, born June the 13th, 1771.

PENSNECK 1772

Feb.9 Alexander & Margeth Browns Rebecca B. May the 18th 1771.
 the 23 Aron & Elisabeth Beetles Aron B. Feb. the 11th 1772.
 March 8 Andrew and Cathrine Helms' John B. feb, the 24th 1772.
 April 17 Alexander & Elisabeth Coopers George b. July the 19th 1770.
 dito Joseph and Mary Pohlssons Hannah B. Feb. the 16th 1772.
 Conrade & Rachel Fautzers William B. August the 24th 1771.
 the 16. John Crebs a married man brought up a friend B. Nov. 24th 1747.
 May 17 William and Hannah Rights Rebeccah B. April the 3d 1772.
 June 7 Darias & Ruth V: Neumans Priscilla B. March the 28th T772.
 the 10 John & Susannah Lee's Mary B. December the 10th 1771.
 the 28 Swen & Mary Senicksons Elisabeth B. February the 12th 1772.
 John & Jane Bootens George B. September the 11th 1771.
 July 12 William & Jane Gill Johnssons Andrew B. October the 28th 1771.
 Aug. 2 Jacob & Susannah Halliards Mary B. March the 10th 1771.
 Richard Merrides and Rachel Burcks illeg: Child Richard B. June
 the 7th 1772.
 Oct. 12 Curtis & Elisabeth Tranchards Elisabeth b. May the 6th 1772.
 William & Jane Ashly's William B. July the 2d. 1772.
 Dec. 25 Niclas & Cathrine Keens James b. Nov: the 12th 1771.
 the 28 Andrew & Margreth Standly's Henry B. September the 27th 1772.
 Thomas & Cathrine Pattersons Mary B. Aug. the 17th 1764.
 the 18 Augustine & Mary Peterssons Abram b. November the 18th 1772.

RACOON 1772

Jan: 1 Nathanael & Margeth Sanders John B. Nov. the 3d 1771.
 the 12 Thomas & Deborah Clark's Mary, B. Nov. the 28th 1771.
 Feb. the 2 Adam & Eliz: Schylz Anne Mary B. Oct. 21. 1771. S. Conrade &
 Susy Schoemaker.
 the 2 Henry & Sary Hindricksons Peter B. Dec. the 5th 1771 S. And:
 Mattson.
 March 3 John Fredrich & Elis: Bollingers Friedrick b. Feb, the 26th 1772.
 the 4 Peter & Mary Keyers Benjamin B. Feb. the 29th 1772.

the 5 Peter & Regina Locks Lydia B. Feb. the 12th 1772.
 the 29 John & Mary McDarmuts Isac. B. feb. the 17th 1772.
 April
 the 12 Elisabeth Johnsson about 24th years old, and her Son James B.
 Feb. the 20th 1772. Her husband and the fathers name George
 Johnsson.
 the 28 Lawrence & Sarah Friends Sarah B. March the 15th 1772.
 May 10 Jonas & Mary Hindrichsons Gabriel B. Feb. the 10th 1772.
 Dito his daughters Elisabeth ill: child Cathrine B. in March dito
 year.
 the 17 Daniel & Sary Sutherlands Sary B. April the 17th 1772.
 the 10 Baltzar and Marta Riseners Lydia B. March the 27th 1772.
 June 1 Thomas & Christiane Clercks Jeffry B. Nov. the 27th 1771. NB
 this is Clemell Clerk.
 the 6 Samuel & Lovisa Lajdens Mary B. February the 3d. 1772.
 the 19 John & Elisabeth Rambos Jacob B. December the 31st. 1771.
 the 21 Andrew & Mary Mattssons Aron B. May the 13th 1772.
 July 8 Alexander & Cathrine Forsters Deborah B. February the 27th 1769.
 July 12 Abram & Cathrine Lords Zephayah B. June the 30th 1771.
 Aug. 9 James & Cathrine Clarck's Peter B. February the 23d 1772.
 John & Susy Madeirah's Margreth B. April 4th 1772 s. Jac: &
 Marg: Madeira.
 the 11 Joseph & Merry Westerns Elisabeth B. July the 26th 1772.
 the 16 Elisabeth Pintons, Jacob, illeg: B. May the 28th 1772.
 Jeremiah & Britta Allens John B. June the 23d 1771.
 Sept. 11 James & Cathrine Scott's Rebecca B. July the 9th 1772.
 Octob. 13 John & Cathrine Reynolds Elias B. January the 4th 1771.
 the 18 Isaac & Sarah V. Neumans Sarah, B. August the 26 1772.
 the 26 Joseph & Elisabeth Rise's Jacob B. September the 25th 1772.
 Conrade & Mary Kertzly's Barborah B. May the 24th 1767 their
 Son John b. March 8th 1772. S. John & Mary Kyckerau.
 Nov. 23 Benjamin Jr. & Margreth Richards Cathrine B. September the
 24th 1771.
 Dec. 6 Andrew & Lyddy Hindricksson's Peter B. November the 27th 1772.
 the 26 John & Mary Codd's Mary B. Sept: the 10th 1759. Their Hellenah
 B. February the 7th 1762. Their John B. Aug: the 4th 1767.
 James B. Sept. the 20th 1769.

PENSNECK 1773.

Jan. 31 Erick & Anne Peterssons Henry, N. Jan: the 22d. 1773.
 Feb. 10 William & Mary Johnston's Mary b. Oct. the 22d. 1772.
 the 21. Jacob & Else Savoy's Sam. B. Feb. the 4th 1773.
 March 14 Hance & Margreth Lambsson's Lawrence B. Jan. the 14th 1773.
 Salem 15 Edward & Prudence Tunkens Samuel B. October the 24th 1772.
 the 28 Conrade & Cathrine Neal's Philippina B. Aug. the 25th 1772 S.
 Philippina Wagener.
 Benjamin & Susy Pedricks Thalitha B. Feb. the 18th 1773. S.
 Bricks Barton.
 April 25 John and Sarah Catt's Sarah B. June the 25th 1772.
 Thomas and Cathrine Parkers William B. Feb. the 7th. 1773 S.
 Jacob and Cathrine Sly, & Ursilla and Mary Catt.
 May 4 Casper & Regina Sacks, Jacob B. March the 31 1773.
 the 23 Mallacky and Mary Kelly's Sarah B. January the 23d. 1773.
 June 20 Richard and Christine Merides Alles, B. January the 23d. 1773.
 July 11 Andrew and Margreth Senicksons Henry B. April the 14th 1773.

Aug. 1 Alexander & Elisabeth Coopers Alexander B. April the first 1773.
 Thomas & Mary Richardssons Elisabeth B. July the 5th 1772.
 the 22 Jacob & Susannah Howells John B. April the 15th 1773.
 Oct. 10 Albertus & Sarah Bilderback, Isaac B. March the 14th 1773.
 the 11 John and Renah Crabs's Sarah B. March the 26th 1773.
 William & Jane Gill-Janssons Sarah B. June the 19th 1773 S.
 Christiane and Anl Zepherus Handly.
 John and Susannah Howels John B. April the 15th 1773.
 the 18 William and Isabella Huttssons William B. Septbr. the 24th 1773.

Here lay thee down thy pen: here thy course takes an end
You've written long enough, let another turn the pages.¹⁴⁶

RACOON 1773.

Jan. 10 Abram and Cathrine Lords Abram B. Dec. the 4th 1772.
 John & Rebecca Streengs Mary B. Dec. the 17th 1772.
 Isaac & Silly Jiestissons Sary B: November the 28th 1772.
 Feb. 14 James & Cathrine Steelmans Elisabeth B. February the 5th 1773
 S. William & Britta Homan & Hellena Lock.
 the 17 Charles & Rebecca Cock's Rebeccah B. January the 29th 1773.
 the 20 Bodo & Cathrine Otto's Jnrs. D. M. Cathrina Margreta B. Jan.
 the 20th 1773. S. Bodo Otto Jnr. Margretha Schweighauser,
 & Christ: Lockner.
 the 26 William & Rebecca Forekers Joseph B. March the 26th 1769, and
 their William B. January the 9th 1773.
 the 27 Jacob & Cathrine Hewes Cathrine B. Feb: the 25th 1771 and their
 Hannah B. October the first 1772.
 Gabriel & Mary Dalbous Gabriel B. May the first 1772. S. Jonas
 Dalbous.
 April 11 John & Mary Pintons Cathrine B. March the 12th 1773.
 the 13 Elizabeth Vanleer wife of George Vanleer Esqr, old 35 years the
 15th day of Jan: Last, and all these following their children
 were baptised the same time viz—Mary Vanleer B. July the
 20th 1757. Hannah B. January the 27th 1759. Beauty B. July
 the 16th 1760. William B. June the 25th 1762. Elizabeth B.
 February the 21st. 1765. Rebecah B. January the 16th 1768.
 Zebeah B. January the 21st. 1770 and their George B. June
 the 17th 1772.
 the 27 George & Anne Stantens Friedrick B. January the 10th 1773.
 May 2 James and Sarah Gardiners Peter B. April the 4th 1772.
 Jacob and Anne Mary Madeira's Anna Margretha B. March the
 26th 1773. S. Anna Margretha Calm.
 May 5 Charles & Rachel Dalbous John B. April the first 1773 S. Eliz V.
 N.Man.
 the 20 Phoeby Beetle about 15 years of age —
 June 6 Friedrick & Elisabeth Bullingers Eva Christine B. March the
 28th 1773. S. Living and Christina Gull.
 Aug. 9 Christopher & Barbara Arnholds Elisabeth B. Oct. the 10th 1772.
 October 12 Thomas & Isabelle Rights, Wade B. June the 13th 1773.
 the 10 Thomas and Deborah Clarcks Denny B. Septbr. the 30th 1773.
 the 13 Robbert and Rachel Browns Märta B. Septbr. 29th 1773.
 the 17 Peter and Elisabeth Keyers Jacob B. Septbr. the 11th 1773.
 the 21 William & Elizabeth Sweetens Gideon B. May the 21st. 1773.
 John and Elizabeth Föräkers Edy B. Feb. the 15th 1773.

¹⁴⁶ Written in Swedish by Wicksell at the end of his time as pastor. His successor, Nicholas Collin, used English almost exclusively.

PENS NECK 1774

Patric and Margarethe Dauffis their daughter born the 22d Decem: 1773, baptised the 18 Jan:
Febr: 20th Peter born 18 Jan. 1774. Parents Peter and Sarah Angelo.
Mary 9th June 1762. The same Father and his first wife.
13 Elizabeth born 18th Jan. this year. Parents Aaron and Elizabeth Biddel.
April 4 Henry born 17 Oct: 1773 Parents, Henry and Elizabeth Floyd.
John born 1 Apr: Parents Garret and Barbara Van Neaman.
John born 7th February 1774 parents
Dito 11th Deborah born 7th March. Parents Eben Israel and Debora Emson.
Willjam born 15th Apr: 1774. Parents Nicholas and — Keen.
Sarah born the 4th of Oct: Parents Obadiah and Susanna Allen.
Nancy born 17 Jan. 1765 Parents Nicholas Daniel and Nancy Nelson.
Helena born 15 Dec: Parents Cornelius and Rachel Boon.
Andrew 9th November Parents Andrew and Cathrine Hellms.
Jacob 14th Dec: Parents Jacob Susanna Taylor.
Edward, son of Curtis and Elizab-Trenchard in Salem B. 11 March 1774.

RACOON 1774

Maj [May] 6th Susanna born 19 March 1774. Parents Joshua and Elizabeth Lord.
7th June William born 16th Jan: Hanna and Willjam Forsman.
Cathrine born 8th of May Parents Sarah Tomas Clark.
John 29 December 1773 James and Sara Gardiner.
John Swecks old Jacob and Rebecca Matson.
Linnard Stanton's daughter Hanna born 4 Apr: 1774 baptised in Maj.
The 19th June the following baptised,
Richard born 3d December last year. Parents Mary and Joseph Paultson.
Elizabeth born 17 March 1772 Parents Eliah and Marget Barney.
ditto Willjam 8th Dec: 1772. Same Parents.
Cathrine born 28 Febr: 1774 Parents Conrad and Cathrine Cole.
John 14 May 1772 Parents Adam and Mary Cole.
Elisha born 11 May 1774 Parents Thomas and Mary Righley.
Elizabeth born 23 Nov: 1774 Parents John and Helena Halton.
John born 15 June Parents Andrew and Mary Jones.
Thomas born the 20th of August Parents Noah and Agnes Hopman.
Parc Garsham and Margrete, Alexander 30 Aug: 1774.
Sarah Laurence and Sarah Friend; Rachel born the 10th of Oct:
Elizabeth born 27 Nov. 1774. Parents Andrew and Judy Henricson.
Rudy the 16th Octobr: Parents Joshua and Lissy Rambo.
Isac 22d Dec: Joseph and Elizabeth Rice.

PENS NECK 1775 147

Brathwait born the 28th of Julii 1763. Parents Brathwait and Dorothy Tuft.
Mary born the 16th of August 1765. Parents Brathwait and Mary Tuft.
Sarah born the 26th December 1774. Parents Brathwait and Christian Tuft.
Deriah 5th Febr: of the present year. Parents Doris and Ruthy Van Neaman.
Mary 10th Jan: of this year Parents Thomas and Cathrine Parker.
Joseph 15 Dec: 1774 Parents John and Mary McCreed.

RACOON 1775

John the 10th of Jan: Palser and Margreta Reisner.
Sarah born the 7th of January Anno 1775 Parents Charles and Rebecca Cox.
Jacob 26 Sept: 1773 Parents Edward Hampton and Diana H.

¹⁴⁷ Incomplete in the original.

Mathew 14th of Sept: 1774 Mathew and Susanna Lord.
Sarah Parents Gabriel and Mary Dahlbo born Dec: 1774.

February
Jane born the 23d of December, baptised the second, Daniel and Sarah South-
erland.

April 12th
Johannes 27th September. Michel Power and Sarah.
Jacob and Margret Madeira—Samuel 24th of February.
Richard son of Joseph and Mary Richards born the 21st Dec: 1774.
Sarah born 5th of Apr this year, baptised 11th of June. Parents Jacob and
Regina Jones.

Cathrine born April 20th 1775. baptised 18th June.
Sarah born the 15 Apr: this year. Parents John and Sarah Goldsmith.
Cathrine born 25th of Febr: Christened 29th of Julii this year. Parents Conrad
and Susanna Shoemaker.

Isac born the 15th of August baptised the 22d of Sept: Parents Isac and
Sarah Van Neaman.

Joseph born 27th of Julii baptised 8th Octobr: Willjam Sweeten and Elisa-
beth.

Baptised the 27th of October Benjamin born 25th Sept: present year. Parents
Jacob and Mary Archer.

Edward born 22d April this year. Parents Edward and Rachel Green.

John born last December 1771. Mary 8th of September this year. Parents of
these Robert and Mary Craighead.

William born 30th of August, Parents John and Sarah Booth.

Anne born 3d of August. Parents Isac and Gertrude Dericson.
These baptised the 12th of November.

Elisabeth born 13th of Octr: baptised 26th of Nov: Parents Cliffon and
Susanna Roel.

Jane Daughter of James and Mary Brown born the eigth, baptised the 18th
of December.

Gideon son of Isac and Cecilia Jestic born 25th November Christened 25th
December.

RACOON 1776

Jan: 7th. Sarah daughter of George and Sarah Petersson born 1st of Jan:
27th. Elisabeth daughter of Malachiah and Elisabeth Horner. Born 25th
of June last year.

Feb: 18th. Isac born 22d Jan: last Parents Garrit and Barbara van Neaman.
19th. Samuel born 4th of Sept: 1775 Parents Thomas and Debora Clark.
March John born 9th of Febr: Parents Charles and Britta Stillman.
last. John born 28th of November 1775 Parents Andrew and Elisabeth
Matson.

Apr: 3d. John born 2d of November Parents David and Margrete Fox.
Ditto 6th. John born Febr: 9th Benjamin and Deborah Angelo.
Jacob 3d of March Jacob and Rebecca Calloway.

May. William 10th of Apr: John and Brigitta Hennigen.
10th Mary 5th of Oct: 1775 Peter & Sara Coughlin.
17th John born 16th of Apr: instant, Parents David and Mary Der-
ricson.

June 2d. Noah born 9th of March instant Parents William and Sarah Clark.
8th. Elisabeth born 11th of Febr: instant William and Hanna Fursman.
16th. Anne 18th of Jan: inst: Par: Thomas and Elisabeth Barns.
John 9th of Jan: inst: Charles and Mary Bensley.

June 23d. Mary born 11th of May Inst: P: Thomas and Mary Riley.
10th Julii Jemymy born 31st of May Inst: Parents James and Cathrine
Steelman.

18th Sarah daughter of Israel Lock and Betsy Cook born in Febr:
 1775. Suretys John and Elisabeth Cloyn.
 22d. Cathrine born 30th December last year. Parents James and Cath-
 rine Clark.
 4th Mary born August the 5th of Julii inst: Parents Jacob and Stina
 Jestison. [Justis].
 11th Sven born 25th of June inst: Parents Zebulon and Drusilla Lock.
 13th Elizabeth born 27th of Julii 1774 John and Cathrine Alexander
 Parents.
 ditto Ga[r]sham son of Garsham and Margret Alexander.
 August. William born 1st Januari 1772 Parents Patric and Cathrine Boon.
 Mary daughter of the same born 12th ditto.
 Barbary born 23d Apr: inst: Parents Aaron and Elisabeth Beetle.
 Sept: Martha born 24th of April 1774 Valentine and Sarah Runnels.
 Hannah ditto 11th of June inst:
 Rebecca born 25th of August inst: Par: Andrew and Judith
 Henricson.
 Octobr 6 William Parents Cornelius and Rachel Boon born this day.
 19 Sarah born 21st of Sept: inst: Parents Moses and Rebecca Hop-
 man.
 1st. Mary born 6th of Nov: 1775 Parents Amariah and Lydia Dahlbo.
 November Mary born 15th of Nov: inst: Parents James and Priscilla
 Roberts.
 Martha 1st of January inst: P: Hewett and Mary Forbes.
 Decembr: John br; 17th of April inst: Mother Elisabeth Sirren.

1777

Elisabeth born 5th of November 1776 Parents Peter and Elisabeth Kayer.
 Charles Parents Charles and Alice Halton born 19th of June last. 1776.
 Edward b: 20th of March last year. Pars: Elihu and Margrete Barnet.
 Eleanore b: 6th of Jan: inst: Parents Morris and Magdalene Welch.
 Mary b: 5th of August last, Parents Jacob and Anne Stiner.
 Josep b: 21st of June last, Parents Joseph and Mary Pousson.
 Susannah b: 11th of August last P: Mathew and Susanna Lord. Bapt: 8th of
 March.
 Deborah b: 25th of Febr: inst: Pars: Daniel and Sarah Southerland.
 Samuel b: 16 Apr: inst: Parents Laurence and Sarah Friend.
 Silas b: in May 1776 Parents Joseph and Mary Richards.
 Wiljam B: 22d of May inst: P: Jacob and Margaretha Madeira.
 John b: 10th of Apr: inst: P: Joshua and Jail Halton.
 Lewis b: latter part of June inst: Lewis and Margrete Fisler Parents.
 Cathrina Elisabeth b: 28th of May Parents Joshua and Cathrine Lord.
 Alexander b: 3d of June inst: Pars: Abraham and Christine Keen.
 Samuel b: 14th of August inst: parents Conrad and Susanna Shoemaker.
 Elisabeth b: 29 Aug: inst: Parents Augustine and Mary Peterson.
 Robert b: last of May Inst: P: Richard and Sara Tittimerry.
 Elisabeth b: 28th of Aug: inst: P: Joseph and Elisabeth Rice.
 William b: 12 of Dec: 1776 P: John and —— Howel.
 John b: 18th of March 1776 Malachia and Elizabeth Horner.
 Elizabeth b: 21st of Sept: inst: Parents George and Cathrine Piles.
 Rebecca 17th of Sept: inst: Parents Isac and Sarah Van Neaman.

1777-78

Peter b: 14 Aug: 1777 Parents Jonas and Christina Keen.
 Cathrine b: 11 Febr: 1777 Parents Thomas and Cathrine Parker.

Charlotte b: 26 May 1777 Pars: Conrad and Judy Nail.
Rachel b: 17th of March inst: Pars: Gabriel and Rebecca Dahlbo.
Joseph b: 6th of Apr: inst: Parents Wiljam and Anna Bright.
Jacob b: 28th of Julii 1778 Parents George and Mary Stanton,
Mathias b: 23d of Jan: 1777 Steven and Elizabeth M'Gill.
Hannah b: 5th of Sept: inst: Parents Jacob and Christina Justis.
Rebecca b: 15th of July inst: Par: Andrew and Rebecca Hellms.
John b: 3d of May inst: Mathew and Susanna Lord Parents.
Mary daughter of William and Hanna Fursman b: 27 of Julii 1778.
John Laurence son of John and Cathrine Carey b: 20 Julii, 1777.

1779

3d. William b: 1st of August 1778 Parents Valentine and Sarah Runnels.
Feby: Hanna b: 17th of March 1778 Jacob and Rebecca Matson Parents.
Elizabeth b: 15th of Apr: 1776 Parents Samuel and Louisa Lidden.
Rebecca b: 1st of July 1778 Parents—same.
Deborah b: 15th of Nov: 1778 Parents Benjamin and Deborah Angelou.
David b: 29th of Oct. 1778 Parents William and Elizabeth Roy.
John 5th of Nov: 1778, Parents James and Cathrine Stillman.
Sarah b: 23d of Nov: 1778 Parents John and Sarah Clark.
John Nicholas Parents Sarah Goldsmith and Somebody.
Andrew b: 12th of March inst: parents Andrew and Elizabeth Horner.
Wiljam b: 3th of May inst: Parents John and Sarah Richards.
Michael b: 29th of Octobre 1778 and Magdalena b: 10th of March 1775.
both children of Christopher and Barbary Arnot.
Sarah b: 24th September 1778 Parents Gustaf and Hanna Halton.
John ditto b: 15th June 1775.
William b: 16th of Junt Inst: parents Luke and Margret Fisler.
William b: 30th of April 1779 Parents Fredric and Elizabeth Pullinger.
James 21st of Aug: inst. Parents Daniel and Sarah Southerland.
Charles Simon b: 31st of July Jacob and Elizabeth Linnardt Parents.
Sarah b: 5th of Oct: 1778 Jacob and Deborah Urian.
John b: 3d of Sept inst. Parents Samuel and Sarah Dahlbo Pensneck.
John b: 16th of Oct: inst. Parents James and Elizabeth Bryant.
Susannah b: 13th of Sept: inst: parents Jacob and Margrete Madeira.
Kesia daughter of Edward and Diana Hampton b: 3d of April 1779.
Mary b: 20th of Oct: George and Cathrine Pile.
Peter and Susannah Hunters children: Samuel b: 10th of March 1764. Aaron
b: 14th of Sept. 1766. Enoch b: 1st of July 1770. Hannah b: 14th of Oct.
1771. Mary b: 29th of June 1773. Isac and Jacob twins b: 1st of June
1776. Peter b: 4th of June 1778.

1780

Elizabeth b: 12th of Apr: 1777 Parents Edward and Diana Hampton.
Esrah b: 29th of Jan: inst. Parents Andrew and Judith Henrickson.
Jesse b: 28th of Jan: inst: Malackia and Mary Christina Kelly.
Mary b: 1st of March 1777 ditto parents.
David b: 12th of December 1779 Par. David & Eddy Henricson.
David b: 16th of Febr. Inst: Jacob and Rebecca Calloway.
Mehetebel daughter of John and Margareth Lock, b: 6th of Febr: 1780.
Anne b: 16th of March last Parents Wiljam and Elizabeth Runnels.
Sarah 26th of Sept. 1779 Jacob and Anne Middleton.
Willjama Hellms b: 15th of June inst. Parents Isac and Sarah Van Neaman.
Charles b: 31st of May inst: Parents Samuel and Judy Pickin.
John b: 1st of Jan. 1780 Parents John and Susannah Mc Leman.
Benjamin b: August 22d.

Priscilla b: Oct. 2d.
Richard b: 3d of Novembr: 1778 Parents John and Susanna Richard.
George b: 20th of April 1780 Parents Adam and Elizabeth Schütz.
Rebecca b: 22d of Sept 1780 Par. Laurence and Sara Friend.
John b: 31st of Jan. 1779, Par. N. and Magdalena Marshal, then living in Rapapo.
1781
Isac b. the 8th of Nov. 1780 Par. Jacob and Christina Jestis.
Isac b. 18th of Decemb. 1780, Parents Daniel and Sally Southerland.
Jan.
Mathew b. 21st. of Feb. inst. John and Mary Cook.
Charles Friedric b. 6th of Febr. inst. Jacob and Rebecca Myer Par.
Louisa Leddon b. 14th of Decemb. 1780 Samuel and Louisa Leddon Pars.
James b. 19th of Febr: 1777 Par. Jacob and Mary Van Neaman.
George Armond Garret b. the 11th of April 1780 Pars. John and Anne Garret.
Wiljam (a black) b. last of Aug. 1776 his mother Cathrine a Negro.
Miles b. 2d. of Oct. 1780 P. David and Hanna Garrison.
Sarah b. 4th of Apr. Pars. Daniel and Rebecca England.
Anne b. 12th of Nov. 1779. P. Joseph and Mary Rice.
Martha b. 16th of May inst. Jacob and Lidia Shoulders.
Martha b. 27th of Novembr. 1780. Pars. — Gill.
Wiljam b. 7th of Jan. 1781 Pars. Jacob and Rebecca Matson.
Samuel b. 6th of July inst. Par. Peter and Elizabeth Stinger.
Andrew b. 15th of June par. James and Cathrine Stillman.
Catun born Sept. 12th Par. John and Lydia Strang.
Debora b. 18th Nov. 1776 Par. Hue and Hanna Montgomery.
Mary b. 4th of Oct. Jacob and Emilia Catts.
Fredric b. the 4th of May inst. Par. Malachy and Elizabeth Howel.

1782.

Hanna b. 16th day of Novembr. 1781 Par. James & Elizabeth Bryan.
Elizabeth b. 15th of January this year, Par. Isac & Baja Van Neaman.
Susanna b. 20th of December inst. par. Ephraim & Debora Saly.
Cathrine b. Decemb. 13th 1773.
Elizabeth March 13th 1776
Christina May 13th 1778
John Decemb. 26th 1781
Parents John & Cathrine Catts.
John b. 11th of Jan. inst. Parents Charles and Mary Halton.
Rachel b. 10th of Febr: Mathias & Mary Johnson Par.
Sara b. 25th of December last. Par. Jacob & Margret Madira Ev: John
Rickers.
Anna b. 2d of Decemb. last Parents Friedric & Elizabeth Pullinger.
Sarah b. 17th of December 1781 Par. Thomas & Debora Clark.
Margareta b. 13th of Aug: 1781 Par. Thomas & Mary Ryley.
Rebecca b. 23d. Nov. 1781 Par. Lucas & Marget Fisler.
Jacob b. 25th of Apr. Inst. Par. Adam & Cathrine Stinger.
Anne Mary b. 11th of Jan. inst. Par. Philip & Dorothy Stinger.
Jacob b. 18th of Decemb. 1781 Par. Valentine & Sophy Forser.
Wilhelm b. March 9th inst. Par. Daniel & Eva Stinger.
Rebecca b. 15th of June inst. P. Malachy & Mary Christine Kelly.
Sara b. 23d of Sept. instant Par. Peter & Elizabeth Stinger.
Samuel b. 20th of June inst. P. George & Cathrine Pile.
Pertina b. 26th of Aug. inst. Parents John and Louisa Regu.
Cathrine b. 4th of July inst. Par. James & Cathrine Flannigan.
Jessey b. 25th of Sept. last. P. Joseph and Mary Rice.
William b. 19th of Oct. inst. Par. Paltes & Martha Reisner.

1783

George b. 13th of June 1782 Par. Conrad & Susanna Shoemaker.
Sarah b. 19th of Aug. 1782 Par. Adam & Elizabeth Schyz.
Hinchman b. 11th of Oct. 1782 Par. James and Paty Tallman.
Priscilla Hewling with her children to Wit. Marget b. 13th of March 1774
Priscilla Jan: 14th 1776. Samuel 8th of Febr. 1778, Wiljam Nov. 20th 1780.
Hanna b. Sept. 13th 1782 Par. William & Sara Noble.
Wiljam b. 18th of Nov. 1782 Parents Jacob & Lydia Sholders.
Danson b. Oct. 14th 1781, Branson b. March 22d 1777 Kesiah B. Apr. 18th
1774. Parents of the three, George and Elizabeth Van Lear.
John b. 29th of July last. Par. William & Elizabeth Runnels.
Elizabeth b. 29th of Jan. 1783 inst. Par. Thomas & Cathrine Parker.
Wiljam Watson England b. 6th of Apr. inst. Par. Daniel & Rebecca England.
Mary b. 27th of March inst. Parents Thomas & Hester England.
Hester, mother of this child 23 years old last Oct. the 18th.
James b. 2d of April 1782 Par. John & Sara Clark.
Benjamin b. the 14th of December 1782, Par. Malachy et Elizabeth Horner.
Zephanias son of Tomlin and his wife deceased, b. 5th of Apr. 1775.
Mary daughter of Eglinton et his wife b. Nov. 1776.
These two orphans brought to baptism by Mathew Morgan et his wife to
whom they are bound.
John b. 21st. of May inst. Par. John & Cathrine Hoffman.
Mary b. 30th of March inst. Par. Charles & Mary Halton.
Lydia b. 19th of Sept. P. John & Lidia String.
Wiljam b. 22d of Nov. inst. Par. James & Cathrine Flannigan.
Jonathan b. —— Par. James et —— Shoulders.
Daniel 12 Dec. inst. Par. Daniel & Sara Sutlerland.
Fredric b. 6th of Febr. 1781, Par. Jacob and Marget Myers.